

.italo

I sensi del viaggio

**IGIENIZZA
LE MANI
PRIMA
DELLA
LETTURA**

MARATEA

Dal borgo medievale
alle calette da sogno,
la perla del Tirreno

INTERVISTA

Costantino della
Gherardesca:
«Il podcast è libertà»

ROMA

I ristoranti con
terrazza più belli
della Capitale



Rimini sconosciuta

Non solo mare e spiagge, la città simbolo della Riviera Romagnola si prepara a un'estate di eventi culturali e concerti nei suoi luoghi storici



Scopri di più



.italo



IN COPERTINA

Piazza Tre Martiri è una delle piazze principali di Rimini. Chiamata così, in memoria di tre giovani partigiani (Mario Cappelli, Luigi Nicolò e Adelio Pagliarani) che vennero giustiziati qui il 16 agosto 1944, ospiterà alcuni dei tanti eventi dell'estate riminese. @iStock by Getty



La porta verso 126 cime oltre i tremila

A pochi metri dalla stazione a monte "Grawand" una spettacolare piattaforma panoramica, la Iceman Ötzi Peak 3251m, che apre lo sguardo su 126 cime di tremila metri, si innalza dalla parete del ghiacciaio dando ai visitatori la sensazione di essere sospesi nel vuoto.

5

EDITORIALE

DI PAOLO POSTERARO
Da Nord a Sud voglia di mare

7

DAL MONDO

News
Appuntamenti
Luoghi

21

VIAGGIARE NEI 5 SENSI

VISTA

22

RIMINI

DI CRISTINA GRINER
Ritorno al futuro

28

MARATEA

DI CRISTINA GRINER
Paesaggio superbo

32

VENEZIA

DI PAOLA MILLI
Un regalo per la Laguna

36

HOTEL

DI SILVIA DORIA



42

CINEMA E STREAMING

DI STEFANO COCCI

44

LIBRI

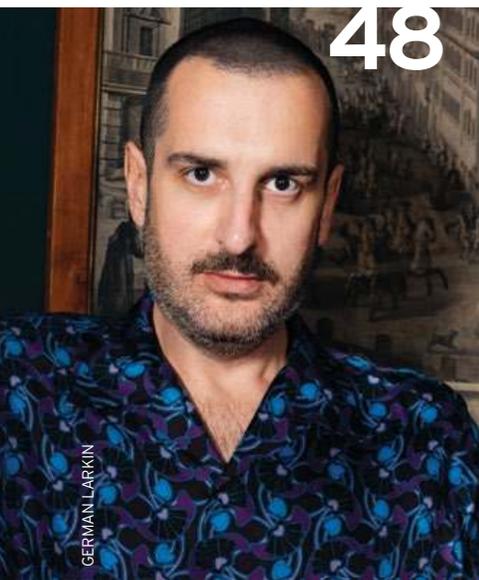
DI DARIO MORCIANO

46

OROLOGI

DI ALESSANDRO FIORENTINI





48

UDITO

48
COSTANTINO DELLA GHERARDESCA

DI STEFANO COCCI
«Il podcast è libertà»

52
MUSICA

DI DARIO MORCIANO

54
MOTORI

DI ANDREA BRAMBILLA

56
HI-TECH

DI FRANCESCA COLELLO

57
JOHN PETER SLOAN

Impara l'inglese divertendoti

GUSTO

58
TERRAZZE DI ROMA

DI VIOLA PARENTELLI
Grande bellezza vista dall'alto

62
LOCALI

DI FRANCESCA COLELLO



58



66

TATTO

66
MODA MARE
DI CAMILLA CATALANO
Con stile sotto il sole

72
MODA DONNA
DI CAMILLA CATALANO

73
MODA UOMO

74
MODA BIMBI
DI CAMILLA CATALANO

OLFATTO

76
SOLARI
DI FEDERICA ASCOLI
Abbronzatissimi con moderazione

80
BEAUTY LEI
DI FEDERICA ASCOLI

81
BEAUTY LUI

Rivista mensile di bordo
Luglio 2021

EDITORE ITALO S.P.A.
Italo - Nuovo Trasporto Viaggiatori
Viale del Policlinico 149/b
00161 Roma
pubblicazione mensile reg. presso
il Tribunale Ordinario di Roma
n. 139/2017 del 7/09/2017

REALIZZAZIONE EDITORIALE
SPORT NETWORK SRL
Piazza Indipendenza 11/B, 00185 Roma

DIRETTORE EDITORIALE
Antonella Zivillica

DIRETTORE RESPONSABILE
Paolo Posteraro

COORDINAMENTO EDITORIALE
Andrea Brambilla

REDAZIONE ITALO
Ilenia Castri
ilenia.castri@ntvspa.it

EDITING E IMPAGINAZIONE
Edipress Srl - Adversign Srl
www.edi-press.com
redazione@edi-press.com
Marta Centra, Stefano Cocci, Francesca Colello,
Silvia Doria, Alessandro Fiorentini,
Vincenzo Lo Presti, Paola Milli, Dario Morciano,
Paola Papeschi, Viola Parentelli, Jacopo Pascone,
Giulia Rinaldi, Cosimo Santoro

HANNO COLLABORATO
Federica Ascoli (Beauty), Simona Barbieri
Mckenzie (Inglese), Camilla Catalano (Moda),
Cristina Griner (Turismo)

PROGETTO GRAFICO
Likecube.it

FOTOGRAFIE
iStock, Fotolia, Getty Images

CONCESSIONARIA ESCLUSIVA
PER LA PUBBLICITÀ
Sport Network Srl
Via Messina 38, 20154 Milano
Tel. 02/34962420

PREPRESS E STAMPA
Poligrafici il Borgo S.r.l.
Via del Litografo, 6 40138 Bologna
Tel. +39 051 6034001
Fax +39 051 603401

L'editoriale di
PAOLO POSTERARO
DIRETTORE DI ITALO - I SENSI DEL VIAGGIO

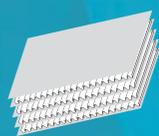


DA NORD A SUD
VOGLIA DI MARE

Eccoci finalmente a luglio! Per alcuni il mese delle vacanze, per molti quello dei primi weekend al mare... e intanto prosegue la battaglia contro il Covid, con i vaccini che fanno sempre nuovi passi avanti e le mascherine che, almeno all'aperto, possono restare in tasca. Questo numero di Italo. I sensi del viaggio gira intorno al mare: partiamo da Rimini, con un servizio dedicato agli eventi culturali della ricca estate della cittadina romagnola, vi portiamo sul Tirreno tra le meraviglie di Maratea e vi accompagniamo in un tour tra i dieci lungomare più belli d'Italia. Vi presentiamo poi la gondola storica restaurata dal marchio veneziano Select e i ristoranti di Roma con le terrazze più belle. Costantino della Gherardesca ci parla, invece, della rivincita del podcast sul video. E per finire le nostre solite rubriche, tra hotel, locali, cinema, libri, orologi, musica, moda e beauty con uno sguardo particolare all'estate appena iniziata. Buona lettura e buon viaggio!

La sicurezza al primo posto.

Abbiamo equipaggiato i treni con un nuovo sistema d'aerazione.



FILTRI HEPA

Riduce drasticamente il particolato nell'aria



FLUSSO VERTICALE

Impedisce la diffusione di particelle



RICAMBIO D'ARIA

Rinnova l'aria per tutto il viaggio

Cambia aria. Viaggia con Italo.



.italo
I professionisti dell'alta velocità.

italotreno.it

Dal mondo



Il Perseverance ricreato in Lego

*Realizzato in collaborazione
con il Dipartimento di Stato USA
per la mostra "Of Voice & Stone"*

Riccardo Zangelmi non è certo nuovo alla sfida di riprodurre con gli iconici mattoncini Lego altrettanto iconici "oggetti" fino ad accettare la proposta, arrivata direttamente dal Dipartimento di Stato USA, di ricreare il famoso Rover Perseverance della missione Mars 2020 della NASA in scala 1:2. E Zangelmi, unico "Lego Certified Professional Italiano" (solo 19 in tutto il mondo) e fondatore dell'impresa specializzata BrickVision nella zona di Reggio Emilia, non ha disatteso le aspettative. Ha così ricreato il Rover realizzandolo per il 90% a mano libera, dopo oltre 400 ore di lavoro da parte di 4 persone che, mattoncino dopo mattoncino, hanno assemblato oltre 110 mila pezzi per un peso totale di oltre 200 chili. L'opera è stata richiesta per il 200° anniversario dell'apertura della prima missione diplomatica degli Stati Uniti in Marocco che si celebra proprio quest'anno. Un rapporto suggellato con varie iniziative, compresa la mostra "Of Voice & Stone", inaugurata lo scorso giugno a Rabat e che, dopo Casablanca, approderà a Washington. Protagonista della mostra? Il Rover Perseverance in Lego di Zangelmi.

A SALERNO

La Bufala ora ha il suo museo

Da qualche settimana ha aperto al pubblico un museo davvero unico nel suo genere. È il "Museo della Bufala e della Mozzarella", il primo allestimento museale di carattere demo-etno-antropologico dedicato alla storia della coesistenza dell'uomo con la bufala nella Piana del Sele. La maggior parte dei documenti, delle foto e degli oggetti qui conservati sono stati raccolti grazie a un'appassionata opera di costruzione di relazioni e, nel corso di più di un decennio, dall'Associazione Feudo Ron Alfrè che oggi vanta la collaborazione con Masseria La Morella che ospita l'iniziativa mettendo a disposizione la sua storia e i suoi locali. Il Museo offre a tutti i suoi visitatori un viaggio straordinario nella storia del territorio, attraverso attrezzi e strumenti di lavoro e della vita quotidiana di bufalari, contadini, artigiani e massaie che popolavano queste terre. museodellamozzarella.it



LA NOVITÀ ABSOLUT

Limited edition per l'inclusività

Inclusività, diversità di identità e di opinione e fiducia nel cambiamento sono i valori che hanno accompagnato Absolut negli ultimi 40 anni e che sposano la nuova limited edition Absolut Rainbow 2021 a supporto della comunità LGBTQ+. Il design scelto è una rielaborazione della bottiglia del 2008 (realizzate entrambe con la Gilbert Baker Foundation) sulla quale domina la bandiera arcobaleno. Il gusto invece è il solito: ricco, corposo e complesso, ma allo stesso tempo morbido, con un netto carattere di grano. absolut.com



A MUMBAI

Sunoo Temple House

Alla periferia di Mumbai, circondata da risaie, si trova il primo progetto di casa con il più grande tetto verde residenziale, grazie al quale produrre cibo e generare l'energia necessaria per coprire i consumi. Un progetto,

firmato dall'architetto internazionale Saket Sethi, che ha richiesto ben due anni di lavoro, ideato al fine di studiare l'effetto della coltivazione sul tetto e della riduzione del calore, combinate con la generazione di energia solare.

SCUOLA D'ECCELLENZA PER GIORNALISTI

Formazione e informazione: torna Cortina tra le Righe

Nuovo appuntamento, dal 1° al 6 luglio, con Cortina tra le Righe, la settimana di formazione giornalistica più alta d'Italia. I giornalisti tornano in "aula" tra le Dolomiti di Cortina d'Ampezzo in quella che ormai con il passare degli anni è diventata una vera e propria scuola di eccellenza e che, in questa edizione, vede come macrotemi affrontati attualità, nuove tecnologie,

sport, ambiente e pari opportunità. Nel fitto programma (oltre ai corsi deontologici e non) spazio anche a incontri con grandi firme del web, della tv, della radio e del giornalismo sportivo. A fare da cornice a tutto la meravigliosa Cortina che contribuisce a trasformare la settimana di formazione in un vero festival diffuso tra il centro, gli hotel e le vette.



LOMI

La pattumiera intelligente



Compatta e semplice da usare, Lomi non solo raccoglie i rifiuti ma è anche in grado di trasformarli in compost. Un semplice tasto e il processo di compostaggio dei rifiuti organici (come ad esempio gli avanzi di cibo) ha inizio. Con il compost così ottenuto è possibile concimare la terra per fiori e piante. A lanciare la campagna di crowdfunding su Kickstarter, per la realizzazione di questo progetto, è l'azienda canadese Pela che punta a portare Lomi in ogni casa entro la fine del 2022.

L'ANNIVERSARIO

Masciarelli tra vino e arte



©ANTINORI

Non solo vino, ma anche arte contemporanea. È così che la cantina abruzzese Masciarelli Tenute Agricole ha deciso di celebrare il suo quarantesimo anniversario. Masciarelli Art Project è un'iniziativa che cerca di coinvolgere talenti internazionali in un dialogo con il mondo Masciarelli. La prima edizione ha visto protagonista l'artista e designer belga Job Smeets che nel suggestivo Castello di Semivicoli ha realizzato un'installazione site-specific e un'etichetta per il Montepulciano d'Abruzzo Riserva Villa Gemma, il vino più rappresentativo della cantina. masciarelli.it

REUSE

Il contenitore commestibile

Si chiama Reuse ed è un vero e proprio contenitore per il food delivery commestibile, anche se, bisogna ammettere per dovere di cronaca, il sapore non sembra essere dei più gradevoli (del resto la vaschetta è fatta con le bucce del grano che vengono macinate e modellate usando stampi metallici ad alta temperatura). Realizzata dallo studio di design Forest and Whale di Singapore, è perfetta per contenere cibi tiepidi o freddi come poke o insalate.



«I ricordi più belli nascono sulle spiagge più calde».

- EDGAR ALLAN POE -

A ROMA

NUOVO PIANO ARENA DEL COLOSSEO: ECCO UN PROGETTO INNOVATIVO

L'obiettivo è tutelare e conservare il monumento e gli spazi ipogei proteggendo gli ambienti sottostanti dagli agenti atmosferici



Una vera innovazione si delinea dal progetto vincitore del concorso per il Nuovo Piano Arena del Colosseo, composto da un team proveniente da diversi studi professionali: Milan Ingegneria; Labics; Consilium; C.R.O.M.A. Il referente per la comunicazione è Paola Giaconia, fondatrice di Cultivar, Architecture lives in media. «Il progetto si basa su scelte strutturali, costruttive e tecnologiche che hanno l'obiettivo di tutelare e conservare il monumento e gli spazi ipogei» ha dichiarato Massimiliano Milan. Fabio Fumagalli, di Milan Ingegneria, ha definito la struttura molto leggera, impostata alla quota del Piano Flavio e reversibile, inoltre riprende dal piano originario la forma e le funzioni e l'impalcata è posta alla stessa quota delle travi che lo sostengono. Travi che sono diret-

tamente appoggiate sulle strutture murarie senza ancoraggi meccanici, proiettando i corridoi ipogei in superficie, in modo che lo spettatore sulla cavea possa riconoscere anche a piano chiuso le strutture sottostanti. «Il nuovo piano di calpestio - ha affermato Maria Claudia Clemente di Labics - sarà costituito da pannelli mobili realizzati in protruso di carbonio e rivestiti in legno di accoya, mentre 24 unità di ventilazione meccanica, distribuite lungo il perimetro del monumento, controlleranno l'umidità e la temperatura degli ambienti ipogei». In 30 minuti sarà possibile garantire il ricambio completo del volume d'aria. Francesco Isidori, di Labics, ha posto l'accento sul processo di acetilazione delle fibre del legno, per aumentarne resistenza e durabilità,

precisando che i legni utilizzati provengono da culture sostenibili in modo tale da non abbattere essenze pregiate. Il Nuovo Piano dell'Arena del Colosseo proteggerà gli ambienti sottostanti dagli agenti atmosferici, lo scarico idraulico verrà ridotto grazie a un sistema di recupero dell'acqua piovana che verrà riutilizzato nei servizi igienici del monumento. Fumagalli sottolinea che il progetto aiuterà la conservazione e la tutela delle strutture archeologiche sottostanti, permettendo di recuperare l'immagine originaria del monumento e quella del suo funzionamento come complessa macchina scenica. L'arena che si popola a poco a poco di persone chiude la presentazione del progetto in video e suona come ottimo auspicio. (Paola Milli)

Salone
Nautico
Internazionale
Bologna

2021

RENDI I TUOI SOGNI REALTÀ

DAL 30 OTTOBRE

AL 7 NOVEMBRE 2021

Salone Nautico
Internazionale
di Bologna.

www.salonenausicobologna.it



TENUTA TREROSE

Il Vermentino di Montepulciano

Nasce e cresce nella zona di Montepulciano su terreni argillosi il Vermentino toscano di Tenuta Trerose. Le viti da cui è prodotto hanno un'età media di 12 anni e restituiscono un vino giallo paglierino limpido con riflessi verdolini, al naso si apre su delicati sentori floreali e di mela verde, che si alternano a note agrumate di cedro e limone. Bocca dinamica, di buon corpo e fresca beva, per un finale sapido e vibrante.

tenutatrerose.it



KIDS & JUNIOR

A Courmayeur l'estate è anche a misura di bambino



Courmayeur apre le porte ai suoi turisti e non si dimentica dei più piccoli e prepara un'estate di sport, giochi all'aperto e tante altre attività open air. La stagione, inaugurata a fine giugno con il Green Weekend, ha aperto alle famiglie la Val Veny e la Val Ferret. Lo sport è al centro di gran parte degli eventi dedicati a Kids & Junior a partire dal Mini-Utmb, legato a una delle competizioni più importanti nel mondo del trail, l'Ultra-Trail du Mont Blanc. Dopo la corsa, spazio anche al relax (rigorosamente tra i boschi) con

le lezioni della Scuola di Yoga del Monte Bianco. L'estate di Courmayeur sarà all'insegna del divertimento, ma non solo. Infatti con il ciclo di incontri Fiabe Remix verrà risvegliata la creatività e l'immaginazione dei ragazzi grazie anche alla compagnia teatrale Palinodie che rilegge e reinterpreta le fiabe tradizionali in tanti modi diversi, ispirandosi alle leggende della Valle d'Aosta. Tutto sempre con la montagna protagonista assoluta. courmayeurmontblanc.it

LA CAMPAGNA

Jamin Portofino e il crowdfunding per il cantinamento underwater dei vini



Realizzare la "carta" dei vini UnderWaterWines è l'ambizioso progetto di Jamin Portofino, la prima azienda in Italia per il cantinamento underwater di vini di diverse etichette. Per raggiungere l'obiettivo l'azienda ha lanciato (lo scorso 10 giugno) una campagna di equity

crowdfunding su Mamacrowd, la principale piattaforma italiana nel settore per capitale raccolto, e punta a raccogliere 600mila euro anche per cercare di incrementare le attività di ricerca e sviluppo - grazie alla convenzione siglata con DAGRI Università di Firenze - e di ampliare i servizi alle

cantine. Inoltre, con l'azionariato diffuso, Jamin vuole consolidare la propria presenza sul mercato internazionale, portando all'estero la propria esperienza per sviluppare tecnologie nel campo dell'anticontraffazione. Proprio per questo sta sviluppando chip e criptature blockchain per proteggere l'unicità e l'origine di ogni bottiglia. «Il cantinamento subacqueo è una novità dirompente nel panorama enologico internazionale, una di quelle innovazioni che non capita spesso in un settore come quello del vino, fortemente legato alla tradizione produttiva - ha affermato Emanuele Kottakhs, founder di Jamin Portofino -. Grazie a questa raccolta potremo offrire partnership e supporto alle tante cantine o wine lovers che vogliono partecipare alla crescita di questo segmento di mercato». Soddisfazione arriva anche dal Ceo di Mamacrowd, Dario Giudici: «Siamo lieti di ospitare sulla nostra piattaforma la campagna di Jamin. L'Italia ha una grande tradizione vitivinicola: il connubio tra tecnologia e cantinamento in mare non può che innovare questo settore. A tutto il team auguriamo una campagna di successo». jaminsrl.com

DA ALGHERO

Alla riscoperta del torbato

Il torbato è un'uva rara e preziosa che cresce su terreni ricchi di calcare provenienti da millenarie sedimentazioni di mare. Sella & Mosca ha deciso di valorizzarne le qualità e le caratteristiche. Nasce così l'Alghero Torbato Spumante DOC, un Brut dal giallo paglierino con una tessitura aristocratica, un fine perlage e una sorprendente intensità aromatica che spazia tra fiori d'acacia, pompelmo rosa, lieviti nobili e crosta di pane. sellaemosca.com



A MILANO

Il murales anti inquinamento

Per il lancio della nuova linea Natura, Levissima ha voluto inaugurare a Milano (in Corso Garibaldi 71) un murales che contribuisce a ridurre l'inquinamento. E lo fa attraverso la vernice Airlite utilizzata per realizzare l'opera, capace di depurare l'aria fino all'88% da alcuni agenti inquinanti, come 43 metri quadrati di foresta.

CANTINA PUIATTI

Fresco e leggero, ecco il Ribolla Gialla prodotto a Romans d'Isonzo

Il Ribolla Gialla della Cantina Puiatti è prodotto nel territorio di Romans d'Isonzo (provincia di Gorizia), località Zuccole, e il vitigno (100% ribolla gialla) si trova su suoli alluvionali formati da uno strato sottostante ghiaioso ricoperto da argille rossastre ricche in ossidi di ferro. Di colore paglierino brillante, ha naso tipico di mela Golden, uva spina, erbe aromatiche. Bocca fresca, leggera, di grande bevibilità. puiatti.com



LUNA FARM

Dove giocare a fare il contadino

Ha riaperto, all'interno di FICO Eataly World a Bologna, Luna Farm: il primo family park a tema contadino aperto tutto l'anno e sviluppato su un concept originale ideato da Team Park Project (azienda vicentina nota per la progettazione e realizzazione

di attrazioni per brand come Disney, Universal, Warner Bros. e Paramount). Luna Farm accoglie i suoi ospiti con giostrine uniche, come la monorotaia sospesa, la bellissima ruota panoramica del mulino e la prima montagna russa a misura di bambino.

L'EVENTO

FESTIVAL INTERNAZIONALE GREEN MUSIC: ARTE, MUSICA E NATURA IN UMBRIA

Dal 25 luglio la quinta edizione della rassegna diretta dal Maestro Maurizio Mastrini: i concerti si terranno in alcune location tra le più suggestive della regione

Il Festival Internazionale Green Music, nato da un'idea del Maestro Maurizio Mastrini, arriva nel 2021 alla sua quinta edizione. La voglia del suo direttore artistico è stata quella di coniugare arte e natura posizionando i concerti in location naturali e suggestive. Ha raccolto in questi anni successo e notorietà riuscendo a emozionare persone di tutte le età e culture. La manifestazione vede come primo ente di produzione l'associazione GAL Trasimeno Orvietano la quale si è fatta carico di promuovere e convogliare varie amministrazioni comunali ed associazioni del territorio dell'area orvietana e del Trasimeno. Auditorium immersi in contesti di alto spessore ambientale e mediatico, opportunità di esibizione a valenti concertisti e giovani talenti provenienti dal panorama musicale internazionale: questi i pilastri su cui si fonda il festival. Il potere della musica di emozionare e comunicare in modo travolgente si unisce all'obiettivo di far conoscere il ricco patrimonio naturale della Regione Umbria ai numerosi



LUISA CARCAVALE

Marco Masini è tra gli ospiti più attesi del festival.

.italo sostiene IL FESTIVAL INTERNAZIONALE GREEN MUSIC

GLI APPUNTAMENTI PIÙ IMPORTANTI

Sabato 7 agosto, 18.30

Duomo di Orvieto

"Piano Solo - Omaggio al padre

Ennio" - Andrea Morricone

Domenica 8 agosto, 18.30

Piegara, Lago di Pietrafitta

"Incontro parole e musica -

Consegna del premio alla carriera

Il Maestro" - Marco Masini

Lunedì 9 agosto, 18.30

Castiglione del Lago

"Storie di Tango - Omaggio

a Piazzolla" - Trio Accord

con Alessandro Haber

Domenica 5 settembre 21.00

Monte del Lago, Magione

In collaborazione con il Festival

delle Corrispondenze

"Rotte Mediterranee" - Moni Ovadia

e trio con Giovanni Seneca

Per il calendario completo:

festivalinternazionalegreenmusic.com

turisti e per farlo scoprire a chi vive in questa regione.

La quinta edizione accompagnerà il pubblico in questo viaggio attraverso l'Umbria spingendosi in diverse location suggestive al fine di valorizzare un sempre più ampio territorio e promuovere un turismo alternativo a quello offerto dai grandi poli attrattivi della regione. Il Festival vanta il preziosissimo supporto dell'Enit - Agenzia Nazionale del Turismo.

Sicily by Car

Riscopriremo il piacere di viaggiare



Tommaso Dragotto
Presidente Sicily by Car

Tommaso Dragotto

T-Roc Cabrio



Sicily by Car

www.sicilybycar.it - sbc@sbc.it +39 091.6390111

Numero Verde 800.334440





COURMAYEUR

UN'ESTATE A TUTTA SOSTENIBILITÀ

Nei mesi di luglio, agosto e settembre, tante le attività e gli appuntamenti per scoprire un luogo davvero incredibile dove vivere un'esperienza a tu per tu con la natura

Si è da poco aperta l'estate di Courmayeur alla scoperta di una dimensione autentica del luogo e che invita a portare la montagna al centro del proprio stile di vita, in un ambiente in cui si vive lo spettacolo dell'aria d'alta quota, delle vette e tutto il senso di libertà offerto da un panorama unico. Tanti gli appuntamenti e le attività da seguire fino al mese di settembre per non perdere il fascino di un'escursione in alta montagna, l'adrenalina di una pedalata in mountain bike e di un'arrampicata, ma anche la sensazione unica di camminare sul ghiacciaio del Monte Bianco in compagnia di esperte guide alpine. Con la voglia di riscoprire la cultura che da sempre accomuna chi frequenta la montagna in estate, tante le attività da vivere: cinema d'alta quota, trekking letterari, incontri con autori e con grandi alpi-

nisti, concerti all'aperto, esperienze gastronomiche. Un'estate da gustare lasciandosi alle spalle la quotidianità. Tra le esperienze da non perdere, la scoperta della Courmayeur notturna. Spente le luci, si accende la curiosità di andare a camminare per valli, boschi, pascoli in quota, lasciando che i sentieri siano illuminati da torce elettriche, immersi in un silenzio che permette di ascoltare la natura. Il 9 e il 16 agosto si sale in alto con gli esperti dell'Osservatorio Astronomico della Regione Valle d'Aosta per ammirare lo sciame delle Perseidi, le stelle cadenti. Tra le altre iniziative, l'escursione notturna con cena in rifugio, accompagnati dalle guide della natura di Sirdar Montagne, e una serata dedicata all'arrampicata notturna con la collaborazione delle Guide Alpine di Courmayeur. E per chi non rinuncia

allo yoga o vuole scoprirne i benefici, perché perdersi il perfetto connubio con l'aria pura del Monte Bianco? Tante le opportunità per sperimentare questa pratica. Nei mesi di luglio e agosto ci si può iscrivere agli appuntamenti tenuti da Yoga Vda, inseriti nel calendario Summer Yoga Day, con lezioni in varie località di Courmayeur: l'ultima è il 4 settembre, al Jardin de l'Ange, con il docente Roberto Vitale del Centered Yoga. Per i più temerari, invece, l'esperienza unica del "Tor des Géants", la più nota delle gare del circuito "TORX", dove runner di tutto il mondo corrono al cospetto delle più alte montagne d'Europa: il Monte Bianco, il Monte Rosa, il Cervino e il Gran Paradiso. E proprio il Monte Bianco e Courmayeur sono il cuore della manifestazione, punto di partenza e di arrivo della competizione "storica".

Roma
4 LUGLIO - 3 AGOSTO

Concerti nel parco

Il Festival, "I Concerti nel Parco, Estate 2021", giunto alla sua XXXI edizione, è inserito nel palinsesto dell'Estate Romana 2021 promossa da Roma Capitale. 12 eventi nella splendida cornice del Parco della Casa del Jazz, tutte nuove produzioni a cavallo tra musica, teatro e danza, multidisciplinarietà che è la cifra stilistica del festival. Si parte il 4 luglio con una prima nella Capitale, "Di Mare e di Vento" Viaggio nella musica di Gianmaria Testa, nuovo spettacolo di Neri Marcorè, in cui l'artista (voce e chitarra) omaggia il musicista scomparso seguendo le tracce del suo libro "Da questa parte del mare". Tra gli altri eventi, unica data a Roma, Sebastian Knauer in omaggio a Michael Nyman (13 luglio). Mito vivente della musica contemporanea, il pianista e compositore torna con alcuni grandi



Gonzalo Rubalcaba e Aymèe Nuviola.

classici che lo hanno reso celebre nel mondo. Interessanti i due omaggi ad Astor Piazzolla: uno in occasione dei 100 anni dalla sua nascita, con Yamandu Costa e Martín Sued in "Tra Tango e Choro, omaggio ad Astor" (25) e "ASTOR. Un secolo di Tango", una nuova produzione del Balletto Di Roma e musiche di Piazzolla eseguite dal bandoneonista Pietrodarchi (1 agosto).

Bologna
FINO AL 19 SETTEMBRE

Mosse in mostra

"Displaced", è la mostra fotografica di Richard Mosse, in corso al MAST, che espone la prima grande antologica dedicata al lavoro del fotografo irlandese sui temi della migrazione, del conflitto e del cambiamento climatico. 77 fotografie, di grande formato, inclusi i recenti lavori realizzati nell'Amazzonia brasiliana e due videoinstallazioni.



Firenze
14-27 LUGLIO

Bolle & Friends

Nella rinascimentale piazza della Santissima Annunziata torna "Musart", il festival dei grandi nomi come Roberto Bolle, Edoardo Bennato, Stefano Bollani, Luka Šulić, Fiorella Mannoia, Niccolò Fabi, Vinicio Capossela ed Enrico Pieranunzi (concerto all'alba). Un evento che unisce musica, danza e visite a luoghi d'arte a ingresso libero.

Napoli
FINO AL 13 SETTEMBRE

Raffaello a Capodimonte

Al Museo e Real Bosco di Capodimonte, che conserva alcune opere autografe di grande rilevanza, la mostra "Raffaello a Capodimonte: l'officina dell'artista" offre al pubblico le novità emerse dalla campagna di indagini diagnostiche condotte nel Museo, grazie a importanti

Lecce
18-24 LUGLIO

Musica da camera

Quinta edizione del Festival Internazionale di Musica da Camera "ClassicheFORME", fondato e diretto dalla talentuosa pianista Beatrice Rana. Una settimana di musica all'aperto dal vivo, con 10 appuntamenti che si snodano tra alcuni dei luoghi più suggestivi di Lecce e grandi ospiti del panorama italiano ed europeo.



DANIELE CORICCIATI

In giro per l'Italia
FINO AL 28 AGOSTO

Subsonica live

La band torinese continua il suo tour. Tra gli appuntamenti, si segnala il 2 luglio al Ferrara Summer Festival, l'8 all'arena Della Marca (TV), il 9 al Pistoia Blues Festival, ma anche il 22 a Roma, nel contesto di Villa Ada, o il 17 Agosto all'Anfiteatro Falcone Borsellino di Zafferana Etnea (CT).

DAL MONDO LUOGHI

DA VEDERE

DIECI LUNGOMARE DA NON PERDERE

Dalla Liguria alla Sardegna, alcune delle passeggiate più suggestive con vista mare



GENOVA

La promenade della città

Corso Italia, la strada lungomare di Genova, importante arteria della città, considerata la promenade per eccellenza dei genovesi, venne realizzata tra il 1909 e il 1915 su progetto dell'ingegnere Dario Carbone. Si sviluppa lungo un percorso di 2.200 metri affacciato sul mare, nel quartiere di Albaro, e collega la zona della Foce con Boccadasse. Offre, inoltre, una bella vista sul promontorio di Portofino.

TRIESTE

Una piccola Vienna sul Mar Adriatico

Raggiungere Trieste percorrendo la strada costiera consente di godere di splendidi panorami in tutte le stagioni. Bellissima la passeggiata sul lungomare, esteso per circa 6 km, che da piazza 11 Settembre arriva fino al Castello di Miramare. Caratteristica è la presenza dei "Topolini," terrazze balneari, che costeggiano il lungomare di Barcola fino alla riserva marina di Miramare. Ogni anno si svolge qui la Barcolana, famosa regata velica.



LIVORNO

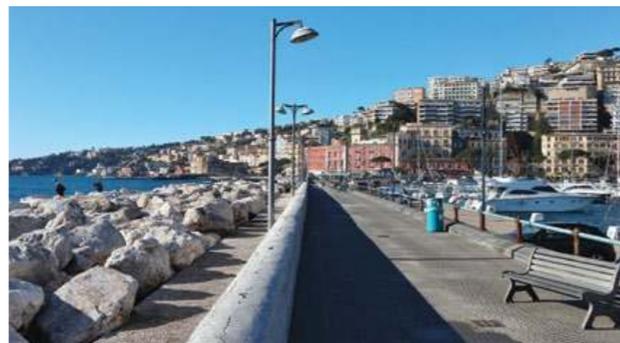
Una passeggiata lunga 7 chilometri

La passeggiata sul lungomare di 7 km, dalla pavimentazione a scacchi bianchi e neri, che costeggia Viale Italia fino all'Accademia e oltre, è una cosa che si deve fare, se si va a Livorno. Durante la passeggiata ci si imbatte nella Terrazza Mascagni, una bella piazza con panchine e una balaustra da cui ammirare il mare. Fino alla fine dell'800 qui sorgeva un Forte dei Cavalleggeri. Il Lungomare confluisce poi nella via del Littorale.

SAN BENEDETTO DEL TRONTO

La Riviera delle Palme

Lungo 6 km, progettato da Luigi Onorati nel 1931, riqualificato nel 2007, il Lungomare di San Benedetto del Tronto, fiore all'occhiello della cittadina marchigiana, ciclopedonale, costeggia il mare Adriatico, sviluppandosi dalla Rotonda Giorgini alla Rotonda di Porto d'Ascoli. È arricchito dalla presenza di 8mila palme di diverse specie, da sculture, giardini e opere d'arte.



NAPOLI

Un lungomare di bellezze

Dal Lungomare di Napoli, un percorso di 3 km che parte da via Nazario Sauro e arriva fino a Mergellina, dove termina via Caracciolo, si possono ammirare la collina di Posillipo e del Vomero con Castel Sant'Elmo. Passeggiare sul Lungomare di Napoli, che comprende anche via Partenope, significa godere della visione del Vesuvio, dell'isola di Capri e di Castel dell'Ovo.

SALERNO

Con un panorama unico: tra i più belli del Mediterraneo

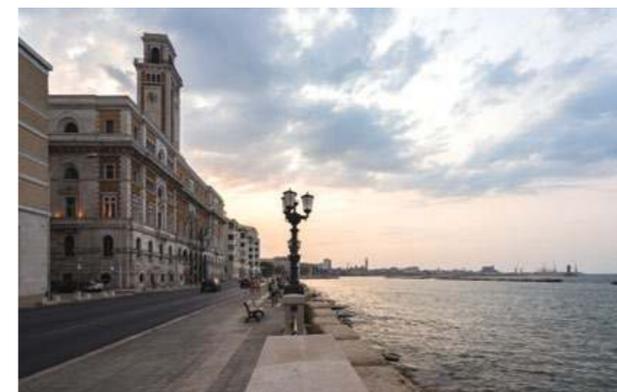
Risale ai primi decenni del '900 la costruzione dei giardini del Lungomare di Salerno, chiamato Trieste, mentre il tratto successivo venne realizzato sfruttando le ceneri dell'eruzione del Vesuvio del 1944 mischiate alle macerie dei bombardamenti aerei. Il Lungomare, che costeggia per 1 km e mezzo il Mar Tirreno da Piazza della Libertà al porto turistico, mostra un palmeto gemellato a quello di Sanremo per la tutela botanica, e un panorama unico sul Golfo di Salerno.



BARI

Tra palazzi tardo-Liberty è il vero collante della città

Inaugurato nel 1927 per collegare la futura Fiera del Levante con la città, il Lungomare di Bari rappresenta il vero collante del capoluogo pugliese, una delle sue passeggiate celebri al cospetto dei tanti palazzi in stile tardo Liberty, dei verdi parchi e di una vista senza eguali sull'Adriatico. Il Lungomare, una fascia costiera di quasi 8 km, assume diversi nomi lungo il suo percorso: Perotti; Nazario Sauro; Crollalanza; Augusto Imperatore; Starita; XIV Maggio.



REGGIO CALABRIA Tra anfiteatri e miraggi...

Il Lungomare di Reggio Calabria misura 1,7 km di lunghezza e occupa l'area costiera compresa tra il porto e il Fortino a Mare, con un viale impreziosito da piante tropicali ultracentenarie. Dall'Arena dello Stretto, anfiteatro ispirato al teatro greco, si può assistere al miraggio della Fata Morgana, fenomeno ottico che solo dalla costa calabra fa apparire la Sicilia, riflessa nel mare, vicina da poterla toccare.

OTRANTO

Quattro passi nella storia

Otranto, situato sulla costa adriatica della penisola salentina, è il comune più orientale d'Italia. Il suo Lungomare degli Eroi, bello e animato, si estende ai piedi dei bastioni che circondano la città vecchia. Durante il percorso si incontra la statua dedicata ai Martiri di Otranto, relativi alla battaglia del 1480, realizzata nel 1922 dallo scultore Antonio Bortone, che rappresenta un'allegoria della patria.



CAGLIARI

Tutto il fascino del Poetto

Il Lungomare del Poetto, vivibile tutto l'anno, offre molte possibilità agli abitanti e ai forestieri, piste ciclabili/pedonali, campi da basket, aree giochi, ristoranti, chioschi, lidi di mare nella stagione balneare. Fino agli anni '60 era possibile raggiungere il Lungomare del Poetto dal centro di Cagliari con una linea tranviaria a vapore, poi elettrica.

HERITANCE AARAH

ESCLUSIVA SPORTING VACANZE

Una vacanza pieds dans l'eau.

Svegliarsi cullati dalle onde del mare per poi immergersi tra le meraviglie sommerse dell'atollo di Raa... Benvenuti in uno dei migliori resort di lusso delle Maldive.

Non vorresti essere qui?



#reportamiqui

Prenota ora in sicurezza. Quote rimborsabili fino a 72 ore prima della partenza.
Per maggiori informazioni 06.45410410 oppure info@sportingvacanze.it.

   [sportingvacanze.it](https://www.sportingvacanze.it)

Sporting Vacanze. Passione in Viaggio.

MALDIVE • SRI LANKA • OMAN • EMIRATI ARABI • ITALIA



.italo 

Viaggiare nei 5 sensi

Chi non ha mai fretta trova il tempo per tutto.

— MIKHAIL BULGAKOV —

Vista

Finestra sul mondo

C'è una grande differenza tra vedere e osservare. Sul treno basta un'occhiata al di là del finestrino per capire che tutto, attorno a noi, cambia. Basta aprire lo sguardo per scoprire la diversità: nuovi colori, forme mai viste arricchiscono la percezione della realtà.

Udito

Il piacere di ascoltare

Rilassatevi sulla vostra poltrona: isolando i sensi riuscirete a godere a pieno di ciascuno di essi. Ogni giorno i suoni sono disturbati dai rumori, ma è proprio nel viaggio che si ha più tempo per ascoltare.

Gusto

Il sapore del nuovo

La cultura è da sempre legata al gusto. I sapori di ogni cucina esprimono l'essenza stessa di una città o di un popolo. Assaporare il nuovo aiuta a comprenderlo. E ad apprezzarlo. Qui il gusto si sfoglia e si ricerca tra i maestri e le tradizioni italiane.

Tatto

Piacere prenatale

Il primo senso che l'essere umano sviluppa, ancor prima di nascere. Sono le terminazioni nervose che ci regalano da sempre la prima percezione del mondo. E attraverso il contatto l'energia fluisce.

Olfatto

L'odore del ricordo

La memoria olfattiva imprime nella mente odori che non potranno mai essere modificati, influisce sulle emozioni e sui ricordi, ci lega a persone, oggetti, luoghi di cui non si potrà mai perdere traccia.

ITALOTRENO.IT 

LUGLIO 2021 _ 21

VISTA

RIMINI

Ritorno al futuro

È il claim dell'estate riminese. Che dalle spiagge agli eventi culturali, ai grandi concerti riparte all'insegna di spazio, servizi e benessere. Con un palinsesto di oltre 150 appuntamenti

DI CRISTINA GRINER

Su Piazza Cavour, centro medievale di Rimini, si affaccia il Teatro Galli, riaperto nel 2018 dopo un lungo restauro, che ospita a luglio diversi spettacoli tra cui uno in omaggio alla città presentato da Kledi Kadiu.



Ben 15 km di spiaggia, alla pagina accanto, da vivere sino a sera inoltrata con anche servizi di delivery sotto l'ombrellone.

Al porto canale di Rimini, a sinistra, lungo la foce del fiume Marecchia, sono ormeggiate tutto l'anno imbarcazioni di ogni tipo.



Al Ponte di Tiberio, sopra, costruito 2000 anni fa, sono dedicati a luglio gli appuntamenti del Festival del Mondo Antico.

L'Arco di Augusto, sotto, risalente al 28 avanti Cristo, è il più antico arco romano esistente e segnava un tempo la fine della via Flaminia.

C

apacità di guardare avanti e vocazione innata ad accogliere. Così Rimini si rialza e mette in scena per l'estate 2021 un palinsesto fatto di musica, spettacolo, cultura e arte che ha i numeri e la qualità delle migliori stagioni pre-pandemia. Sono tantissimi gli appuntamenti organizzati in totale sicurezza, a cominciare dalle iniziative dedicate al Ponte Tiberio, che a duemila anni dalla costruzione è al centro, nel mese di luglio, del Festival del Mondo Antico, tra i cui ospiti ci sarà lo scrittore francese Daniel Pennac. Al Teatro Galli, riaperto nel 2018 dopo lunghi lavori di restauro, debutta la prima produzione riminese con l'Aroldo di Giuseppe Verdi. Sul suo palcoscenico si esibiranno inoltre i protagonisti della Sagra Musicale Malatestiana, che dal 1950 porta a Rimini importanti direttori, solisti e orchestre internazionali. Sul fronte della danza classica, Kledi Kadiu, noto al grande pubblico per la partecipazione alla trasmissione "Amici", presenterà il 26

luglio uno spettacolo in omaggio a Rimini con la partecipazione di stelle di prima grandezza come Virna Toppi e Nicola Del Freo, primi ballerini al Teatro alla Scala, e Alice Mariani e Julian Lacey, solisti alla Semper Oper di Dresda.

Torna anche la musica all'aperto con il festival jazz "Crossroads", che parte il 3 luglio dall'arena Lido con Sarah Jane Morris e Nick The Nightfly e prosegue il 15 luglio, alla Corte degli Agostiniani, con il duo Peppe Servillo e Danilo Rea, prima di chiudersi il 25 luglio con il concerto del trio capitanato dal musicista israeliano Avishai Cohen.

Ma i riflettori sono tutti puntati, come sempre, sulla Pink Week, la lunga settimana della Notte Rosa, che dal 26 luglio al 1° agosto vedrà l'esibizione di artisti del calibro di Diodato, gli Extraliscio e Morgan, un tributo a Ennio Morricone, con l'Ensemble Symphony Orchestra diretta da Giacomo Loprieno, e una tappa della Milanesia-

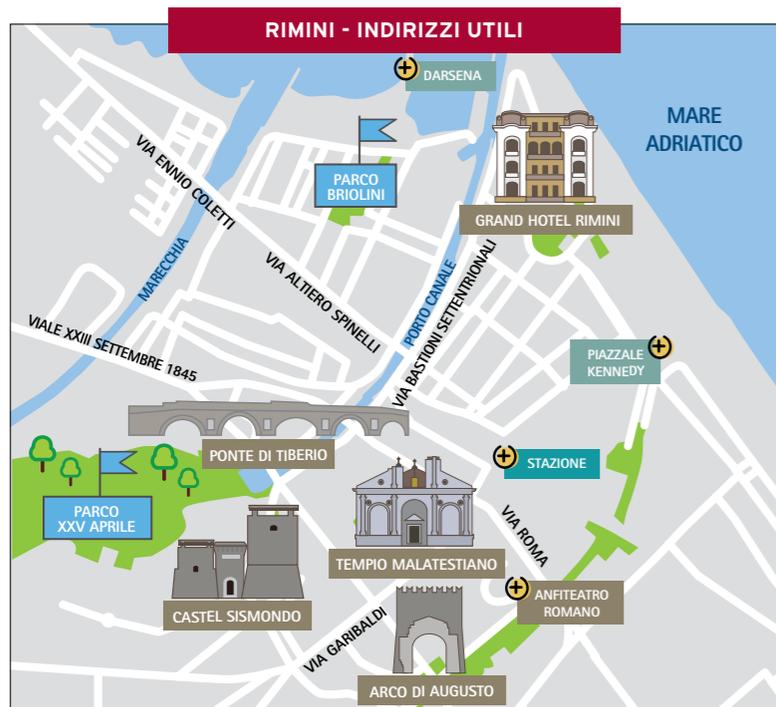
na, il festival ideato e diretto da Elisabetta Sgarbi. Torna a metà luglio anche il festival del cinema di animazione "Cartoon Club", con un omaggio speciale a Dante Alighieri nella ricorrenza dei 700 anni dalla morte, e nel primo weekend di agosto il circo mercato dei sapori e dei sogni "Al meni", con lo chef Massimo Bottura.

E insieme alla vita culturale e notturna riparte ovviamente anche quella balneare, ripensata all'insegna di spazio, servizi e benessere, pilastri di una nuova stagione in cui la spiaggia è un grande open space lungo 15 chilometri da vivere da mattina a sera inoltrata, con gli impianti di illuminazione che resteranno accesi dal tramonto all'alba e servizi di delivery sotto l'ombrellone. Per gli amanti della vacanza attiva si moltiplicano gli appuntamenti all'insegna del wellness nei luoghi iconici della città: dallo yoga nella piazza sull'acqua, al "walk on the beach" all'alba o al tramonto, fino a "Fluxo", la

palestra a cielo aperto che permette di scegliere fra 25 diverse discipline.

Spiagge e grandi eventi a parte, la città ha molto da offrire anche ai non addetti alla tintarella e alla vita notturna. A cominciare dal ciclo di mostre "Unicum", dedicate ai gioielli del Seicento, nel cui ambito dal 6 agosto al 30 settembre si potranno vedere, per la prima volta a confronto nel Tempio Malatestiano -





Il Grand Hotel di Rimini, simbolo della città e della Dolce Vita, è situato nel parco Federico Fellini.

l'incompiuta cattedrale firmata da Leon Battista Alberti - il San Giuseppe con Bambino attribuito a Guido Reni e il San Giuseppe con bastone fiorito di Giovan Francesco Barbieri detto il Guercino. Imperdibile la visita alla Domus del Chirurgo, piccola Pompei riminese scoperta alla fine degli anni '80 nel corso dei lavori di risistemazione della centrale piazza Ferrari, dove tra mosaici, intonaci, arredi e suppellettili è stato rinvenuto il più ricco corredo chirurgico-farmaceutico giunto dall'antichità.

E poi il Ponte di Tiberio, con la nuova piazza sull'acqua e il parco archeologico, l'Arco di Augusto, il più antico degli archi romani superstiti, e Castel Sismondo, o Rocca Malatestiana, la residenza-fortezza di Sigismondo Pandolfo Malatesta, signore di Rimini dal 1432 al 1468. Qui sono in corso i lavori di allestimento del Museo Internazionale Federico Fellini (la cui inaugurazione, programmata nel 2020, anno del centenario dalla nascita del grande regista, è stata forzatamente rinviata), un museo diffuso che dal castello si allarga nel centro storico tra piazza Malatesta, il Teatro Galli e il cinema Fulgor. A pochi passi, oltre il ponte di Tiberio, c'è l'antico Borgo San Giuliano, altro luogo profondamente felliniano, nelle cui stradine si possono ammirare variopinti murales che rappresentano i film e la vita del Maestro.

.italo
NUOVA FERMATA
 Rimini è una delle nuove destinazioni del network dell'alta velocità di Italo. Per maggiori informazioni visita il sito: www.italotreno.it

ALBERGHI

Grand Hotel
 Lusso d'antan e comfort contemporaneo nel più iconico hotel della città, circondato da un grande parco. Tra atmosfere felliniane, cucina mediterranea, piscine e spiaggia privata.
 Parco Federico Fellini, tel. 0541 56000 grandhotelimini.com

Le Rose Suite Hotel
 Sul lungomare, camere e suite fino a 70 metri quadri dal design moderno, sobrio e accogliente, con angolo cottura o cucina. E poi Spa, piscina e giardino.
 Viale Regina Elena 46, tel. 0541 394289 lerosesuitehotel.com

RISTORANTI

Abocar due cucine
 Una cucina fresca, giovane e briosa, nata dalla coppia Mariano Guardianelli e Camilla Corbelli: lui, argentino di nascita e italiano di origine, lei, riminese con esperienze tra i fornelli di rinomati ristoranti europei. Una stella Michelin.
 Via Carlo Farini 13, tel. 0541 22279 abocarduecucine.it

Augusta Cucina e Cicchetto
 Nella bottega-bistrot con giardino dello stellato Guido, assaggi di pesce o salumi, prodotti del territorio e di

stagione, accompagnati da un calice di Sangiovese o da una birra fresca di spina. Da consumare sul posto o portare via.
 Via Agostino di Duccio 30, tel. 0541 088489 - ristoranteguido.it

Il pescato del Canevone
 Solo pescato del giorno, con un menù scritto sulla lavagna che varia giornalmente: crudi di mare, sardoncini fritti, paccheri al granchio o al sugo di canocchie, brodetto, fritto misto, polpo grigliato alle erbe.
 Via Luigi Tonini 34, tel. 366 3541510

STREET FOOD

Nud e Crud
 Piade e cassoni riempiti con crudo di Carpegna e verdure gratinate o burger di chianina, guanciale di mora romagnola e crema di squacquerone, prodotti a chilometro zero o presidi Slow Food.
 Viale Tiberio 27/29, tel. 0541 29009 nudecrud.it

Bar Ilde
 Una vera e propria istituzione per le piadine, fin dal 1958. Dove ai consueti si sono affiancati nuovi e insoliti ripieni, fino ad arrivare a oltre 140 varianti.
 Via Covignano 245, tel. 0541 753274 barilde.it

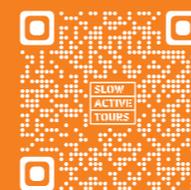
Vacanze in Puglia



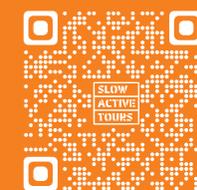
SLOW ACTIVE TOURS



Cicloturismo e Viaggi a Piedi



In gruppo, in libertà o su misura per te
 Scegli la formula giusta per la tua prossima
Vacanza Attiva nel Sud Italia



www.SlowActiveTours.com



Maratea è uno dei principali centri del Golfo di Policastro, foto grande, le cui acque bagnano tre diverse regioni: Campania, Basilicata e Calabria.

Il porto turistico, a sinistra, su cui si affacciano bar e ristoranti, offre riparo fino a 600 imbarcazioni.

Il centro storico di Maratea, sotto, è arroccato su un costone di roccia del Monte San Biagio.



Paesaggio superbo

Lungo la costa tirrenica della Basilicata, un borgo medievale, un porticciolo turistico, piccole cale e spiaggette da sogno. Incastonati tra il blu profondo del mare e il verde della macchia

DI CRISTINA GRINER

L

a chiamano “Perla del Tirreno” e basta percorrere la statale 18 che costeggia il Golfo di Policastro per comprenderne le ragioni. Incastonata in un paesaggio superbo, chilometri e chilometri di scogliera da cui prendono forma grotte, faraglioni, strapiombi, piccole spiagge e minuscole insenature, Maratea pare sospesa tra il blu profondo del mare e il verde della macchia mediterranea, che qui odora di mirto, ginestra, menta e rosmarino. Pressoché sconosciuta fino alla metà del secolo scorso, deve la sua fortuna turistica al conte Stefano Rivetti, esponente di una delle più importanti famiglie di industriali lanieri piemontesi e amico di Gianni Agnelli, che nel 1953 vi impiantò la prima fabbrica tessile e

trasformò in villa la grande torre d'avvistamento di Fiumicello, dove avviò la costruzione di un albergo di lusso. Il Santavenere, ancora oggi l'hotel più raffinato della costa, diventò ben presto il “buen retiro” del jet set internazionale, da star del cinema come Anita Ekberg e Ava Gardner a intellettuali come Giorgio Bassani e Indro Montanelli, a esponenti della nobiltà europea come Alberto e Paola del Belgio, facendo della piccola località lucana una sorta di Capri, più riservata e meno esibizionista. Ma la bellezza e il fascino di Maratea stanno soprattutto nella sua poliedricità, nel suo essere un insieme di luoghi diversi e contrastanti che le danno un carattere unico. C'è Maratea Su-



Santa Teresa, sopra, è una delle tante suggestive calette presenti sulla costa di Maratea.

La statua del Cristo Redentore, a destra, gemellata con quella più famosa di Rio de Janeiro, si trova in cima al Monte San Biagio.

Vicoli, piazzette, botteghe artigianali e antiche chiese compongono il borgo medievale della cittadina, pagina accanto.

periore, che è un paese di montagna, Maratea Porto e Marina di Maratea. E poi ci sono le frazioni, tantissime, Fiumicello, Acquafredda, Ogliastro, Castrocucco, Cersuta, ognuna con la sua spiaggia. Lidi "scomodi", alcuni raggiungibili solo a piedi o in barca, dove si può trovare il proprio angolo di paradiso anche a Ferragosto. E a dominare il tutto, sul Monte San Biagio, si erge la statua del Cristo Redentore, da poco gemellata con la più celebre di Rio de Janeiro, da cui si allarga una vista mozzafiato sull'intero golfo.

Il borgo medievale è un dedalo di vicoli, piazzette, botteghe artigianali e antiche chiese (nel suo territorio se ne contano 44), come quella di San Vito o l'eremo della Madonna degli Ulivi. Qui si concentra la vita estiva, tra un dolce alle mandorle alla pasticceria Panza e



un gelato al limone del bar Avigliano. Dal porticciolo turistico, dove al Bar del Porto si consuma il rito dell'aperitivo, scendendo verso sud, fino a Marina di Maratea, è un'infilata di magnifiche spiagge. A cominciare da I Vranne, una lingua di sabbia fine e scura, e poi Cala Jannita o Spiaggia Nera e, oltre Punta della Matrella, Macarro, Santa Teresa con lo Scoglio del Falchetto, dove nidi-



ficano i falchi pellegrini, fino ad A' Gnola, lungo arenile sabbioso dominato dal Castello di Castrocucco.

In barca si può raggiungere l'isolotto Santo Janni, i cui fondali conservano uno dei più ricchi giacimenti di anfore romane del Mediterraneo, che si possono ammirare a Palazzo De Lieto. Sugli speroni rocciosi dell'isolotto sono state trovate anche numerose vasche destinate alla produzione del garum, la salsa a base di pesce prediletta dagli antichi romani. Chi vuole prendersi una pausa dalla vita di mare può immergersi nell'area protetta più estesa d'Italia, il Parco Nazionale del Pollino, che la Basilicata divide con la Calabria: quasi 200 mila ettari di terreno che offrono una straordinaria varietà paesaggi e si prestano a magnifiche passeggiate ed escursioni in quota.



ALBERGHI

Villa Cheta

Nella frazione di Acquafredda, un piccolo albergo di charme dagli arredi ricercati, tra pezzi d'epoca e design contemporaneo. Il ristorante con terrazze propone un menu che s'ispira al mare, ai profumi dell'orto mediterraneo e alla tradizione lucana.

Via Canonica 48, tel. 0973 878134
villacheta.it

Hotel SantaVenere

Lussuoso e panoramico cinque stelle con 34 camere e ampi saloni, circondato da dieci ettari di parco. Tra i migliori di tutta la costa, ha una grande piscina, spiaggia privata, una raffinata Spa e tre ristoranti tra cui il gourmet "Le Lanterne".

Via Conte Stefano Rivetti 1,
tel. 0973 876910 - 877652
santavenere.it

RISTORANTI

Zà Mariuccia

Storico ristorante affacciato sul porto dove si serve una cucina di territorio di qualità. Tra le specialità, la zuppa di pesce alla maniera di Maratea, con pesce di scoglio e peperone rosso.

Via Grotte 2, tel. 0973 876163
zamariuccia.it

Il Giardino di Epicuro

In un ambiente rustico, nella frazione di Massa, offre una cucina di terra che spazia dai salumi e formaggi locali alle pappardelle ai funghi, alla costata di podolica.

Via Massa Piano dell'Orco 8,
tel. 0973 870130

Lanterna Rossa

In tavola, sulla terrazza, piatti raffinati a base di pescato del giorno e prodotti del territorio. Da non perdere la cassata lucana con ricotta di bufala del Pollino, canditi di cedro, uva passa e fichi secchi tritati.

Piazzetta del Porto, tel. 0973 876352

NEGOZI

Pasticceria Panza

Nascosta tra i vicoli del borgo medievale, la sua specialità sono i bocconotti, delizie di pasta frolla ripiena di crema e amarene.

Angiporto Cavour 9, tel. 0973 877624

La Farmacia dei Sani

Tutte le golosità di Basilicata, dalle paste secche alla soppressata, all'Amaro di Maratea, fatto con erbe, bucce d'agrumi e aloe. E un'enoteca che offre interessanti degustazioni.

Angiporto Cavour 5, tel. 0973 876148

Un regalo per la Laguna

In occasione dei 1600 anni di Venezia, Select, lo spritz tradizionale della Serenissima, ha contribuito al restauro di una gondola storica, una delle ultime realizzate dal maestro d'ascia Giovanni Giuponi

DI PAOLA MILLI

Selecta, questo il nome della gondola, è un vero e proprio omaggio dell'aperitivo veneziano alla tradizione nautica di Venezia.

P

er onorare i 1600 anni di vita della città, Select, lo storico Spritz veneziano, nato nel 1920 dalla distilleria Fratelli Pilla & Co., ha dato vita al restauro di una delle ultime gondole realizzate dal maestro d'ascia Giovanni Giuponi, risalente a 36 anni fa: Selecta si configura quale omaggio dell'aperitivo veneziano alla tradizione nautica della Laguna. Una tradizione molto sentita dal brand che è nella storia della città, alcune delle 30 erbe aromatiche componenti la ricetta unica di Select sono arrivate in Occidente attraverso il mare in virtù degli intensi rapporti commerciali intrattenuti dalla Serenissima con l'Oriente. L'acqua veicola il messaggio simbolico di venezianità nel mondo nel rispetto delle tradizioni della città lagunare, delle quali Selecta insieme a Select si fa portavoce. Fondamentale per la vitalità del progetto la partnership avviata con la "Società di Mutuo Soccorso fra Carpentieri e Calafati," fondata a Venezia il 24 marzo 1867, la più antica associazione della città, con "Arzanà" associazione no profit che cura lo studio, il restauro e la conservazione delle imbarcazioni tradizionali della laguna veneziana, e con la storica azienda tessile Rubelli che nella Serenissima ha visto la luce nel 1868. Rubelli ha messo in campo due tessuti che sposano perfettamente lo spirito dell'evento: il velluto Spritz color lapislazzuli, utilizzato per i cuscini e lo jacquard Festa per le sedute, nella variante bordeaux, frutto del progetto del designer di Murano Luca Nichetto. L'Associazione dei Gondolieri di Venezia ha dato il benplacito al progetto culturale, come ha sotto-



Il Battesimo di Selecta è avvenuto lo scorso 30 maggio presso il Cantiere Nautico Ba.Si, nel sestiere di Castello.

lineato il presidente Andrea Balbi, che ha trovato apprezzabile l'idea di restaurare una gondola simbolo della città con il lavoro degli artigiani veneziani, auspicando che questa iniziativa sia l'inizio di una lunga collaborazione. Forcole e remi sono opera del maestro d'ascia Saverio Pastor, da 45 anni attivo tra i reméri: «Saper fare i remi - dice - è la cosa più difficile, se il remo non è fatto bene comporta una sofferenza a ogni vogata, bisogna trovare un equilibrio tra agilità e peso, la forcola è bella, però, anche se non lo è, voga lo stesso in

La gondola restaurata da Select era stata costruita 36 anni fa

qualche modo». Domenica 30 maggio, alla presenza delle istituzioni locali, Selecta ha avuto il Battesimo presso il Cantiere Nautico Ba.Si nel sestiere di Castello, in Seco Marina, da cui si è mosso un corteo di dieci barche a remi storiche che l'ha scortata dalla partenza per il bacio di San Marco fino all'arrivo in Arsenale. Marco Ferrari, Ceo di Gruppo Montenegro, fondato nel 1885, di cui fa parte Select Aperitivo e altri marchi importanti del Made in Italy, oltre al notissimo Amaro, ha ricordato, durante l'incontro istituzionale presso il Salone Nautico



In alto, un momento del restauro di Selecta all'interno della Società di Mutuo Soccorso Carpenteri e Calafati.

Il maestro d'ascia Saverio Pastor, nelle due foto sopra, al lavoro sulla forcola e sul remo all'interno del suo squero.

in Arsenale, come questo sia un progetto concreto, un progetto del fare, per cui degli artigiani hanno messo mano riportando in vita una gondola meravigliosa, che poi è stata arredata in modo altrettanto meraviglioso dalle grandi tradizioni veneziane. «Proveremo a portare Selecta fuori dai confini nazionali, nei Paesi in cui lo Spritz veneziano sta crescendo e anche oltreoceano, in Usa, oggi uno dei primi mercati di Select nel mondo». Simone Venturini, Assessore allo Sviluppo Economico e Turismo del Comune di Venezia, ha posto l'accento sull'importanza di ripartire dalle tradizioni nobilitate, donando alla città una gondola restaurata con un percorso di approfondimento storico e filologico posto in essere da autorità nel campo. Cesare

Peris, Presidente di SMSCC, ha parlato di lavoro compiuto nel rispetto della tradizione, che ha restituito a Venezia una gondola unica fra tutte. «Siamo particolarmente grati di questa iniziativa perché Venezia continua a vivere» - ha affermato Andrea Favaretto Rubelli, consigliere delegato di Rubelli - «ci accomuna a Select il colore rosso, il colore della Selecta e dei tessuti che sono stati scelti per il restauro della gondola di Giuponi».

.italo

I COLLEGAMENTI

Venezia è collegata al network dell'alta velocità di Italo. Per maggiori informazioni visita il sito: www.italotreno.it

VISTA HOTEL

BYBLOS ART HOTEL VILLA AMISTÀ -
CORRUBBIO DI NEGARINE (VERONA)

Esperienza sensoriale

Una realtà unica nel panorama dell'accoglienza di lusso a livello internazionale immersa in un parco di 20.000 mq con giardini all'italiana, fontane e alberi secolari. L'hotel dispone di 58 camere, suddivise tra le varie tipologie. Quest'anno la struttura vuole offrire ai propri ospiti un'esperienza sensoriale a tutto tondo da vivere in un'oasi di pace e relax. Villa Amistà gode anche del ricco patrimonio naturalistico che caratterizza la sponda veneta del Lago di Garda ed è immersa nella Valpolicella, territorio rinomato in tutto il mondo per la ricca tradizione enogastronomica che ispira la cucina di Mattia Bianchi, chef del Ristorante Amistà, premiato dalla Guida Michelin 2021 con la prestigiosa stella. Tra le proposte, un tour guidato all'importante collezione d'arte moderna e contemporanea, che fa del Byblos un unicum a livello europeo, o l'uso esclusivo della ESPACE Byblos.

Via Cedrare 78, Corrubbio di Negarine (Verona)

Tel. 045 6855555 - byblosarthotel.com/it



RELAIS BLU - MASSA LUBRENSE (NA)

ATMOSFERA DA SOGNO

Un relais unico, tra la Penisola Sorrentina e la Costa d'Amalfi, nella Riserva Marina protetta, per chi cerca un'oasi di quiete



Riapre il gioiello di ospitalità incastonato tra il verde della rigogliosa macchia mediterranea e il mare di Massa Lubrense. Unico per posizione e stile, il Relais Blu è un piccolo hotel di fascino con sole 11 camere, con meravigliose terrazze, giardini e piscina a sfioro dal panorama incomparabile sull'isola di Capri. Le camere si differenziano le une dalle altre per spazi, arredi e dettagli, alcune con giardino, altre con balcone privato, tutte con vista mare. Le più esclusive sono le "Special Sea view", con idromassaggio vista Capri, balcone privato, vetrata ad angolo e letto king size posizionato di fronte alla sce-

nografica finestra. Novità della stagione 2021? La Stella Michelin che, da novembre 2020, brilla sul ristorante guidato dallo chef Alberto Annarumma, autore di una cucina che coniuga territorio e creatività. Due i percorsi di degustazione proposti: Cala Mitigliano (di mare) e Monte San Costanzo (di terra). L'aperitivo al tramonto è un rito irrinunciabile con cocktail, bollicine e gli appetizer caldi e freddi dello chef, ma soprattutto da gustare al cospetto di un bel tramonto della Penisola Sorrentina.

Via Roncato 60,
Massa Lubrense (NA)
Tel. 081 8789552
relaisblu.com/it



LE MASSIF - COURMAYEUR (AO)

ESTATE IN MONTAGNA

Riparte la stagione estiva a Le Massif, l'esclusivo hotel di Italian Hospitality Collection a Courmayeur, in Valle d'Aosta, che si arricchisce di un esclusivo servizio di head concierge che propone un'ampia gamma di attività personalizzate per vivere al meglio la montagna all'insegna dell'avventura, dello sport e della scoperta. L'estate ai piedi del Monte Bianco sarà l'occasione perfetta per un soggiorno di relax in serenità da vivere con tutta la famiglia, ma anche una vacanza all'insegna di attività all'aria aperta, a contatto con la natura, ma anche sulla montagna più alta d'Europa. Ma Le Massif resta il punto di partenza per una vacanza rilassante, tra gastronomia e benessere. Strada Regionale 38, Courmayeur (AO)
Tel. 0165 1897100 - lemassifcourmayeur.com

B&B 62 MARINAI - BARI

Semplicità
e accoglienza

Per un'esperienza unica immersi nella caratteristica città di Bari, un Bed & Breakfast a conduzione familiare, sito nel cuore del centro storico, a due passi dai maggiori punti di interesse della città, tra l'ingresso principale del porto e l'accesso alla Basilica di San Nicola. Tre le camere disponibili: una completamente in pietra, caratteristica principale delle costruzioni antiche; un'altra in stile moderno; nella terza vi è un mix di stili.

Piazzetta 62 Marinai 17, Bari
Tel. 333 7708865
62marinai.it

ORLANDO IN CHIANTI GLAMPING RESORT -
CAVRIGLIA (AR)

Stile vintage

Per chi è alla ricerca di un'esperienza originale, il gruppo Vacanze col Cuore arricchisce il suo glamping nel Chianti con tre accommodation davvero originali dal gusto vintage: il "Cool Bus", uno school bus americano, una Airstream® restaurata e una roulotte Shasta in stile vintage posizionate in una nuova area del Resort dotato di piscina riscaldata, circondata dai boschi. E ancora il ristorante, la possibilità di visite in un territorio ricco di cantine e percorsi per passeggiate a piedi o in mountain bike.

Località Cafaggiolo 170, Caviglia (AR)
Tel. 055 967422 - orlandoinchianti.it





ROMEO HOTEL - NAPOLI

Tra arte e gourmet

Questo cinque stelle offre un'esperienza immersiva tra ospitalità, opere d'arte, ricercato design contemporaneo, benessere e alta cucina. Dal 1° luglio, e nel rispetto delle norme di sicurezza, riapre l'area umida della "Spa Dogana del Sale" e gli ospiti possono ora scegliere tra un'ampia e diversificata proposta di massaggi, rituali di bellezza e remise en forme per viso e corpo. Anche "Il Comandante", il ristorante fine dining - 1 stella Michelin guidato da Salvatore Bianco - riparte con il progetto "Gli Orti e le Terre de Il Comandante" con cui lo chef ricerca e seleziona all'origine ortaggi, frutti, agrumi e il pescato fresco. Con questo progetto l'hotel conferma la sua vocazione all'eccellenza e integra i servizi F&B con una filiera di produzione esclusiva, attentamente tracciata, corta e certificata.

Via Cristoforo Colombo 45, Napoli
Tel. 081 0175001 - romeohotel.it

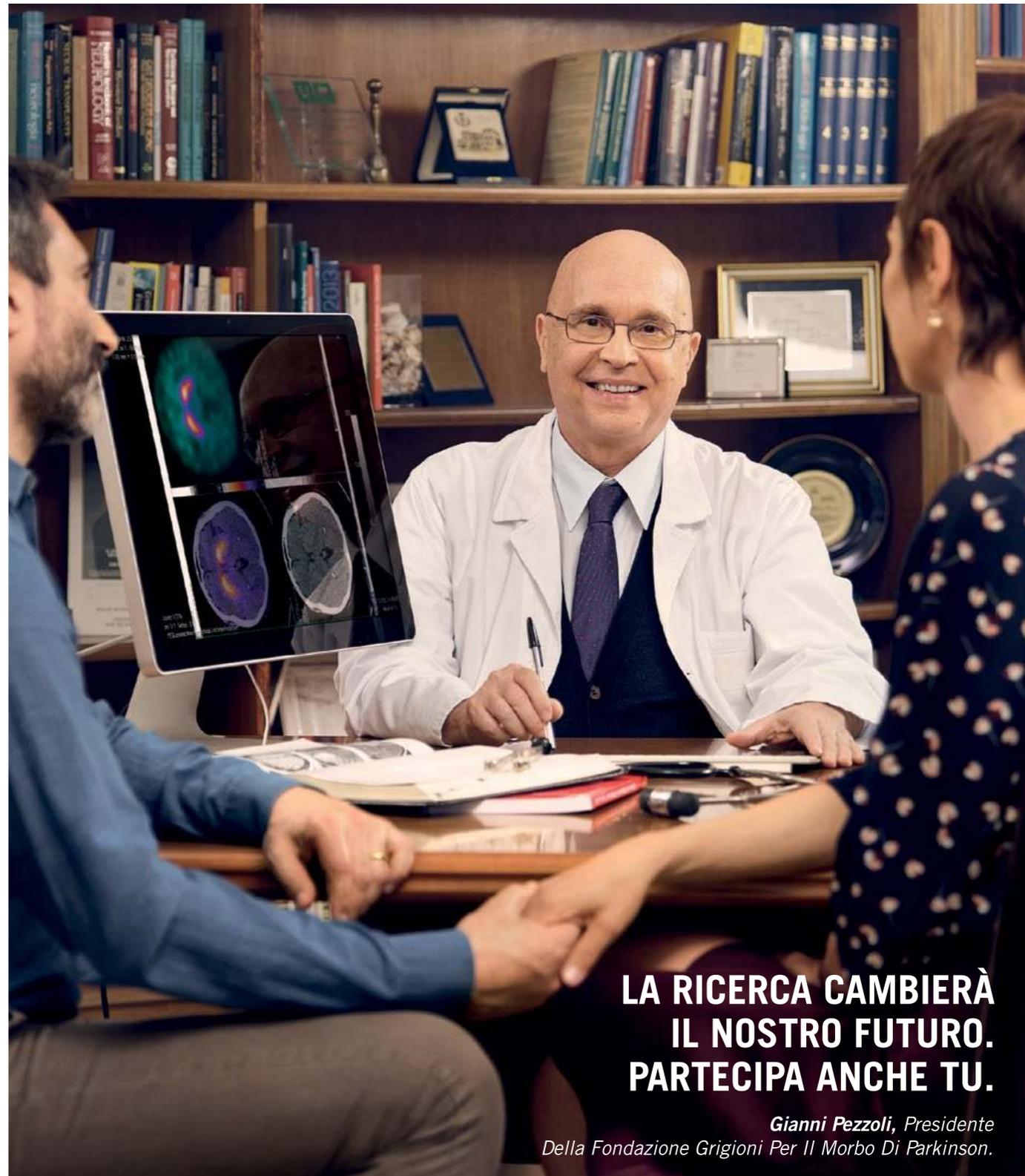
BORGHI DEI CONTI RESORT - CASTIGLIONE DELLA VALLE (PG)

NATURA E INNOVAZIONE

Cinema all'aperto e approccio integrato a contatto con il paesaggio circostante, per una serie di attività studiate per gli ospiti da un team di professionisti

Borgo dei Conti Resort, Relais & Châteaux dal 2011 è l'albergo diffuso di origini medievali nel cuore della campagna umbra, strategicamente posizionato a pochi chilometri da Perugia e dal Lago Trasimeno. La tenuta, che si estende su una superficie di 20 ettari di panorama boschivo e curati giardini all'inglese, dopo un importante restauro conservativo, oggi ospita 50 camere suddivise in 12 tipologie nei due antichi edifici storici: Lo Chateau e La Colonica. Il "Ristorante Rura", ricavato nella limonaia dell'edificio neogotico, è la proposta gourmet del resort che ripercorre la tradizione gastronomica italiana con attenzione

alle materie prime locali e stagionali. Novità di questa estate, un nuovo progetto tecnologico, in occasione del decimo compleanno del resort: il "Cinema all'Aperto", realizzato con una tecnologia multimediale unica nel suo genere. L'ampio belvedere all'interno del Borgo, adibito a platea con vista panoramica sulle colline circostanti e sugli ulivi secolari, diventa il palcoscenico del nuovo intrattenimento sotto le stelle. Il parco secolare, inoltre, è la nuova "destinazione" in cui nasce il programma Natural Wellness®. Strada Montepetriolo 26, Castiglione della Valle (PG)
Tel. 075 600338
borgodeicontiresort.com



LA RICERCA CAMBIERÀ
IL NOSTRO FUTURO.
PARTECIPA ANCHE TU.

Gianni Pezzoli, Presidente
Della Fondazione Grigioni Per Il Morbo Di Parkinson.

Adesso il Parkinson si può curare
ma noi vogliamo guarirlo.

FONDAZIONE GRIGIONI
PER IL MORBO DI PARKINSON



PIÙ FORTI CONTRO IL PARKINSON

Cura, ricerca e assistenza, insieme.

Dona il tuo 5x1000. 97128900152
Ricerca Sanitaria

VISTA HOTEL

MAURN - SAN LORENZO DI SEBATO,
VAL PUSTERIA (BZ)

Dimora storica

Tra Val Pusteria e Val Badia, nel patrimonio naturale mondiale dell'Umanità UNESCO dell'Alto Adige, una residenza in cui il fascino dei tempi passati si unisce a elementi moderni. La dimora, ristrutturata con attenzione anche nella scelta dei servizi per le sue otto ApartSuites, è una grande famiglia che conosce il territorio ed è sempre disponibile a curare l'organizzazione di escursioni in montagna con una guida alpina oppure momenti di benessere e massaggi rigeneranti.

Palù 39, San Lorenzo di Sebato,
Val Pusteria (BZ)
Tel. 0474 835311 - maurn.it



FRANCESCA BOCCIA



NH COLLECTION VENEZIA GRAND HOTEL PALAZZO DEI DOGI - VENEZIA

STILE IN LAGUNA

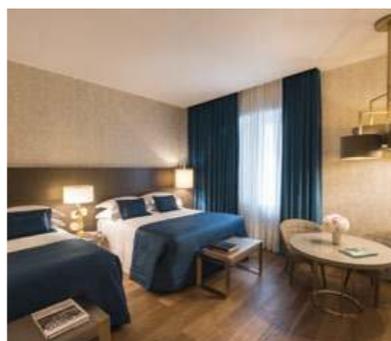
La struttura sorge nell'area più tranquilla del sestiere Cannaregio e all'interno dell'antichissimo Palazzo Rizzo Patarol, di cui ha mantenuto l'originaria architettura del XVI secolo. Il 5 stelle del brand NH Collection custodisce al suo interno un magnifico giardino privato di oltre 2.000 mq che stupisce gli ospiti tra grotte, ponti e colline artificiali. Tra marmi di Carrara e lampadari di Murano, le 64 camere spiccano per eleganza e conquistano per la vista sulla Laguna o sul giardino privato. L'offerta gastronomica è firmata dal ristorante Il Giardino Segreto. La bellissima Spa e le 6 sale meeting completano l'offerta. Fondamenta Madonna dell'Orto 3500, Venezia - Tel. 041 2208111 nh-hotels.it/hotel/nh-collection-venezias-grand-hotel-palazzo-dei-dogi

ROSA GRAND - MILANO

Design d'autore

Un hotel di lusso situato nel cuore di Milano, a pochi passi dal Duomo, che si affaccia sulla storica Piazza Fontana ed è a pochi minuti a piedi dal Quadrilatero della Moda e le vie eleganti del centro storico. Curato dal designer Auletta, la struttura sorprende per l'abbondanza di balconi e terrazzini d'intima bellezza in armoniosa continuità con gli interni che moltiplicano lo spazio e l'agio per una clientela di stile.

Piazza Fontana 3, Milano
Tel. 02 88311
starhotelscollezione.com/it/i-nostri-hotel/rosa-grand-milano/



GRANDI SPAZI E TANTI SERVIZI PER OFFRIRE UN'ESPERIENZA DI SHOPPING UNICA

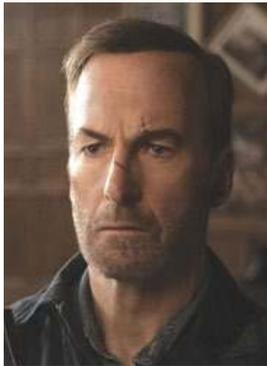
Il Cilento Outlet sorge sulla strada che collega le città di Napoli e Salerno all'area archeologica di Paestum, inestimabile patrimonio storico culturale italiano, e alla costa del Cilento, territorio immerso tra incantevoli risorse naturali. Sorge, inoltre, a soli 20 minuti in auto dalle bellezze mozzafiato della costiera amalfitana. Questa strategica posizione geografica consente ai numerosi turisti che lo frequentano di coniugare la passione del viaggio e della scoperta con il piacere per lo shopping. Tra i suoi innovativi servizi orientati all'accoglienza e alla cura della clientela, oltre ai classici infopoint e tax free, spiccano:

il **Click&Collect**, che consente di prenotare le numerose offerte dei brand presenti nella vetrina digitale con un semplice *click* e ritirare comodamente in negozio entro 72 ore; la **Gift Card**, prepagata MasterCard acquistabile presso l'infopoint o sul sito cilentiooutlet.com, e spendibile in tutti i negozi del centro: il regalo giusto per ogni occasione; la **Cilentio Fashion App**, comoda facile e gratuita, che consente ai clienti di spendere, accumulare punti e vincere tanti fantastici premi.

Dispone anche di aree giochi per bambini, punti ristoro, oltre 4.500 posti auto e comode aree riservate alla sosta di bus turistici. Per chi ama lo shopping con stile, il Cilento Outlet è la scelta giusta con i suoi oltre 70 brand e sconti imperdibili fino al 70% dal prezzo outlet, tutto l'anno!

 **CILENTO
OUTLET**
Il tuo shopping con stile.

VISTA CINEMA E STREAMING

**Io sono nessuno**

di Ilya Naishuller

È stato uno dei personaggi di maggior successo di una delle serie tv più amate dal pubblico e apprezzate dalla critica, *Breaking Bad*. Bob Odenkirk e il suo Saul Goodman apparvero nella seconda stagione e da lì fu un crescendo, culminato con la serie spin off *Better Call Saul*, disponibile in streaming su Netflix. Dal 1° luglio, Odenkirk arriva nelle sale italiane nell'insolito ruolo di attore action in *Io sono nessuno*, in cui interpreta un pacato padre di famiglia che cerca di nascondere la sua vera natura, ma quando dei criminali minacciano la sua famiglia, scatenano una serie di conseguenze.

**BLACK WIDOW**

di Cate Shortland

Il Covid-19 ha provato a fermare *Vedova Nera*, ci è riuscito per un anno, ma finalmente il 7 luglio nelle sale cinematografiche italiane e il 9 su Disney+ con Accesso VIP, esce il 24esimo film del Marvel Cinematic Universe e il primo della cosiddetta Fase 4. *Black Widow* arriva dopo l'epico finale della saga con *Avengers: Infinity War* e *Avengers: Endgame*. Era il 2019, da allora la Marvel ha tenuto viva l'attenzione del suo

pubblico di appassionati con le tre serie televisive rese disponibili attraverso il canale streaming Disney+: *WandaVision*, *The Falcon and the Winter Soldier* e *Loki*. Diretto da Cate Shortland, *Black Widow* vede tornare nei panni stretti de La Vedova Nera Scarlett Johansson, affiancata da Florence Pugh nei panni di Yelena, David Harbour in quelli di Alexei/The Red Guardian e Rachel Weisz interpreta Melina.

**First Cow**

di Kelly Reichardt

Dal 9 luglio solo su MUBI arriva in streaming *First Cow*, titolo acclamato dalla critica, vincitore come Miglior Film al New York Film Critics Awards 2020. La vicenda, ambientata nel selvaggio West, è una storia di amicizia tra un cuoco taciturno e un immigrato cinese. I due mettono su una piccola azienda che vende frittate al mercato del forte. Per farlo, rubano il latte della prima e unica mucca del ricchissimo proprietario terriero della zona. La regista Kelly Reichardt allestisce uno spietato racconto della vita di frontiera, del sogno americano e delle sue pericolose conseguenze.

i. p.

Vivere una favola sulle colline toscane

di Mariapaola Pinto / a cura di Project Media System

Quante volte, nella vita, abbiamo bisogno di chiudere gli occhi e sognare? Staccare dalla nostra routine e immaginarci piacevolmente immersi in una dimensione da favola per sentirci liberi, leggeri e senza pensieri... Nasce con l'impegno di farci "sentire bene" una realtà esclusiva nello scenario ricettivo italiano, **ADLER Spa Resort Thermae**, più di un hotel di lusso a cinque stelle, un vero e proprio paradiso dove avrete voglia di ritornare per sempre. Siamo sulle dolci, fatate colline della **Val D'Orcia**, avvolti dal suono incantato dello scorrere delle acque termali, accarezzati dall'aria purissima e dal blu infinito del cielo. **ADLER Spa Resort Thermae** si trova a **Bagno Vignoni**, affascinante borgo medievale con una secolare tradizione termale nota sin dall'antichità; a pochi passi si trova San Quirico d'Orcia, cittadina storica situata nel Parco della Val D'Orcia (Patrimonio UNESCO) e, più in là, Pienza, Montalcino, Montepulciano e le splendide abbazie di Monte Oliveto Maggiore e Sant'Antimo, famosa per i suoi canti gregoriani in tutto il mondo. In questo scenario da cartolina, ecco accogliervi un resort delle meraviglie, **mix tra charme toscano e internazionale**, che racchiude in un'unica struttura tutta l'eccellenza dell'ospitalità all'italiana. Reception elegante, hall e sala caminetto, cocktail bar con terrazza panoramica e piano bar ogni sera, ristorante con "piazzetta" centrale e tetto di vetro retraibile per cenare sotto le stelle tutto l'anno dove gustare una cucina equilibrata, fresca e stagionale, squisitamente locale, da accompagnare con i vini biologici della Tenuta di proprietà e le migliori etichette della Toscana. Ogni giorno guide esperte accompagnano gli ospiti alla scoperta della valle e dei suoi segreti. Oppure vi avventurate da soli prendendo in prestito una delle E-Bike in dotazione. Fiore all'occhiello dell'ADLER Spa Resort Thermae è il settore benessere, caratterizzato dal **Mondo delle terme** e dal **Centro Benessere**. Benvenuti nell'**ADLER AQUAE**, la zona umida che include le **piscine termali** con idromassaggi e cascata d'acqua, la **piscina sportiva**, un **parco**

saune e diverse **zone relax** con vista sulle colline. Gli ospiti possono accedere a **5 tipologie di sauna**: il bagno turco nella "Grotta del filosofo" dall'atmosfera magica, una bio-sauna sul lago, una sauna finlandese panoramica nel bosco, un caldarium alle erbe toscane e una sauna etrusca al vapore salino. E, per concludere in bellezza, varcherete la soglia di uno dei centri benessere rinomati a livello internazionale, **ADLER Spa**, dove sarete portati per mano lungo un percorso di trattamenti esclusivi a marchio ADLER la cui peculiarità risiede nella perfetta fusione tra naturalezza e innovazione. All'**ADLER THERMAE** si può accedere inoltre a un ventaglio di servizi medicali di alta qualità, dove avvalersi dei pacchetti personalizzati di analisi e di Medicina Rigenerativa ed Estetica. Concreta traduzione dell'esperienza secolare della famiglia Sanoner nel settore dell'ospitalità, l'ADLER Spa Resort Thermae fa parte del Gruppo **ADLER SPA Resorts & Lodges**, insieme ad altre 4 strutture a 5 stelle situate negli affascinanti contesti naturali dell'Alto Adige.

**ADLER Spa Resort THERMAE**

Strada di Bagno Vignoni 1, San Quirico d'Orcia (SI)
+39 0577.889000
www.adler-thermae.com



PRIME VIDEO

LA GUERRA DI DOMANI

2 luglio
Con Chris Pratt, è un action ambientato in un futuro distopico, in cui dei viaggiatori nel tempo arrivano dal 2051 per portare un messaggio urgente.

SKY

L'ASSISTENTE DI VOLO

2 luglio
Sul nuovo canale "Sky Serie", sbarca il thriller dai risvolti da dark comedy firmato da Steve Yockey (*Supernatural*), tratta dall'omonimo romanzo bestseller.

NETFLIX

TROLLHUNTERS: L'ASCESA DEI TITANI

21 luglio
Gli eroi di Arcadia devono unirsi per proteggere l'umanità dal crudele Ordine Arcano, che scatena la sua incontrollabile magia nera.

APPLETV+

TED LASSO 2

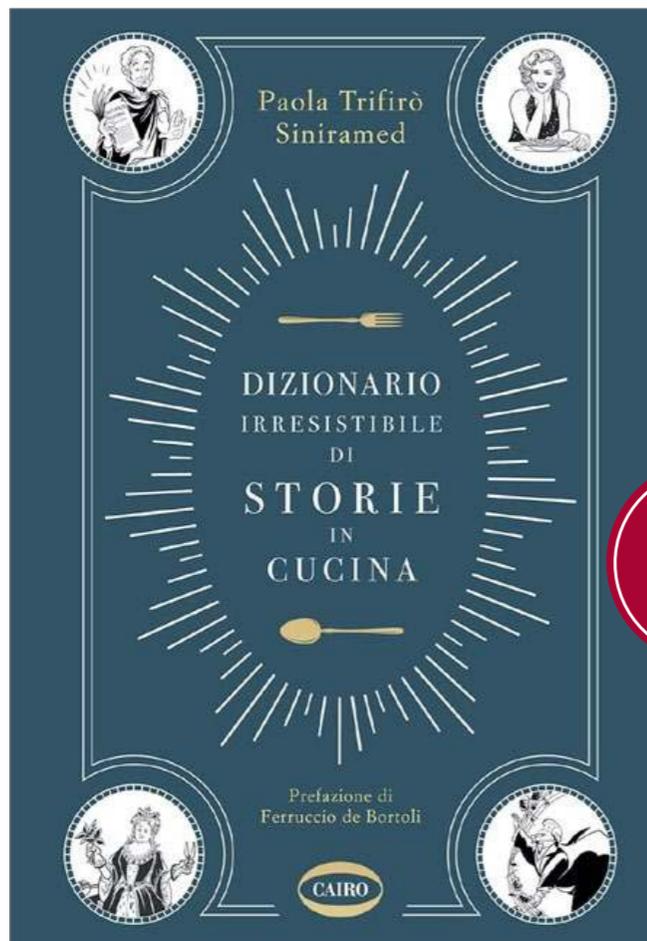
Dal 23 luglio
Seconda stagione per l'acclamata serie tv: un allenatore di football universitario del Kansas assunto per allenare una squadra di calcio.

PAOLA TRIFIRÒ SINIRAMED

PASSIONE GASTRONOMICA

“Dizionario irresistibile di Storie in Cucina” è il primo libro dell'autrice: un'opera che parla di cibo, di personaggi storici, dei loro vizi e di quelli delle corti

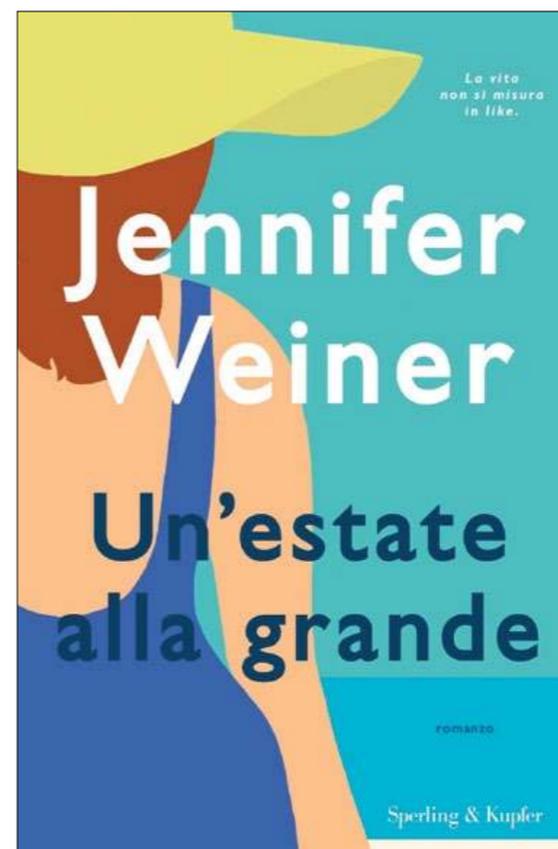
Publicato nel maggio 2021, il primo libro di Paola Trifirò Siniramed Dizionario irresistibile di Storie in Cucina, edito da Cairo, è un'opera che l'autrice, avvocato e giornalista pubblicista, definisce trasversale, tocca argomenti all'ordine del giorno come il cibo, ma parte dall'antico poiché il cibo è, insieme all'ossigeno, uno degli elementi basilari per la vita. Ha anche dei valori antropologici straordinari per la crescita, per la natura, tutti hanno cominciato a nutrirsi, dapprima di radici, poi di carne. La vicenda alimentare dei popoli registra evoluzione e parimenti continuità, se pensiamo che agli Egizi piaceva molto la bottarga e i Romani come Plinio discettavano sugli asparagi migliori, se coltivati o selvatici in riferimento alla naturalezza, temi molto attuali, dei quali si è occupata a lungo nella sua carriera di giornalista gastronomica. Per più di 20 anni ha lavorato per la rivista mensile l'Etichetta con il grande Luigi Veronelli, era una rivista culturale, del resto Veronelli era un uomo di grande cultura, lei scriveva sempre anche una parte storica divertente, partendo dall'origine di un alimento. L'idea del libro ha preso forma durante il lockdown, in cui ha utilizzato una parte del suo sapere per divertire le amiche con qualche ricetta familiare, ricordi di famiglia, incontri, storie siciliane, americane, ha molto viaggiato, e tutti si divertivano parecchio, così in estate, durante le gite in barca, ha cominciato a scrivere, poi ha approfondito, ha controllato. Dati storici, scritti, letteratura, dal Dizionario emergono personaggi che si occupavano con molta attenzione dei pasti, della cucina, in più si scoprono tante cose del Rin-



DA NON PERDERE

scimento, i vizi della Corte francese, gli usi e gli abusi delle Corti del '600 e '700, i cibi rispecchiano tutto questo. Ogni capitolo è un racconto storico culturale di 2 o 3 pagine e si conclude con una ricetta, è anche divertente in forma di piccoli sketch, tra un ragù di Eduardo e un tiramisù di Casanova, una passeggiata ghiotta e divertente fra storia, curiosità e ricette, come è scritto nella quarta di copertina. La sua passione per la cucina trae origine dal bisogno di convivialità, di cir-

darsi di persone, perché ama la gente, lei, figlia unica nata a Milano da genitori emiliani, ha avvertito la solitudine e il cibo unisce, mette in relazione. Poi subentra la necessità di leggere, documentarsi sempre di più, grandi cuochi si nasce, chef si diventa, così si va a imparare con i maestri. La sua biblioteca culinaria circolare di oltre 100 metri ospita più di 4500 volumi, tra questi anche una copia rarissima del primo libro stampato al mondo nel 1470. (Paola Milli) Cairo



JENNIFER WEINER

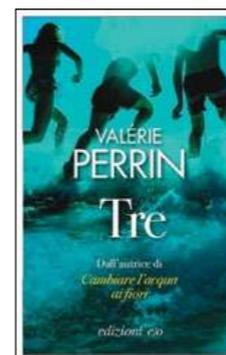
AMICIZIA E SOSPETTI

Il nuovo romanzo della brillante autrice che solo in America ha venduto oltre 9 milioni di copie

Un romanzo brillante sull'innegabile potere dell'amicizia e l'importanza di fare pace con se stessi durante tutti gli alti e bassi della vita. Protagonista, Daphne Berg, influencer di Instagram plus-size per diletto che sta per compiere un grosso salto professionale. Ma questa non è la sola svolta inaspettata: la sua ex migliore amica le chiede di farle da damigella d'onore al suo matrimonio.

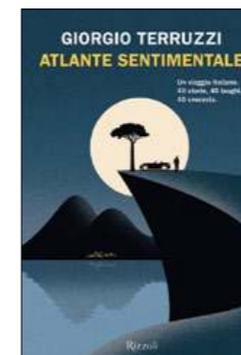
La sera prima del matrimonio, Daphne incontra Nick, un misterioso ragazzo con il quale trascorre una notte di passione. Il risveglio, però, è ancora più sorprendente: non solo Nick è sparito, ma Drue viene trovata priva di vita nell'idromassaggio in terrazza. E così, in quell'estate imprevedibile, Daphne dovrà improvvisarsi anche detective, tra colpi di scena e papabili sospetti. Sperling & Kupfer

Finalmente anche in Italia la storia di Daphne Berg già libro dell'estate 2020 negli USA



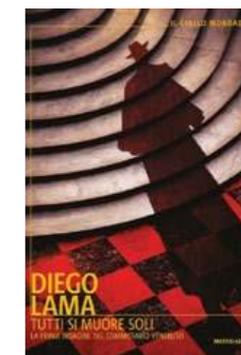
Tre

Valérie Perrin
Seguendo il filo di una vicenda struggente e implacabile, l'autrice trascina al cuore dell'adolescenza, del tempo che passa e separa. Edizioni E/O



Atlante sentimentale

Giorgio Terruzzi
40 ritratti d'eccezione per raccontare le storie dimenticate che hanno reso grande il nostro Paese. Rizzoli



Tutti si muore soli

Diego Lama
Un indimenticabile commissario di polizia e tre indecifrabili delitti da risolvere nell'arco di una sola giornata. Mondadori



L'amore che dura

Lidia Ravera
Teso come un thriller, un racconto di una storia di un amore nato al tempo della rivoluzione femminista. Bompiani

VISTA OROLOGI



ULYSSE NARDIN

Per l'oceano

Solo 300 pezzi dedicati alla salvaguardia dell'oceano. Il Diver Lemon Shark è una serie limitata con cassa e quadrante dedicati allo squalo limone e cinturino nero R-STRAP realizzato con reti da pesca riciclate. ulysses-nardin.com



NAUTICA

Un mare di bellezza

"Nautica Loves the Ocean" è il progetto di Nautica che ha dato vita ai due nuovi orologi che celebrano la bellezza del mare. Con cassa in acciaio inossidabile (44 mm), quadrante nero o blu e lunetta ottagonale. nauticawatches.com



BAUME & MERCIER

L'ESTATE IN VERDE

La Casa svizzera rilancia lo storico Riviera con due orologi che sposano la bella stagione con eleganza e sportività

L'estate di Baume & Mercier si chiama Riviera. L'iconico orologio della Maison svizzera creato nel 1973 riprende vita quest'anno e si veste di un luminoso verde, tonalità che meglio di tutte esprime energia, gioia di vivere e l'essenza della natura. La quinta generazione si presenta con una coppia di orologi caratterizzati da un design d'avanguardia in stile "seventies" e dal classicismo sportivo dell'orologeria contemporanea. Il primo, da 36 mm di diametro, è pensato sia per lui che per lei ed è realizzato

in acciaio con un quadrato dal verde chiaro laccato con finitura satinata soleil, decorato con sottili onde stilizzate. Più profondo, invece, il verde del secondo modello (in foto) che per le dimensioni (42 mm) è più adatto all'uomo e si presenta in versione automatica "Swiss Made". Baume & Mercier ha poi posto particolare attenzione all'integrazione tra cassa e cinturino (in acciaio o caucciù) che per il rilancio di Riviera sono intercambiabili grazie al sistema Fast Strap. baume-et-mercier.com

I modelli variano sia per la dimensione della cassa che per l'intensità del colore



FRATELLI di
SAN FRANCESCO D'ASSISI
Fondazione e Associazione ONLUS

“ Ci rendiamo conto che quello che facciamo sia solo una goccia nell'oceano, ma l'oceano senza quella goccia sarebbe più piccolo. ”

Madre Teresa di Calcutta



**DONA IL TUO
5x1000
C.F. 97237140153**

PER GLI ALTRI, MA ANCHE PER TE:
AIUTACI A FARE SEMPRE MEGLIO!

BONIFICO BANCARIO

IT92 W030 6909 6061 0000 0166 430
Banca intesa

**DONAZIONI
ONLINE**



Via della Moscova, 9 - 20121 Milano - Tel. 02 6254591 - info@fratellisanfrancesco.it - www.fratellisanfrancesco.it



«Il podcast è libertà»

Costantino della Gherardesca racconta la sua esperienza in un medium in crescita con due trasmissioni di impegno: Le radici dell'orgoglio sulla storia del movimento LGBT in Italia e ArteFatti sull'arte contemporanea

DI STEFANO COCCI

U

n medium in costante crescita: il podcast. Mentre scriviamo, Facebook ha annunciato per fine giugno la creazione di una pagina apposita dedicata ai podcaster che vogliono pubblicare facilmente nuovi episodi sul feed del social network. Lo scorso aprile Zuckerberg aveva spiegato che più di 170 milioni di persone sono già connesse a centinaia di migliaia di pagine di podcast su Facebook e più di 35 milioni di persone sono membri di gruppi dedicati ai podcast. In un'intervista rilasciata all'AGI, Eduardo Alonso, Head of Studios, Sud Est Europa di Spotify ha spiegato: «Se a livello globale le persone che hanno ascoltato podcast di notizie nel corso dell'ultimo anno sono aumentate del 29%, in Italia la crescita è stata addirittura del 129%. Nel corso dell'ultimo anno – spiega ancora Alonso – gli utenti interessati ai podcast sono cresciuti notevolmente in Italia e nel mondo: su Spotify, oggi oltre il 25% degli utenti ascolta anche i podcast, rispetto al 16% di un anno fa».

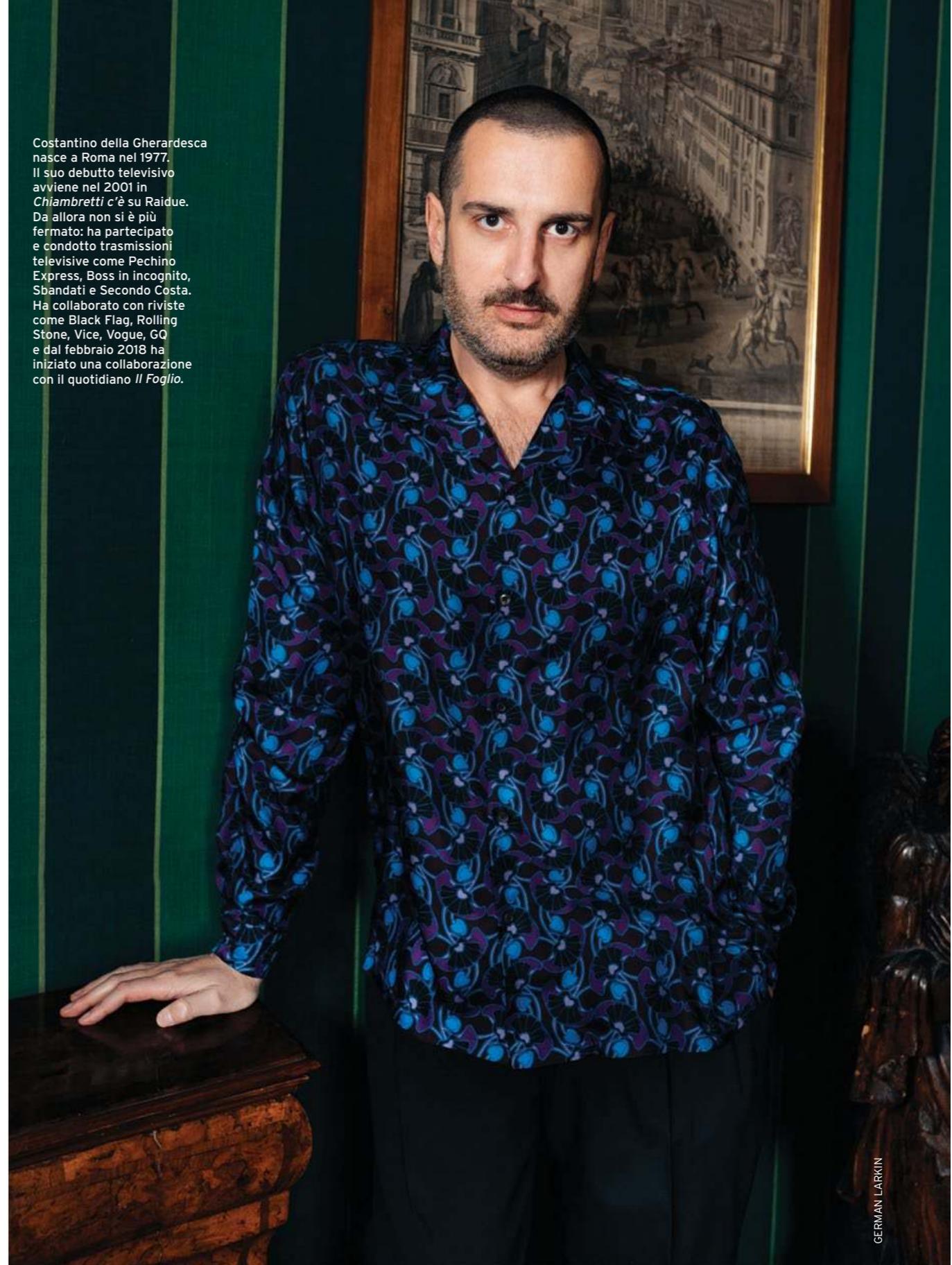
Lo scorso giugno, i podcast italiani più ascoltati erano Limoni, sulla storia del G8 di Genova, La Zanzara, Il podcast di Alessandro Barbero, da anni dominatore della classifica, e Start, le news de Il Sole 24 Ore. Da qualche tempo, nel panorama dei podcaster italiani più ascoltati è en-

trato anche Costantino della Gherardesca, personalità poliedrica, sorprendente, autore televisivo laureato in filosofia, che spazia dai reality ai programmi di attualità. Della Gherardesca ha fatto anche tanta radio, si può dire che, in un certo senso, i podcast sono “l'on demand” della radio – trasmissioni audio facilmente scaricabili e ascoltabili quando si vuole –. Ecco che, nel febbraio 2021, nasce ArteFatti, podcast di arte contemporanea – una delle sue grandi passioni – con il quale, al fianco del critico Francesco Bonami, accompagna gli ascoltatori nel mondo dell'arte contemporanea. Non contento, il 15 aprile 2021, 50esimo anniversario della nascita del Movimento Gay Italiano, nasce Le radici dell'orgoglio, il primo podcast che ne racconta la storia, come mai è stata raccontata, grazie alle ricerche e i documenti raccolti da Giorgio Bozzo. Costantino della Gherardesca ha prodotto e dato la voce ai 27 episodi.

Perché ha scelto il podcast per i suoi progetti?

«Il podcast è libero, non ci sono vincoli come quelli delle radio commerciali. È un medium di cui puoi decidere la durata della trasmissione, è in continua crescita perché la gente pretende che i con-

Costantino della Gherardesca nasce a Roma nel 1977. Il suo debutto televisivo avviene nel 2001 in *Chiambretti c'è* su Raidue. Da allora non si è più fermato: ha partecipato e condotto trasmissioni televisive come *Pechino Express*, *Boss in incognito*, *Sbandati* e *Secondo Costa*. Ha collaborato con riviste come *Black Flag*, *Rolling Stone*, *Vice*, *Vogue*, *GQ* e dal febbraio 2018 ha iniziato una collaborazione con il quotidiano *Il Foglio*.



Costantino della Gherardesca con Francesco Bonami: la miscela esplosiva di ArteFatti, il podcast dedicato all'arte contemporanea. Costantino della Gherardesca ha anche prodotto e dato la voce al primo podcast che racconta la storia del Movimento Gay Italiano: Le radici dell'orgoglio.



FRANCESCA TURRIN

VAGONE DIVERTIMENTO

Il suo peggior errore di moda?
«Io amo molto le infradito che però sono odiate da tutta la nazione. Non me le metto, giuro».

Ha mai consapevolmente commesso qualcosa di illegale?
«Quando ero ragazzino sì, la legge è scritta da parlamentari votati da chissà chi».

Che cosa?
«Certamente non posso crearmi una fedina penale per renderti felice».

La cosa peggiore che ha mai mangiato?
«Il pipistrello».

La cosa più stravagante per cui ha speso dei soldi?
«Un soggiorno all'Hotel Amanjiwo vicino a Borobudur a Giava».

La cosa migliore che ha rubato in un albergo?
«Mi lavo tre volte al giorno quindi molto volentieri porto via le saponette se sono in un albergo di lusso e ha delle saponette decenti, ma non lo chiamerei "rubare", sono lì per noi».

Qual è la sua parola preferita della lingua italiana?
«Mi stanno venendo in mente solo parole francesi... Caviale».

Cosa voleva diventare da grande a 5 anni?
«Il pompiere, ma i bambini di cinque anni non sono molto consapevoli dell'economia».

Che ruolo ha interpretato alla prima recita scolastica?
«Du Bargas in una pièce che si chiamava Colombe di Jean Anouilh».

tenuti siano on demand. Così come uno vuole guardare il film su Netflix come e quando vuole, così il podcast lo ascolti quando vuoi e dove vuoi».

Parliamo di ArteFatti: ma davvero sei un collezionista sprovveduto come si afferma nell'introduzione del podcast?

«Sono assolutamente un collezionista, penso di fare delle scelte non commerciali, non compro l'arte per investimento, ma perché la trovo interessante. Sono sprovveduto in quanto non avrei in teoria i soldi per comprare, ma faccio debiti, spendo quello che non dovrei. In Artefatti raccontiamo alcuni artisti che sono rappresentazione del vero, ovvero dei veri grandi come Andrea Fraser, John Baldessari e Kader Attia. Poi ci sono degli artisti che sono delle mode del mercato, tipo Banksy, che è molto famoso, ma non è un grande artista, è un graphic designer come dice Francesco Bonami».

Parliamo ora de Le radici dell'orgoglio, come è nato il podcast e quali sono i suoi obiettivi di ricerca dentro

la storia del movimento LGBT?

«Le radici dell'orgoglio mette assieme tutte le informazioni, interviste, ricerche di archivio che Giorgio Bozzo ha fatto in dieci anni per raccontare la storia del movimento LGBT e della lotta per i diritti civili in Italia. Ha raccontato la situazione durante il fascismo, quando gli omosessuali erano rastrellati senza alcun motivo e mandati poi al confino e racconta di come a un certo punto un gruppo di persone, quelli del F.U.O.R.I. (acronimo di Fronte Unitario Omosessuale Rivoluzionario Italiano) di Torino si stufarono di essere visti come dei malati o essere così descritti nei media e nei giornali e hanno iniziato a combattere per sdoganare nella società civile l'omosessualità».

Secondo lei chi dovrebbe ascoltarlo?

«I giovani, ragazzi, ragazze LGBTQ, gay, lesbiche, transgender che non conoscono la storia del loro passato e di questi eroi italiani che in tempi non sospetti hanno coraggiosamente preso il loro destino nelle mani e hanno combattuto per dei diritti e delle cause all'epoca impensabili ed estremamente minoritarie».

DA UN'IDEA DI
VITTORIO SGARBI
EIKE SCHMIDT

A CURA DI
ALESSANDRO CECCHI
DENIS ISAIA

IN COLLABORAZIONE CON
MetaMorfosi

Botticelli

IL SUO TEMPO

E IL NOSTRO TEMPO

MART ROVERETO
22 MAGGIO-
29 AGOSTO 2021



Mart
Museo di arte
moderna e contemporanea
di Trento e Rovereto

SALTA LA CODA, PRENOTA ONLINE
MART.TN.IT/BOTTICELLI



IL MART È SOSTENUTO DA



Sandro Botticelli - Venere, 1485-1497 c. © MIC - Musei Reali, Galleria Sabauda

UDITO MUSICA



Europiana

Jack Savoretti

Un album con cui l'artista vuole far ballare, sorridere e ricordare grazie a un sound vintage ma allo stesso tempo moderno con uno stile romantico europeo.

Polydor



Peace or Love

Kings of Convenience

Nuovo disco per il duo norvegese dopo 12 anni di silenzio. 11 canzoni, scritte in 5 anni e in 5 città differenti, sulla vita e l'amore in perfetto stile Kings of Convenience.

Polydor



BILLIE EILISH

HAPPIER THAN EVER

Già vincitrice di 7 Grammy e di numerosi altri premi, dopo il successo planetario ottenuto con il disco di debutto *When We All Fall Asleep, Where Do We Go?* (certificato doppio platino in Italia), Billie Eilish vuole continuare la sua ascesa ed è pronta a farlo con un nuovo lavoro, disponibile dal 30 luglio. Scritto e prodotto dalla 19enne cantautrice statunitense e dal fratello Finneas a Los Angeles, *Happier Than Ever* contiene 16 tracce tra cui i singoli già pubblicati *Therefore I Am* (certificato Oro in Italia), *My Future* e il precedente inedito *Your Power*, brano che nelle prime due settimane di pubblicazione aveva fatto registrare oltre 150 milioni di stream. Nuovo disco e non solo, sì perché Billie Eilish dal 2 febbraio partirà per il suo tour che dall'America all'Europa è andato sold-out in una sola settimana.

Virgin Records



Born This Way The Tenth Anniversary

Lady Gaga

Un'edizione speciale che contiene tutte le 14 tracce del disco del 2011 e 6 brani rivisitati con altrettanti artisti speciali.

Interscope



Magia

Alvaro Soler

Dopo oltre 4 miliardi di stream globali e un totale di 80 dischi d'oro e platino, Soler è pronto a far ballare tutti con un nuovo disco anticipato dall'omonimo singolo *Magia*.

Videogram



C: pg visitfiemme.it - Photo A. Russolo

QUESTA VALLE SA DI BUONO

VAL DI FIEMME TRENTINO

E si diverte a stuzzicare il palato con la mappa di Tradizione e Gusto, il Passaporto del Gusto e i Trekking Fiemme Gourmet

La mappa di Tradizione e Gusto Val di Fiemme

Per tornare ad assaporare la natura, segui la mappa "Tradizione e Gusto Val di Fiemme". Qui il gusto rinasce fra le braccia delle Dolomiti.

Latte, burro, yogurt e formaggi di malga, come il Puzzone di Moena o il Formae Val Fiemme, formaggi caprini, pasta con grani selezionati, speck, lucaniche, miele in favo, tisane, piccoli frutti, ortaggi, fiori eduli, legumi antichi, birra artigianale, gli spumanti, le grappe e i vini di montagna dei Cembrani DOC.

"Tradizione e Gusto" rivela i luoghi del gusto e del benessere che garantiscono un rapporto diretto fra produttore e consumatore.

Appartengono a "Tradizione e Gusto" realtà che hanno dedicato la loro vita alla ricerca di sapori autentici tramandati da generazioni e di atmosfere che restituiscono tutto il calore della vita di montagna. La mappa gustosa ci accompagna fra ristoranti km 0, produttori, caseifici, artigiani, rifugi, piccoli alberghi, agritur e B&B ricchi di fascino che hanno sposato scelte di risparmio energetico e bioarchitettura.

Il passaporto del Gusto di Fiemme

È una novità dell'estate 2021 che invita a un viaggio nel viaggio perché i sapori buoni... devono circolare. In Val di Fiemme, infatti, ogni ristorante esprime una sua identità privilegiando i prodotti del territorio. Nelle pagine finali si collezionano i timbri raccolti in ogni locale visitato. Il rituale trasforma ogni ospite in un collezionista di sapori.

Fiemme Trekking Gourmet

Da un'intuizione dello Chef stellato **Alessandro Gilmozzi**, del ristorante El Molin di Cavalese, sono nati i Fiemme Trekking Gourmet, un modo originale per gustare piatti raffinati al cospetto di panorami suggestivi.

A settembre, quando i colori dell'autunno stimolano la nostra sensorialità, saranno organizzati trekking gourmet di rifugio in chalet. I ristoranti si raggiungeranno con gli impianti di risalita. I trekking in discesa condurranno sulle terrazze dei rifugi. Ogni sosta permetterà di assaporare un piatto gourmet cucinato dai ristoratori di Fiemme.

Per scoprire tutti i luoghi del gusto



ApT Val di Fiemme Cavalese via Bronzetti, 60 tel. 0462 241111 info@visitfiemme.it

TOP ALBUM

Classifica vendita supporti fisici, download e streaming

*Aggiornata al 22 giugno

| | | | | |
|--|---|--|---|---|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| | | | | |
| UNTOUCHABLE Tony Effe Virgin Universal Music | SANGIOANNI Sangioanni Sugar Universal Music | TAXI DRIVER Rkomi Island Universal Music | AKA 7EVEN Aka 7even Columbia Sony | TEATRO D'IRA VOL. I Måneskin Rca Records Label Sony |

UDITO MOTORI

OPEL GRANDLAND X HYBRID4 E-AWD

Con la spina la trazione è integrale

La Grandland per il marchio Opel è una delle vetture di punta e quindi non poteva mancare, nel momento del restyling, anche la versione elettrificata. La nuova Grandland X Hybrid4 e-AWD è dotata di un sistema plug-in con due motori elettrici posizionati sui due assi, anteriore e posteriore di 81 e 83 kW di potenza alimentati da una batteria agli ioni di litio da 13,2 kWh. L'abbinamento al motore endotermico da 1.6 litri da 200 cv assicura una potenza complessiva di 300 cv e una coppia massima di 520 Nm, un'accelerazione da 0 a 100 km/h in 7 secondi e una velocità massima di 220 km/h. La batteria permette anche una guida in modalità elettrica per 59 km. La Grandland è disponibile anche con due ruote motrici e un solo motore elettrico. Il prezzo parte da 43.250 euro.



KIA EV6

ELEGANZA A ZERO EMISSIONI SENZA COMPROMESSI

La vettura elettrica segna il nuovo corso di Kia

È da questa vettura che parte il nuovo corso di Kia con l'obiettivo di confermare la qualità delle sue vetture abbinando anche un design e una cura dei dettagli sempre maggiore. Un passo deciso verso un livello premium che la Casa coreana non ha paura di intraprendere. La EV6 non è certamente la prima Kia full electric ma è certamente la vettura che meglio riunisce l'esperienza maturata in diversi anni. Lunga 4,68 metri e larga 1,88 metri, è stata presentata in tre versioni di motorizzazioni e allestimenti e

due diverse batterie da 58 o 77,4 kWh. La versione più performante, denominata GT, oltre ad avere la batteria più potente è dotata di due motori elettrici, uno per asse, dalla potenza di 430 kW, 585 cv e 740 Nm con un'accelerazione da 0 a 100 km/h in soli 3,5 secondi e una velocità di punta di 260 km/h. Le versioni d'ingresso, la base a trazione posteriore e la GTLine integrale hanno potenze che variano dai 168 kW ai 239 kW. L'autonomia con la batteria più potente è di 510 km. Prezzi da 49.500 euro, in vendita da ottobre.

VOLKSWAGEN TIGUAN ALLSPACE

Volumi e tecnologia

Nuova versione di uno dei modelli della Casa tedesca più apprezzati visto che dal 2017 è stata venduta in oltre 1,5 milioni di esemplari. L'aggiornamento della versione a passo lungo ha riguardato i fari anteriori ora a Led e all'interno con il nuovo sistema di infotainment MIB3 con il nuovo schermo touch da 10 o 8 pollici a seconda dell'allestimento. Nuovi anche i sistemi di assistenza alla guida di livello 2 e l'impianto hi-fi Harman Kardon. La Volkswagen Tiguan Allspace sarà in vendita dall'autunno.



NUOVO PORTALE ITALO LIVE

NUOVI FILM, SERIE TV E CONTENUTI
TUTTI DA SCOPRIRE.



CINEMA
I migliori film
italiani e stranieri



MUSICA
Le hits di ieri
e di oggi con le migliori
Radio italiane



VIDEO TUTORIAL
Impresa e digitale



SERIE TV
Le più amate
del momento



GIOCHI
6 giochi
Originali Dal Negro



EDICOLA & EBOOK
Le maggiori
testate, riviste
e libri digitali



LEZIONI D'INGLESE
Con John Peter Sloan



LIVE NEWS
Aggiornamenti
quotidiani



Il grande intrattenimento gratis per te!

Collegati al Wi-Fi gratuito di Italo, inserisci la tua email e accedi liberamente al portale di bordo Italo Live. Scopri l'ampia offerta di servizi gratuiti: serie tv, film, musica per tutti i gusti, quotidiani, news e tanti altri contenuti sempre aggiornati.

UDITO HI-TECH

ASUS ZENFONE 8

**Compatto, elegante
e per foto mozzafiato**



Asus Zenfone 8 è uno smartphone potente e dal design compatto e comodo, con uno schermo da 5,9 pollici (uno spessore da 8,9 millimetri e un peso di 169 grammi) e un processore Snapdragon 888 5G. Due le varianti disponibili, da 128 e 256 GB di memoria interna, di cui quella più capiente arriva a offrire 16 GB di RAM.

Il display AMOLED ultra nitido a 120Hz garantisce immagini mozzafiato, prive di sfocature, mentre la batteria da 4000mAh, una vera potenza non-stop, consente di navigare, lavorare o giocare senza soluzione di continuità. Per gli appassionati della fotografia, Zenfone 8 ha un sistema a doppia fotocamera posteriore di livello professionale e una fotocamera principale da 64 megapixel che garantisce un alto livello di sensibilità alla luce, per foto sempre perfette sia di giorno che di notte.

Dotato di un dorso curvo in 3D, si adatta perfettamente al palmo della mano, per una presa più comoda e un controllo totale. Sul retro, il nuovissimo rivestimento Frosted-Glass conferisce un aspetto pulito ed elegante. asus.com



SONY FULL ARRAY LED BRAVIA XR X90J

IL TV INTELLIGENTE

Tra gli ultimissimi modelli lanciati da Sony, i televisori Full Array LED 4K Ultra HD (disponibili in formato da 50, 55, 65 e 75") rientrano nella gamma BRAVIA XR X90J. Sono tutti dotati di Cognitive Processor XR™, un processore che sfrutta un metodo di elaborazione più innovativo ed efficace rispetto all'IA convenzionale, per replicare le modalità di ascolto e visione del cervello umano. Grazie allo schermo Full Array LED, le immagini acquistano grande profondità e naturalezza; inoltre, l'elaborazione del Cognitive Processor XR produce risultati ultra-realistici, caratterizzati da contrasti decisamente più vividi. Il modello X90J è poi l'ideale per il gaming: collegato a una console di nuova generazione, si avvale delle funzionalità HDMI 2.1 che assicura una risposta immediata ai comandi. sony.it



SENNHEISER IE 900

La perfezione in ogni dettaglio

Un esclusivo modello di auricolari in-ear cablati che, volendo, possono trasformarsi in wireless, grazie al connettore standard MMCX. Sennheiser IE 900 rivelano anche i più piccoli dettagli e sfumature del suono per un'esperienza d'ascolto high-end senza compromessi. Inoltre, si caratterizzano per un elegante design compatto e leggero (4 grammi) che offre un extra comfort. en-us.sennheiser.com



IMPARA L'INGLESE DIVERTENDOTI CON

John Peter Sloan®
La Scuola

MIGLIORA IL TUO INGLESE OGNI MESE CON NOI!



I WISH TO GO TO A PLACE WHERE I "MARVEL" AT SOMETHING

Dear reader, do not worry; we are not crazy...yet! We are not going to talk about the "film saga". However, the word "marvel" that we all know thanks to the publishing house has its own meaning. Do you know it?

Caro lettore, non preoccuparti, non siamo pazzi... non ancora! Non parleremo della "saga cinematografica". Ma la parola "marvel" che tutti conosciamo, grazie alla casa editrice, ha un suo significato. Tu lo sai?

Marvel = meraviglia... And yes, summer is the time to have fun, leave all the stress behind and find time for yourself to do all the things you love and marvel!. What better time to be amazed than in summer? New adventures to live, new places to discover and people to meet. After such a difficult year as the one just past, we need to be amazed even more. Before 2020, we took many things for granted even the smallest ones and it is time to rediscover them.

E sì, quale momento migliore per stupirsi se non in estate? Nuove avventure da vivere, nuovi luoghi da scoprire e persone da incontrare. Dopo un anno così difficile come quello appena trascorso, c'è da stupirsi ancora di più. Prima del 2020 davamo per scontate tante cose anche le più piccole ed è ora di riscoprirle. **So let us see how to marvel in English! A synonym for marvel is wonder that we can really use in a variety of ways. We can use it as an adjective, a noun or a verb. Let us see some of them and the meaning they assume: it is no wonder, work wonders, wonder-cure, I wonder why and many more.** Vediamo allora come meravigliarci in inglese! Un sinonimo di **marvel** è **wonder** che possiamo davvero usare in una varietà di modi. Possiamo usarlo come aggettivo, sostantivo o verbo. Vediamone alcuni ed il significato che assumono: non c'è da meravigliarsi, fa miracoli, cura miracolosa, mi chiedo perché e molti altri.

Quindi abbiamo imparato che a seconda del sul "ruolo grammaticale", la parola **wonder** assume un significato differente.

Now, what do you wonder about? The time has come for you to guess the meaning of sentence.

E adesso, voi a che cosa pensate? Che sia arrivato il momento, di indovinare il significato di una frase.

Let us try! What do you think it is the meaning of wonder in this sentence "no wonder you did not pass your exams".

Proviamo! Quale pensate sia il significato di **wonder** in questa frase "no wonder you did not pass your exams, you didn't study at all".

1) Non è una meraviglia 2) Non c'è da stupirsi 3) Nessun problema

2) Non c'è da stupirsi

YOUR TURN!

Traduci le seguenti frasi utilizzando alcuni vocaboli e i verbi che trovi in questa pagina!

- 1) Chissà cosa è andato storto (= I wonder). Davvero non capisco.
- 2) Ci chiedevamo se potessi darci qualche informazione sui posti da visitare a Parigi? (= wondering if).
- 3) Sua madre parla spagnolo e inglese, non c'è da stupirsi che sia bilingue (=no wonder)

Soluzioni:
1) I wonder what went wrong.
I really do not understand.
2) We were wondering if you could give us some information on places to visit in Paris?
3) Her mom speaks Spanish and English, no wonder she is bilingual.

IDIOM OF THE MONTH: TO HIT THE ROAD

As this month's topic is about being surprised by wonders and wonder about things... yes, we are trying to confuse you a little bit at this point.

Poiché l'argomento di questo mese riguarda l'essere sorpresi dalle meraviglie e la meraviglia delle cose... sì, stiamo cercando di confondervi un po' a questo punto.

Wonders will never cease letteralmente significa, le meraviglie non finiranno mai.

An expression of surprise used when something unusual or unexpected happens:" Anna actually managed to get up in time for school. Wonders never cease!"

Un'espressione di sorpresa usata quando accade qualcosa di insolito o inaspettato: "Anna è davvero riuscita ad alzarsi in tempo per la scuola. Le meraviglie non finiscono mai!" In italiano però noi probabilmente useremo: "miracolo", "incredibile", "a volte i miracoli accadono" ecc. Cosa vi meraviglia ancora? **It is no wonder; we will meet again next month for a new wonderful article that we hope will marvel you again! Up to you now. Can you guess the meaning of this last sentence?**

Ora tocca a voi. Siete in grado di capire il significato di questa ultima frase?

It is no wonder; we'll meet again next month for a new wonderful article that we hope will marvel you again!

Soluzioni:
Non è una sorpresa, che ci rivedremo il mese prossimo per un nuovo meraviglioso articolo che speriamo possa stupirvi di nuovo!

www.jpescuola.it

MILANO - Via Mauro Macchi, 28 MM2 e MM3 Centrale, tel. 02 20242154

ROMA - Via Catanzaro, 15 - Metro B Bologna, tel. 06 56568261

MENFI (AG) - Via Amerigo Vespucci, 8 tel. 328 1447960

SCIACCA (AG) - Via Brigadiere Nastasi, 39, tel. 328 1447960



La vista mozzafiato di The Court, nella pagina accanto, il cocktail bar di Palazzo Manfredi con affaccio sul Colosseo che per l'estate 2021 propone un ricco calendario di appuntamenti.

La terrazza di Mirabelle, a sinistra, ristorante dell'Hotel Splendide Royal dove assaggiare i piatti dello chef Marzetti.

Il panorama su San Pietro dell'Hotel Atlante Star, sotto, e una delle proposte dell'aperitivo del ristorante Les Étoiles a base di crudité di pesce.



Grande bellezza vista dall'alto

Le terrazze romane uniscono la buona cucina e una proposta mixology di qualità a panorami suggestivi che abbracciano la Città Eterna: speciali salotti en plein air per vivere l'estate in ogni momento della giornata

DI VIOLA PARENTELLI

C

hiusure e limitazioni hanno segnato le nostre giornate, alterando per molto tempo la quotidianità. E se in questi ultimi mesi abbiamo iniziato ad assaporare di nuovo il piacere di stare all'aria aperta, condividendo una ritrovata libertà, l'estate ormai entrata nel vivo ci spinge a goderne pienamente. Per farlo al meglio, basta trovare un punto privilegiato, unendo buon cibo e buon bere a viste suggestive: ecco che le terrazze, soprattutto quelle romane, entrano di prepotenza nella lista di posti da provare. Tra monumenti storici e tetti infiniti, tramonti colorati e scene di vita urbana, è difficile non lasciarsi rapire dall'atmosfera dei salotti en plein air della Capitale, dove la grande bellezza si ammira dall'alto.

Il tour delle terrazze della città non può che iniziare dal simbolo col quale Roma è conosciuta in tutto il mondo, il Colosseo. The Court (via Labicana 125 – aromarestaurant.it/it/the-court.html), il cocktail bar di Palazzo Manfredi con vista proprio sull'Anfiteatro Flavio, ha inaugurato la sua nuova stagione proponendo un calendario ricco di novità e appuntamenti. Alla guida del progetto sempre Matteo Zed, bartender di fama internazionale, che per l'estate 2021 ha chiamato il meglio della mixology mondiale per alternarsi ogni settimana dietro al bancone di The Court, oltre a proporre un'inedita carta dei cocktail, che racconta di sapori fruttati e freschi, nuovi flavour, e si snoda in sei capitoli



La novità dell'estate 2021, sopra, si chiama Hey Güey, la terrazza dell'Hotel Chapter con un format interamente dedicato al Messico, tra tacos e cocktail colorati.

ciascuno dedicato a un film cult. Da Villa Medici a Trinità dei Monti, fino a San Pietro e al Gianicolo e verso il parco di Monte Mario. Lo sguardo non si ferma mai quando si sale sul palcoscenico di Mirabelle (via di Porta Pinciana 14 - mirabelle.it), ristorante dell'Hotel Splendide Royal della famiglia Nardi. Qui l'ospite viene accolto tra marmi rosei, dettagli in oro, velluti: un'eleganza barocca che accompagna la cucina dello chef Stefano Marzetti, focalizzata sul tempo e fortemente legata al territorio umbro e romano, in armonia con la sala. Tornando in centro, tra Prati e Borgo Pio, un indirizzo con vista privilegiata sulla città da non perdere sono le terrazze dell'Hotel Atlante Star (via dei Bastioni 1 - atlantehotels.com), storico albergo della famiglia Mencucci, la cui cucina è affidata allo chef William Anzidei che racconta la sua Roma nei piatti. Ben tre piani da cui godere del panorama: l'Attico col ristorante fine dining Les Étoiles, il Roof Garden dove

si trova il Bistrot e infine il Rooftop con il cocktail bar, gli ultimi due con formule più snelle e veloci. Per chi avesse voglia di novità, da non perdere la nuova terrazza dell'Hotel Chapter di Marco Cilia: si chiama Hey Güey (via di S. Maria de' Calderari 47 - chapter-roma.com) e ha inaugurato a fine maggio con un format interamente dedicato al Messico. Ambiente colorato e smart, cactus, insegne luminose e un'Ape Piaggio azzurra in versione food truck dove lo chef Victor Cuenca Lopez prepara a vista i piatti del suo menu, tra tacos ed empanadas, da assaggiare accompagnati dai cocktail ideati dal bar manager Joy Napolitano, una drink list che rende omaggio ai distillati messicani e ai profumi d'estate. Quando panorama romano si unisce ad alta cucina, impossibile non pensare a Imàgo (piazza Trinità dei Monti 6 - imagorestaurant.com), il ristorante 1 stella Michelin dell'Hotel Hassler. È un matrimonio felice quello tra l'incredibi-



le vista dal settimo piano della struttura di Roberto Wirth e la cucina del giovane chef Andrea Antonini: se l'occhio fa un tour a 360° della città, dalla Chiesa di Santa Maria Maggiore al Quirinale, dal Campidoglio al Pantheon, fino ai giardini di Villa Borghese, il palato coglie appieno la purezza dei sapori. Passando dalle parti di Bocca della Verità e del Foro Boario, c'è poi il 47 Circus Roof Garden (via Luigi Petroselli 47 - 47circusroofgarden.com), il ristorante con terrazza del Boutique Hotel FortySeven, gestito dall'imprenditore Luca Nicolotti. Salendo in alto, la visuale abbraccia il Lungotevere e il Circo Massimo, mentre a tavola i piatti dello chef Antonio Gentile celebrano i sapori mediterranei. E per chi volesse fermarsi per un aperitivo con vista, ci sono i cocktail della barlady Beatrice Oliviero arricchiti dai profumi di salvia, timo, aneto e rosmarino provenienti dall'orto urbano ospitato accanto al bar della terrazza. Il nostro tour della città dall'alto si



Quella del 47 Circus Roof Garden, in alto, è una visuale che abbraccia Lungotevere e Circo Massimo, mentre a tavola i piatti celebrano i sapori mediterranei.

Il suggestivo tramonto dalla terrazza del ristorante stellato Imàgo, sopra a sinistra, guidato dallo chef Andrea Antonini, al settimo piano dell'Hotel Hassler.

L'oasi urbana open air di Settimo Roman Cuisine & Terrace, sopra, all'ultimo piano dell'hotel Sofitel Rome Villa Borghese e uno dei piatti protagonisti del menu, a sinistra, a base di agnello.

chiude da Settimo Roman Cuisine & Terrace (via Lombardia 47 - settimoristorante.it), il ristorante all'ultimo piano dell'hotel Sofitel Rome Villa Borghese. Un'oasi urbana vibrante ed energica, ricca di vegetazione, che può contare sulla struttura mobile di tetto e vetrate e sulla proposta dello chef Giuseppe D'Alessio, fortemente radicata nella tradizione laziale.

GUSTO LOCALI



BARI

Ristorante Basilico, terra, mare... Puglia!

Basilico è il luogo dove i profumi e i sapori si mescolano: definito l'Apulian Bistrot, è il luogo perfetto per assaporare tutto il gusto della cucina pugliese. Situato all'interno dell'Hi Hotel a Bari, racconta sapori, profumi e colori della Puglia serviti a tavola dallo chef Tommaso Giacobelli, le cui proposte esaltano la materia prima per far conoscere le due anime del territorio: quella del mare (con i chitarrucci ai ricci di mare) e quella della terra (da provare il capocollo di Martina Franca con burrata di Andria), con un occhio sempre attento alla stagionalità dei prodotti.

Via Don Luigi Guanella 15L, Bari
Tel. 080 5026815 - hihotelbari.com

TORINO

Mica il solito Poke

Fresca e gustosa, la bowl di riso condito è ormai entrata nelle abitudini degli italiani, ma quello che propone MicaPoke è qualcosa di totalmente inedito: si tratta del primo progetto di poke totalmente italiano, con ricette che si ispirano alla tradizione e dove il riso, 100% Made in

Italy (gliAironi), diventa il cuore di questo nuovo poke che al pesce crudo o ai frutti esotici, preferisce il pomodoro o il guanciale.

Via San Massimo 5d, Torino
DoubleTree by Hilton
Turin Lingotto
Mercato Centrale Torino
Tel. 011 0204196
micapoke.it

BOLOGNA

TERRAZZA ESCLUSIVA

La proposta food del Majestic per l'estate 2021 del 5 stelle Lusso è un omaggio all'olio EVO



Accomodarsi tra i gelsomini, sotto le stelle, in un'oasi inaspettata di tranquillità e relax, per lasciarsi tentare da una speciale carta di benvenuto e dal menù di stagione. La grande novità di è che, per ogni ricetta, viene impiegato un Olio Evo differente per intensità e note aromatiche: l'Olio Evo dell'Emilia Romagna, intenso, amaro e piccante, all'aroma di carciofo, erba e mandorla, accompagna alcuni primi, come gli strangolapreti all'ortica con ragù di cortile, Castelmagno e polvere di funghi primaverili. Più armonico ed equilibrato l'Olio Evo umbro: le sue note di mela verde ed erba sono perfette per una ricetta estiva come i tortelli alla burrata e lime con zuppetta di vongole, cozze e corallo. Occorre invece un Olio Evo delicato, fruttato e leggero come quello ligure per creare la migliore alchimia con la Tataki di tonno rosso del Mediterraneo, nettarine, liquirizia e porro.

Via dell'Indipendenza 8, Bologna - Tel. 051 225445
grandhotelmajestic.duetorrihotels.com



FABIO ROVERE



TICCIANO (NAPOLI)

LAQUA COUNTRYSIDE

Affacciato sulle colline campane, nasce il nuovo ristorante dello chef Antonino Cannavacciuolo

È la "Casa in Campagna", dove la famiglia Cannavacciuolo è nata. Ed è proprio qui, dove lo chef ha iniziato la sua storia, che Antonino ha deciso di aprire il suo nuovo ristorante per la prima volta in Campania. Laqua Countryside fa parte di un progetto più grande: quello de Laqua Resort, che attraversa l'Italia da Nord a Sud, con l'inaugurazione di tre nuovi resort.

Il nuovo ristorante interpreta la storia dello chef che ha voluto creare un luogo speciale dove poter ritrovare le tradizioni dei suoi ricordi d'infanzia. Qui la cucina celebra il territorio: lo chef abbinerà ingredienti tipici della sua ter-

ra d'adozione a quella d'origine, percorrendo un itinerario che va dal Nord al Sud Italia; le materie prime sono selezionate, fornite dai produttori locali e coltivate nell'orto e nel frutteto. Il ristorante accoglie gli ospiti sia all'interno che all'esterno, sotto la storica pianta di glicine della casa. Laqua Countryside offre anche 6 camere che raccontano, ognuna, una storia tutta da scoprire, come la Stanza della Nonna o la Stanza del Curato. A disposizione degli ospiti anche la piscina privata esterna.

Via Ticciano 137, Ticciano
fraz. di Vico Equense (NA)
Tel. 366 1123906
laquaresorts.it/countryside/

TORINO

Nasce il Carignano Pop

Riapre all'aperto Carlo&Camillo, storico bistrot torinese, con una nuova formula: nasce così il Carignano Pop. A guidare la nuova offerta gastronomica lo chef Fabrizio Tesse che propone una cucina stellata in chiave pop: in carta si possono trovare piatti della tradizione come la carne cruda di Fassona, il vitello tonnato, l'agnolotto gobbo piemontese al sugo d'arrosto e il carpione di Grissinopoli di vitella piemontese.

Via Carlo Alberto 35, Torino

Tel. 011 5170171

ristorantecarignano.it



BOLOGNA

Sorbole Que Tapas

Nel cuore del centro storico bolognese questo chiosco offre un menù a base di pesce in formato tapas, sulla scia dell'esperienza vissuta in Spagna dalla titolare Rossana Volpi. Tra le specialità di pesce, da gustare anche in versione "da passeggio": fritti misti, spiedini, croccanti mozzarelle in carrozza con alici, tacos, parmigiana con gamberi e burrata e poi i crudi: tartare, carpacci e freschissime ostriche.

P.zza Aldrovandi 9/2b - Bologna

Tel. 329 6730008

sorbolequetapas.it





MARANELLO (MODENA)

IL MITO RIVIVE IN CUCINA

La Ferrari lancia un nuovo capitolo del ristorante Cavallino

Il ristorante Cavallino si rinnova, dando nuovo lustro alla location storica di Maranello, grazie alla collaborazione con Massimo Bottura e l'architetto India Mahdavi. Il Cavallino è da sempre un simbolo della leggenda Ferrari: fin dal 1942, anno in cui l'ingegnere acquistò la piccola casa colonica che, da mensa per le maestranze, nel 1950 venne trasformata in ristorante. Ora, grazie a una sapiente rilettura contemporanea, qui ritroviamo una cucina buona, sana, con una storia dietro ogni

piatto proposto dallo chef Riccardo Forapani (13 anni all'Osteria Francescana di Bottura): così il Filetto alla Rossini diventa un Cotechino alla Rossini, coronato da un tartufo minerale e da una salsa alle amarene di Modena, per addolcire il palato; lo gnocco fritto, aereo e croccante, è proposto con una selezione di salumi emiliani e anche i classici tortellini sono cotti in brodo di cappon e serviti in crema di Parmigiano Reggiano.

Via Abetone Inferiore 1, Maranello (Modena) - restaurantecavallino.com

GARDA (VERONA)

I dolci della Regina

Nel cuore storico di Garda, questa piccola boutique di pasticceria, affacciata sul corso pedonale del paese, regala veri momenti di felicità dolci e salati, realizzati con metodo artigianale e lievitazioni naturali. Qui si ricercano e offrono i sapori autentici "di una volta", rispettando stagioni e tempi di lavorazione. L'attenzione agli ingredienti si ritrova nei mignon e nelle monoporzioni, nelle marmellate e nei chutney, nella biscotteria della tradizione (come i "San Vigilini" e la Fogàsa gardesana"), nella cioccolateria e nei gelati naturali offerti in estate.

Via XX Settembre 22, Garda (VR)

Tel. 045 7256249

dolcidedellaregina.it



MILANO

Dal Milanese

In un palazzo del 1920, in zona Tricolore, si viene a mangiare "Dal Milanese": 90 coperti (50 interni e 40 esterni) incorniciati da atmosfera, luci e cocktail bar che accompagnano il cliente in un viaggio gustoso. L'Executive Chef Emanuele

Gasparini propone un menù attento alla stagionalità, senza rinunciare ai piatti più tipici della tradizione meneghina come l'Ossobuco con Pirella di Patate e la Cotoletta di Vitello alla Milanese. Divertente la sezione "I Piatti della Milano da Bere" con evergreen della cucina anni '80.

Viale Premuda 16, Milano

Tel. 02 76280457

ADAARAN SELECT MEEDHUPPARU

ADAARAN
Select
MEEDHUPPARU
MALDIVES

#reportamiqui

ESCLUSIVA SPORTING VACANZE

La vera anima maldiviana.

Un angolo incontaminato tra natura selvaggia e puro relax: la formula perfetta per un soggiorno di assoluto benessere.

Non vorresti essere qui?



Prenota ora in sicurezza. Quote rimborsabili fino a 72 ore prima della partenza. Per maggiori informazioni 06.45410410 oppure info@sportingvacanze.it.

[f](https://www.facebook.com/sportingvacanze) [i](https://www.instagram.com/sportingvacanze) [y](https://www.youtube.com/sportingvacanze) sportingvacanze.it

Sporting Vacanze. Passione in Viaggio.

MALDIVE • SRI LANKA • OMAN • EMIRATI ARABI • ITALIA

Con stile sotto il sole

Valigia chiusa, treno e relax totale sognando un'estate tutta italiana. Da Nord a Sud non potrai fare a meno di indossare i più bei costumi della stagione: eleganti e raffinati per lei, colorati e grintosi per lui

DI CAMILLA CATALANO

C'

è voglia di colore, novità, raffinatezza, ma anche di tanta esplosione! Che si parta per il mare o la montagna, nella vostra valigia non potranno mancare i costumi, indispensabili per le più calde giornate estive. Ancora una volta, per la moda mare uomo si conferma, come capo principale, il classico modello a boxer impreziosito dalle stampe più particola-

ri e colorate. Per la donna la scelta è più ampia, potendo giocare su forme e fantasie. Dai bikini essenziali a quelli dallo stile vintage fino agli immancabili interi. Sia nell'uomo che nella donna gli accessori da abbinare sono infiniti: occhiali, cappelli, borse da portare in riva al mare o a bordo piscina. Tutto all'insegna della ricerca dei particolari.



**Onirico
SIMONE GUIDARELLI**

Creativo ed esplosivo proprio come la personalità del suo realizzatore, un costume che richiama la trama di un dipinto. € 89,00
simoneguidarellihome.com



**Multicolor
GANT**

L'accessorio numero uno dell'estate 2021 è il cappello da pescatore, qui proposto in cotone stampato. € 49,00
it.gant.com



**Tono su tono
BROOKSFIELD**

Una stampa che richiama la voglia di mare, un colore che si avvicina alle sfumature dei più romantici tramonti estivi. € 89,00
brooksfeld.com



**Tie Dye
INTIMISSIMI
UOMO**

Elegante, non troppo eccentrico, ma molto di tendenza. Il costume boxer della linea Uomo di Intimissimi è realizzato nella stampa Tie Dye azzurro che richiama i colori del mare. Stile vintage e molto cool! € 49,90
intimissimi.com

**Come in passerella
GIORGIO ARMANI**

A mascherina e geometrico con ampie aste trasparenti e lenti tagliate al vivo nella parte superiore. € 219,00
armani.com



**Genderless
HUGO BOSS**

Sandali slider realizzati in esclusiva per il mese del Pride, presentano un'ampia fascia con il logo nei colori dell'arcobaleno. € 70,00
hugoboss.com



Passione motori

AUTOMOBILI LAMBORGHINI

Su una trama azzurro cielo vengono presentate tante miniature dei modelli più amati di casa Lamborghini. € 83,20
lamborghinistore.com





**Maxi logo
PALM ANGELS**
Il famoso marchio americano mostra il suo primo paio di occhiali unisex. Squadrato e sottile con una montatura che si colloca tra un ritorno agli anni Novanta e uno stile rock. Immacabile, ai lati, il maxi logo nell'iconico font. € 300,00 palmangels.com



**Rettagonolare
PRIVE REVAUX**
Una montatura elegante con rifiniture in oro lucido. Per un tocco pop, le lenti blu polarizzate. € 39,99 grandvision.it



**Scooby Doo
VALENTINA FERRAGNI STUDIO**
Da indossare come bracciale o cavigliera, un accessorio estivo che ci porta indietro nei colorati anni Novanta. € 48,00 valentinaferragnistudio.com



**Prezioso
JOE YELLINO**
Un costume a righe e fiori gialli su uno sfondo viola in limited edition impreziosito da un cristallo Swarovski. € 220,00 joeyellino.com



**Immacabili
HAVAIANAS**
La flip-flop più cool della stagione si veste di fluo, i colori più amati durante l'estate. € 28,00 havaianas-store.com



**Coordinato
GALLO**

Tutto sembra avere un filo conduttore. La voglia d'estate, i colori, l'abbinamento, richiamano uno stile casual, ma attento ad ogni dettaglio. Il costume, nel classico modello a boxer, presenta la stampa più iconica del brand nato a Milano nel 1927, le righe. In questo caso arancioni e viola, stesse tonalità che vengono riprese anche nel calzino. Costume € 108,00 Calze € 45,00 gallo1927.com



**50° anniversario
VILEBREQUIN**

Il brand nato nel 1971 celebra il suo 50° anniversario con una collezione di costumi formata da 50 stampe diverse, rieditate una per ogni anno di produzione. Qui, nella variante ripresa dal 1984 declinata nei capi da mare per ogni componente della famiglia, grandi e piccoli. Il brand, così, celebra non solo le sue origini, ma quelle di tutti noi. € 230,00 uomo € 200,00 donna vilebrequin.com



**Per ogni forma
TWIN SET**
Bikini in sangallo dalle tinte pastello, declinati in diversi modelli per abbracciare ogni forma. Dal triangolo al reggiseno con ferretto fino al push-up. A partire da € 50,00
twinset.com



**Glamour
MIU MIU**
Una montatura decisa e geometrica caratterizza questo modello arricchito da un ciوندolo intercambiabile. € 420,00
miumiu.com



**So chic
CHIARA BONI**
È super raffinato il modello creato dalla stilista fiorentina con lo slip a vita alta per slanciare la figura. € 270,00
chiaraboni.com



Shopper mania

PLINIO VISONÀ

Preparare la borsa da spiaggia sembra sempre impossibile: inserire telo, costume, libro e smartphone è diventata una questione di incastri. La soluzione è puntare su una shopper extralarge, comoda da portare sia a mano che a spalla grazie al doppio manico in pelle. I colori naturali sono perfetti per accompagnarti in riva al mare con tutto l'occorrente. € 249,00
pliniovisona.com



**Sofisticata
GIANNI CHIARINI**
Versatile, perfetta sia di giorno, accompagnandoti a bordo piscina, che di notte nelle sere estive più casual. € 335,00
giannichiarini.com



**A testa larga
ALVIERO MARTINI**
Cappello in paglia con nastro nella stampa Geo Classic; perfetto per le più calde giornate estive. € 95,00
alvieromartini.it



**Ricamato
FISICO**
Bikini con triangolo scorrevole e ricamato; il suo colore, corallo, è perfetto per risaltare l'abbronzatura. A partire da € 265,00
fisico.it

**Dettagli
che contano
ELISABETTA
FRANCHI**
Costume intero monospalla con una cintura rimovibile con charms che rappresentano il Made in Italy. € 280,00
elisabettafranchi.com



TATTO MODA DONNA

PDPAOLA

LA CASA DEI COLEOTTERI

Le creazioni raffinate di PDPAOLA omaggiano questi animaletti con una collezione mistica e simbolica



Orecchini, collane, anelli impreziositi da un personaggio rappresentato in tutta la sua più nobile bellezza. Il brand ha creato una collezione con pezzi che richiamano coraggio, equilibrio, forza e saggezza. I protagonisti di questa collezione, piccoli coleotteri in

argento 925 e placcati in oro 18 carati, sono impreziositi da pietre e cristalli di diverse colorazioni come verde mela, champagne e violetto. Un'estetica minimalista che rende onore a queste piccole creature donandogli un'aurea mistica. pdpaola.com

Per brillare

Kulto 925

Una linea di anelli tennis con un messaggio da includere è il regalo perfetto da fare - e, perché no, da farsi - per brillare sotto il sole estivo. L'anello, composto da pietre bianche, può essere personalizzato



Scrittura creativa

Visconti

Arte, eleganza e cultura pop possono fondersi nella creazione di una penna iconica, per poi rivoluzionarla? Sì, e il risultato è la nuova collezione di penne, Opera Demo Carousel, caratterizzata da colori brillanti che richiamano proprio le giostre parigine. Volto della campagna, l'artista francese Petite Meller che interpreta, tra i luoghi più incantevoli di Firenze, una Maria Antonietta in chiave contemporanea.

visconti.it



scegliendo, tra 71 charms, il simbolo che si preferisce. Alcuni esempi? Il cuore, il quadrifoglio, la luna, la zampa del cane oppure la lettera iniziale del tuo nome o, perché no, della tua dolce metà. kulto925.com

TATTO MODA UOMO

PIQUADRO

PARTENZA IN MODALITÀ ECO

In spalla o a mano, una linea di zaini perfetta per iniziare una nuova avventura



Il primo aereo da prendere dopo tanto tempo, la gita in giornata per passeggiare su sentieri sterrati poco conosciuti, un weekend fuori porta per respirare a pieni polmoni l'aria fresca e frizzante ai piedi del mare. Per ogni luogo da esplorare e visitare, ad accompagnarti ci pensa la nuova linea di Piquadro, PQ Modular, leggera, modulare, ma soprattutto sostenibile. Non solo gli zaini, ma anche i trolley, i borsoni, i monospal-

la e i marsupi sono realizzati in poliestere 100% ecologico, ottenuto da bottiglie di PET riciclato. Inoltre, i materiali utilizzati sono trattati con Viral Off, una tecnologia in grado di bloccare qualsiasi attività virale. Ogni pezzo della collezione è dotato di un sistema di aggancio per assemblare diversi componenti; per esempio lo zaino si può unire al trolley, ottimo per una partenza last minute! piquadro.com

Contemporaneo

Huge Jpg

Huge Jpg, nato nei mesi del primo lockdown, è l'unione di creatività e contemporaneità in formato genderless. I capi richiamano trame di un'opera moderna che vengono declinate nell'uomo e nella donna. La t-shirt è oversize, in jersey di cotone. hugejpg.com



La sneaker europea

Pantofola d'Oro

L'antica bottega nata in provincia di Ascoli Piceno ha realizzato una sneaker in occasione dei campionati europei di calcio iniziati lo scorso mese. La linea si chiama Euros e ogni modello rappresenta lo spirito di alcune città. C'è la scarpa London (qui sotto), Glasgow, Roma, Budapest e Bilbao. La qualità è il cuore del modello: interamente Made in Italy, la tomaia è in morbida pelle di vitello, rifinita con dettagli in camoscio. pantofoladoro.com





& OTHER STORIES

ROMANTICA COME LA MAMMA

La prima collezione bambina del marchio fondato nel 2010 è un inno all'amore tra madre e figlia

Freschi, romantici e di provenienza sostenibile, i capi della prima collezione dedicata alle bambine, da 1 a 8 anni, di & Other Stories è una celebrazione di leggerezza e romanticismo. La storia di questa linea ha il desiderio di tramandare la passione per la moda alle nuove generazioni, ecco

perché ogni capo, realizzato in cotone biologico, è riprodotto anche nella linea per adulti. "Celebriamo i modelli di ruolo femminili nella vita di una bambina", ha spiegato Marthe Bianchi, designer del brand. Mamma e figlia, con questa linea, saranno davvero inseparabili! stories.com



Summer vibes
BESTWAY PER DISNEY
Pronti a incontrare per la prima volta il mare sul canotto insieme ai più fedeli compagni Disney. bestwaystore.it



Protezioni stilose
RAY-BAN
Anche per i più piccoli, una delle montature più amate dai grandi, perfette per un look vintage e molto cool! ray-ban.com



Passione moda
OSÉREE
Luminoso e principesco, questo bikini farà battere il cuore alle più piccole. Disponibile anche oro o verde. oseree.com



Funny
HAPPY SOCKS
Hamburger, pizza, hot dog e ciambelle... andare al mare non è stato mai così divertente e appetitoso! blakshop.com



LOQUIS VIAGGIA CON ITALO.

LA PRIMA PIATTAFORMA DI GEOPODCASTING APPRODA SUL PORTALE ITALO LIVE NELLA NUOVA SEZIONE PODCAST!

Le città italiane raccontate da attori e testimonial d'eccezione attraverso curiosità, street art, botteghe e cibo tipico!

METTITI COMODO E BUON ASCOLTO!



OLFATTO

SOLARI

Abbronzatissimi con moderazione

Tutto il mondo ama il sole, fa bene all'animo, dona energia, gioia e benessere. Tuttavia, esiste l'altra faccia della medaglia: l'esposizione all'irradiazione solare può avere conseguenze dannose

DI FEDERICA ASCOLI



Linea solari new generation DERMATROPHINE

Solari con formule innovative ricche di principi attivi e filtri rispettosi della pelle e dell'ambiente. La scelta formulativa di Dermatrophine Pro è stata infatti quella di realizzare prodotti solari altamente performanti, piacevoli da usare con un sistema filtrante che offre la massima protezione. A partire da € 14 dermatrophine.it

F

inalmente ci siamo! L'estate, la stagione del sole e anche un po' dell'amore per citare il grande maestro è tornata! Quindi eccoci pronti (più che mai quest'anno) a viverla al meglio con energia, entusiasmo e tanta voglia di sole. Eh sì, il desiderio di una bella abbronzatura che spazzi via il pallore di un lungo e faticoso inverno è tantissima. Presi dall'euforia, non vanno però assolutamente dimenticate le precauzioni per ottenere una bella e sicura tintarella. Abbiamo chiesto alla dottoressa Magda Belmontesi, Specialista in dermatologia e docente della Scuola Superiore Medicina Estetica Agorà Milano, sempre aggiornata ed attenta all'argomento, di raccontarci come ottenere una bella abbronzatura ovvero un bel colorito senza danneggiare la pelle con eritemi, scottature o

peggio accelerare il foto invecchiamento causa di macchie, rughe o lesioni più gravi. Ecco i suoi preziosi consigli.

«Regola numero uno, la più importante: iniziare bene e proteggersi dalle prime esposizioni - ci ha spiegato la dottoressa Belmontesi -. Infatti raggi UVA e UVB ma anche le altre radiazioni tra cui i raggi infrarossi dati dal calore e la luce blu vanno ad incidere sulla nostra pelle».

Le creme solari diventano quindi i nostri più fedeli alleati perché sono in grado di schermare i raggi UVB (con vari fattori di protezione indicati dalla sigla SPF) e in parte anche dagli UVA che colpiscono il derma, lo strato più profondo della pelle. I primi sono responsabili di eritemi, scottature e ustioni che nei casi più eclatanti possono provocare bollicine e



Estratti di bellezza BOTTEGA VERDE

Il bagnodoccia doposole Sol Ibisco e Argan grazie alla specifica texture delicata non lava via l'abbronzatura e dona idratazione regalando un piacevole profumo. bottegaverde.it

OLFATTO SOLARI

Hair and fashion sotto il sole SYSTEM PROFESSIONAL

Capelli splendenti, liberi e protetti nella stagione estiva, per accogliere la luce e giocare al sole anche con i colori e gli accessori moda più glamour e divertenti del momento: la collezione di borse e cappelli O bag in edizione limitata per Solar di System Professional. systemprofessional.com



Beauty Tips per chiome perfette SANOTINT

Sole, salsedine e cloro possono inaridire e indebolire i capelli. Olio non Olio Sanotint, grazie al prezioso estratto di miglio dorato è l'alleato ideale per mantenere il capello sano, forte e lucente. Flacone 200 ml - € 13 sanotint.it



La linea all in-one light e lenitiva BOTTEGA VERDE

Dedicata alle pelli più sensibili, viso e corpo, la nuova SOL Calendula e Zafferano offre formulazioni ultra leggere e Water Resistant. bottegaverde.it



Mission: new skin NATURA BISSÉ

L'esfoliante corpo con cristalli di sale del Mar Morto Diamond Well-Living dona una pelle morbida e nutrita. € 85 200 ml naturabisse.com



Più gusto alla tua acqua WATERDROP

Nascono primi microdrink realizzati solo con estratti di frutta ed erbe, senza zuccheri nè conservanti, vegani e gluten free, che una volta sciolti nell'acqua minerale sprigionano tutto il loro sapore e il loro profumo. Waterdrop: la bevanda protagonista dell'estate non deluderà le aspettative dei più attenti al proprio benessere ma anche dei più fashionisti. www.waterdrop.it



Protezione e solidarietà, il mix vincente dell'estate ALTRUIST SUNSCREEN

La linea di solari dermatologici solidali ad alta schermatura di Altruist Sunscreen dona un'abbronzatura bella, duratura e sicura. È associata ad un programma di solidarietà per i bambini affetti da albinismo in Africa. altruistsun.com

vesciche. Fastidiosissime conseguenze che ci obbligheranno a ricominciare da capo la nostra routine di esposizione al sole. «La maggior parte dei solari hanno anche una protezione anti UVA pari a 1/3 di quella UVB - ha proseguito la dottoressa Belmontesi - . Queste radiazioni sono responsabili della pigmentazione e quindi dell'abbronzatura ma agendo in profondità causano macchie scure, rughe e altre lesioni cutanee. Anche il foto inquinamento incrementa gli effetti negativi dei raggi solari aumentando i radicali liberi, molecole invisibili nemiche della nostra pelle».

Fortunatamente nei solari di nuova generazione, oltre ai principi attivi filtran- ti o riflettenti, sono contenute sostanze che hanno il compito di proteggere le cellule epidermiche con azione age repair. Ad esempio si possono associare

complessi antiossidanti, che contribui- scono a ridurre il danno provocato dallo stress ossidativo e dai radicali liberi a livello cutaneo. «La fotoprotezione con applicazione di prodotti solari si fonda su due capisaldi - ci svela la dottoressa Belmontesi - uno di natura più tecnica che corrisponde all'efficacia dei prodotti in commercio e l'altro, altrettanto im- portante, che riguarda la scelta e il loro corretto impiego. Risulta quindi fonda- mentale applicare in modo generoso e ripetuto un solare di buona qualità. Ri- cordiamoci di farlo sempre dopo un bel bagno rinfrescante».

Ideale è partire con una protezione mol- to alta SPF (50+ o 100 a seconda delle scale), soprattutto se siamo un fototipo chiaro e poi gradualmente abbassarla quando la produzione di melanina, la nostra protezione naturale verso i danni

da sole, viene attivata dal nostro corpo. Il viso e le zone più esposte come mani e décolleté però andrebbero protette tutto l'anno con un fattore SPF alto. Le nuove formulazioni e texture delle creme so- lari sono veramente piacevoli e di facile applicazione per tutti, grandi e bambini: latte, spray trasparenti, gel, air gel mous- se, oli, creme viso e corpo colorate. Nella maggioranza sono water proof.

Chi ha pelli particolarmente sensibili a scottature può assumere tre settimane prima dell'inizio all'esposizione solare degli integratori a base di beta carotene, selenio, vitamina E, Omega 3 e Omega 6 che agendo anche sul sistema immuni- tario prevengono scottature e donano una colorazione più uniforme.

Non dimentichiamoci che per mantene- re una bella abbronzatura tutta l'estate, è assolutamente consigliabile l'utilizzo

di prodotti esfolianti. Il sole produce in- fatti un'ipercheratosi ovvero un ispessi- mento dello strato corneo che rende la pelle grigia, spenta e poco elastica con- ferendo un aspetto cartaceo e furfura- ceo. L'utilizzo di uno scrub una volta alla settimana, la sera almeno 12 ore prima di una nuova esposizione, è un vero toc- casana: rimuove le cellule morte e rende l'abbronzatura più uniforme, luminosa e duratura.

Fondamentale, conclude la dermatolo- ga, dopo una giornata al sole applicare un buon prodotto doposole che, oltre ad avere una azione idratante e lenitiva, ripristina l'azione barriera che è deter- minante per la salute della nostra pelle. Occhiali da sole, cappello e un po' di om- bra nelle ore più calde ci aiuteranno a tra- scorrere delle vacanze indimenticabili. E ora non ci resta che preparare le valigie!

Protezione attiva ed efficace ROC SKINCARE

Benefici skincare anche durante l'esposizione grazie alla nuova collezione solari Soleil Protect, per il viso e per il corpo. rocskincare.it



OLFATTO BEAUTY LEI

Fragranze di mare

Carthusia

Carthusia rende omaggio al proprio DNA e lancia A'mmare, la nuova fragranza che di mare si inebria. Un giardino autentico, quasi segreto, che si schiude tra i vicoli di Capri e intrecciandosi sotto il velo delle onde, porta a riva rami di corallo e composizioni vegetali, insieme a conchiglie ed esplosioni inattese di un patrimonio naturale illuminato da una giornata di pieno sole. A questa bellissima immagine si sono ispirati Luca Maffei che ha firmato la nuova Eau de Parfum nella cui apertura agrumata spiccano Bergamotto e Rosmarino e l'artista di fama internazionale Paola Tassetti che con passione ed estro ha vestito in esclusiva il flacone di A'mmare, immaginando gli odori e le memorie del paesaggio isolano e del mare. Eau de Parfum 50 ml e 100 ml • 70€ e 90€ carthusia.it



100% naturale per i capelli

Pinalli

Fragranze avvolgenti, schiuma piacevole e delicata per un'efficacia ben visibile: la linea per capelli Voynich è formulata con estratti botanici e formulazioni bio. Garanzia di alta qualità e di elevate prestazioni. Una esclusiva di Pinalli. A partire da 12 euro. pinalli.it



PASSIONEUNGHIE

FASHION MANICURE

L'effetto Fluo Cat's Eyes seduce anche Chiara Ferragni: nasce una nuova collaborazione

Un recente post della famosa fashion icon vede protagonista sulle sue unghie la nuova collezione di semipermanenti Fluo Cat's Eyes firmata PassioneUnghie. Obiettivo della collaborazione con Chiara Ferragni è infatti quello di comunicare a tutti i suoi follower le nuove tendenze proposte dal brand e promuovere il concetto della nail art come un

vero e proprio accessorio da indossare e sfoggiare insieme al proprio outfit. I 5 colori della nuova collezione infatti racchiudono in sé 2 effetti in uno: con la luce del sole i pigmenti magnetici regalano un "effetto velluto" sulle unghie, e se illuminati con una lampada UV regalano invece uno spettacolare "effetto fluo". Disponibile solo online. passioneunghie.com



OLFATTO BEAUTY LUI

CULTI - LAMBORGHINI

PROFUMI E MOTORI:
UN BINOMIO INEDITO

Un marchio pioniere della cultura d'ambiente e uno di auto sportive insieme per un parfum d'ambiente



Un progetto innovativo, come l'anima di Automobili Lamborghini, che identifica in Culti Milano il partner ideale per la realizzazione di una fragranza esclusiva. Il progetto di branding olfattivo si esprime con una prima proposta a cui ne seguiranno altre estremamente rappresentative. La fragranza è espressione complice dei talenti dei due brand in cui design, innovazione e comfort convivono in una esclusiva narrazione che si sviluppa con i tratti tipici di un'essenza unica. L'apertura agrumata a cui si accostano un cuore vivace

e una base avvolgente esprime un'anima raffinata, intensa e vigorosa, che sterza con uno sprint fresco che fa emergere le note di pompelmo, arancia amara, bergamotto, vetiver per, infine, convergere in un avvolgente fondo di legno di cedro e sandalo. Il design della confezione ha carattere deciso e contorni netti. Il prodotto è disponibile sui canali digitali di Culti e Automobili Lamborghini, presso il flagship store Lamborghini a Sant'Agata Bolognese e le CULTI HOUSE di Milano, Torino, Forte dei Marmi, Roma, Napoli, Bari. culti.com - lamborghini.com

Carisma ed eleganza

David Beckham

La nuova fragranza Classic Blue Eau de Toilette si apre con un'esplosione fruttata di pompelmo rinvigorente e ananas fuso con foglie di violetta. Il cuore rivela una miscela aromatica di salvia e geranio, con un accordo aspro di mela verde.

La firma elegante e audace di questa Eau de Toilette è la nota calda di patchouli e muschio. (€ 19,90 - 60ml)

beckham-fragrances.com

Un personal trainer
per l'hair style

System Man

Il nuovo LipidCode™ Complex di System Professional attiva un vero processo di rigenerazione della capigliatura. Al pari di un personal trainer, infatti, il LipidCode™ Complex individuale combina prodotti di cura e styling per agire in perfetta sinergia e ri-energizzare i capelli, rendendoli immediatamente più facili da gestire e controllare.

(SOLID SHAMPOO 100 gr € 29,90)

systemprofessional.com





Molisso & Partners
Dottori Commercialisti

Facciamo crescere il tuo Business



Consulenza Fiscale
Consulenza Aziendale
Consulenza del Lavoro

La nostra forza è il lavoro di squadra in cui il vero protagonista sei tu e la tua azienda. Ti offriamo una consulenza dedicata che va ben oltre gli standard di un rapporto professionista-cliente: lavoriamo incessantemente per conquistare e rafforzare la fiducia che riponi in noi.

molissoepartners.it

081 522 57 22

Via Roma 172

Casalnuovo di
Napoli (NA)

.italo

I PIACERI DEL VIAGGIO



PIÙ VICINI E PIÙ SICURI

NUOVI COLLEGAMENTI, PIÙ SICUREZZA A BORDO E UN NUOVO MODO DI COMUNICARE: ECCO COME SARÀ L'ESTATE CON ITALO

84 News
Nuovo concept di comunicazione

86 Il programma
Le novità di Italo Più

88 Gli ambienti
Il piacere di viaggiare con Italo

90 Il network
Tutti i collegamenti di Italo

92 Il portale ItaloLive
Intrattenimento gratuito a bordo

94 Italo social network
Segui i nostri profili e scopri tutte le novità

Nuovo concept di comunicazione: moderno, dinamico e immediato per guidare la ripartenza

60 nuove tratte aperte nell'ultimo anno e investimenti continui per rendere il treno il mezzo più idoneo per le vacanze degli italiani

Italo lancia un nuovo format di comunicazione all'insegna della modernità e della sostenibilità. Un concept innovativo e omnichannel che, rimanendo fedele all'identità e ai valori che da sempre contraddistinguono Italo, accompagnerà la ripartenza aziendale all'insegna della coerenza e dell'unicità, coniugando modernità, dinamismo e novità grazie a tratti inconfondibili del brand Italo.

Nuovi caratteri grafici riconoscibili e allineati su tutti i touch point: un font deciso, un segno grafico quale il triangolo, sinonimo di dinamicità nonché forma stilistica ideale per rappresentare l'avveniristico muso dei treni Italo. Questa figura geometrica, apparentemente "semplice", prende forma viva, con utilizzi differenti a seconda delle diverse applicazioni. Il colore anche vedrà delle novità: predominante sempre il classico rosso Italo, accompagnato da ulteriori cromie e sfumature dello stesso, trasferendo immediatamente il concetto di velocità e movimento.

Il tutto finalizzato a rendere le comunicazioni chiare, immediate e perfettamente adattabili alle diverse declinazioni: dal sito desktop alla versione mobile, dall'app alle biglietterie automatiche in stazione, passando per i canali BTL e le maxi-affissioni pubblicitarie. Un primo passo per riprendere anche a investire a livello pubblicitario dal prossimo autunno, trasversalmente sui differenti canali. Italo ha realizzato quest'attività in collaborazione con ACC & Partners,

ITALO ARRIVA IN PUGLIA, IN CALABRIA, A CASERTA E A TRIESTE!
Nuove destinazioni e più collegamenti in tutta Italia.
ACQUISTA SUBITO

ITALO TI PORTA IN RIVIERA
Raggiungi Rimini, Riccione e anche Forlì, Cesena, Cattolica e Pesaro con i nuovi collegamenti da Napoli, Roma e Firenze.
ACQUISTA SUBITO

FILTRI HEPA
FLUSSO VERTICALE
LA SICUREZZA AL PRIMO POSTO
Abbiamo equipaggiato i treni con un nuovo sistema d'aerazione
SCOPRI DI PIÙ

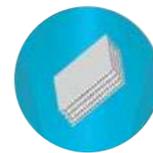
SMART WORKER, SMART CARNET
Risparmia oltre il **-55%** con il Carnet Smart Worker Italo.
10 viaggi a partire da soli 99€!
SCOPRI DI PIÙ

storica agenzia indipendente, con la direzione creativa di Carlo Ventura. Un nuovo inizio per Italo, dopo i difficili mesi di pandemia, in vista di un'estate in cui accompagnerà tanti italiani in vacanza con i suoi treni green e sicuri, grazie ai continui investimenti della società: ultimo in ordine cronologico l'installazione dei filtri HEPA,

gli stessi introdotti sugli aerei e che garantiscono ricambio d'aria totale ogni 3 minuti. Italo ha sempre lavorato per essere pronto alla ripartenza, anche nei periodi più difficili e negli ultimi 12 mesi ha introdotto più di 60 nuove tratte, arrivando a servire zone quali la Calabria, la Puglia, la Basilicata, Trieste e la riviera Adriatica.

La sicurezza al primo posto

Abbiamo equipaggiato i treni con un nuovo sistema d'aerazione



Filtri HEPA di ultima generazione **Certificazione EN 1822-1**

Un filtro HEPA (dall'inglese High Efficiency Particulate Air filter) è un innovativo sistema di filtrazione con un marcato beneficio in termini di riduzione della presenza di particolato e di aerosol, composto da foglietti in microfibra multi-strato: una barriera ad altissima efficacia. Le prestazioni dei filtri sono certificate da un laboratorio accreditato, nel rispetto della normativa internazionale, prevedendo anche prove condotte con aerosol liquido (Filter Leakage Test - FLT).



Flusso d'aria verticale

Oltre a offrire un innovativo sistema di filtraggio, all'interno di ogni vettura Italo effettua il ricambio dell'aria indirizzando il flusso in direzione verticale. In questo modo s'impedisce la dispersione di particelle. Un ulteriore elemento di sicurezza, che, in combinazione con altri fattori, rende l'aria a bordo di Italo perfettamente sanificata.



Ricambio d'aria completo ogni 3 minuti

A bordo del treno, l'aria filtrata viene continuamente integrata con aria prelevata dall'esterno. Italo, per un completo ricambio dell'aria di ogni vagone, impiega 3 minuti. Questo significa che l'aria è sempre rigenerata, per tutta la durata del viaggio. Una sanificazione costante per una sicurezza ad altissimi livelli.

Italo e Agis a Milano

Con Italo raggiungi velocemente e comodamente Milano e grazie alla partnership con AGIS puoi usufruire di speciali promozioni!

TEATRO FRANCO PARENTI E ARENA ESTIVA DEI BAGNI MISTERIOSI

Riduzione del 30% sui biglietti di tutti gli spettacoli previsti nelle sale del Teatro Parenti e nell'Arena estiva dei Bagni Misteriosi.

TEATRO FILODRAMMATICI DI MILANO

Riduzione del 20% sul biglietto intero per gli spettacoli in stagione.

PACTA SALONE Sconto del 20% sul biglietto intero.

SOCIETÀ DEL QUARTETTO DI MILANO Sconto del 20% sul biglietto intero per la rassegna Beethoven Mania a Villa Necchi Campiglio (11 e 18 luglio) e per tutti i concerti in Sala Verdi del Conservatorio "G. Verdi".



Per maggiori informazioni visita la pagina riservata alle promozioni:



Iscriviti a **Italo Più**, il programma fedeltà di Italo

Iscriviti gratis a Italo Più e ottieni subito **vantaggi e promozioni esclusive!**



VIAGGI GRATIS, con soli 1.000 punti ottieni subito un **biglietto premio**.

OFFERTE DEDICATE, sconti e promozioni riservate.

SERVIZI ESCLUSIVI e, diventando **Privilege**, servizi di viaggio ulteriori.

ACQUISTI RAPIDI, dati personali e della **carta di credito** già salvati.

Scegli la flessibilità e diventa **Privilege**: per te ancora più **benefici!**

Acquista biglietti in tariffa **Flex** e ottieni punti qualificanti, te ne bastano solo **6.000** per accedere allo status **Italo Più Privilege**, per te:

- Accesso alle esclusive **Lounge Italo Club**.
- Ingresso dedicato al treno con il servizio **Fast Track**.
- **Upgrade** di ambiente per viaggiare sempre più comodi a bordo di Italo.
- **Punti Extra**.



Ulteriori vantaggi con **Italo Più Corporate** e la **Carta Italo American Express!**



Italo Più Corporate è la versione del programma dedicata ai dipendenti delle aziende convenzionate che consente di guadagnare punti sia per i **viaggi personali** sia per quelli **aziendali**.



Richiedi **Carta Italo American Express!** per te tanti benefici, ad esempio: **quota gratuita** il primo anno, **Bonus punti Italo Più**, ingresso alle **Lounge** e **upgrade** di ambiente.

Iscriviti subito a **Italo Più** e scopri tutte le promozioni a te dedicate su **italotreno.it**

Per tutti i Termini e le Condizioni visita italotreno.it

¹ Messaggio pubblicitario per fini promozionali. Per maggiori informazioni consulta i Fogli Informativi su americanexpress.it/terminiecondizioni. L'approvazione della Carta è a discrezione di American Express.

Viaggia in **tutta sicurezza** con Italo

La sicurezza del nostro personale e dei nostri clienti è la nostra priorità. Per questo abbiamo adottato tutte le misure previste dalle disposizioni governative per permettere un'esperienza di viaggio sicura e serena

LE TUE REGOLE



Indossa la mascherina per tutto il viaggio ed in biglietteria.



Rispetta la segnaletica in stazione ed in biglietteria ed utilizza le porte di accesso ai treni indicate per la salita e per la discesa.



Igienizza spesso le mani ed evita di toccarti il viso.



Limita al massimo gli spostamenti ed i movimenti nell'abito del treno.



Non viaggiare e non recarti in biglietteria se hai sintomi influenzali acuti (febbre, tosse, ecc.).

LE NOSTRE REGOLE



Sanifichiamo sistematicamente i poggiatesta, le superfici e gli impianti di condizionamento all'interno degli ambienti del treno e della biglietteria.



Rinnoviamo l'aria a bordo.



Abbiamo posizionato dispenser di gel disinfettante per mani su ogni carrozza ed in biglietteria.



Tuteliamo il nostro personale con un kit di protezione e un'adeguata formazione.



Abbiamo adottato il biglietto nominativo al fine di identificare tutti i passeggeri.

GRAFICHE A CURA DI CONNEXIA SRL

La sicurezza è un viaggio da fare insieme



Scarica qui il video





Viaggiare con Italo: 4 Ambienti, 4 stili di viaggio

CLUB EXECUTIVE

Un ambiente curato nei minimi dettagli per rendere più piacevole il vostro viaggio all'insegna dell'eleganza, della tecnologia e del servizio esclusivo.



COMFORT

I vantaggi della Prima e della Smart fusi per darvi un'esperienza di viaggio che rappresenta il mix perfetto tra comfort ed economicità.



PRIMA

Il massimo del comfort con ampi spazi individuali e libertà di movimento, un servizio unico per momenti di assoluto relax.



SMART

Viaggiare senza rinunciare alle comodità accedendo alle migliori tariffe che Italo può offrire.



Goditi l'estate partendo per una delle nostre destinazioni

Se torni in giornata puoi avere più del -50% sul prezzo del biglietto* se scegli l'offerta Andata e ritorno



Hai necessità di orari **flessibili**, ma non vuoi rinunciare alla **convenienza**?

Acquista un viaggio di **Andata e ritorno** in giornata.

- **Sconto di oltre il 50%** su viaggi a/r nella stessa giornata*
- **Cambio orario gratuito** fino a tre minuti della partenza**
- **Acquisto e cambio data** fino a tre giorni prima della partenza.

Scopri tutte le destinazioni attive del mese di Luglio, le nostre offerte e promozioni sul sito **italotreno.it**

* Offerta non rimborsabile, soggetta a disponibilità e acquistabile su tutti i canali (tranne il personale a bordo).

** Il giorno della partenza, in caso di mancata disponibilità dell'offerta, sarà possibile cambiare una sola volta l'orario in stazione e tramite Italo Assistenza, con integrazione al prezzo della Flex disponibile.



IL POSTO NON È DISPONIBILE

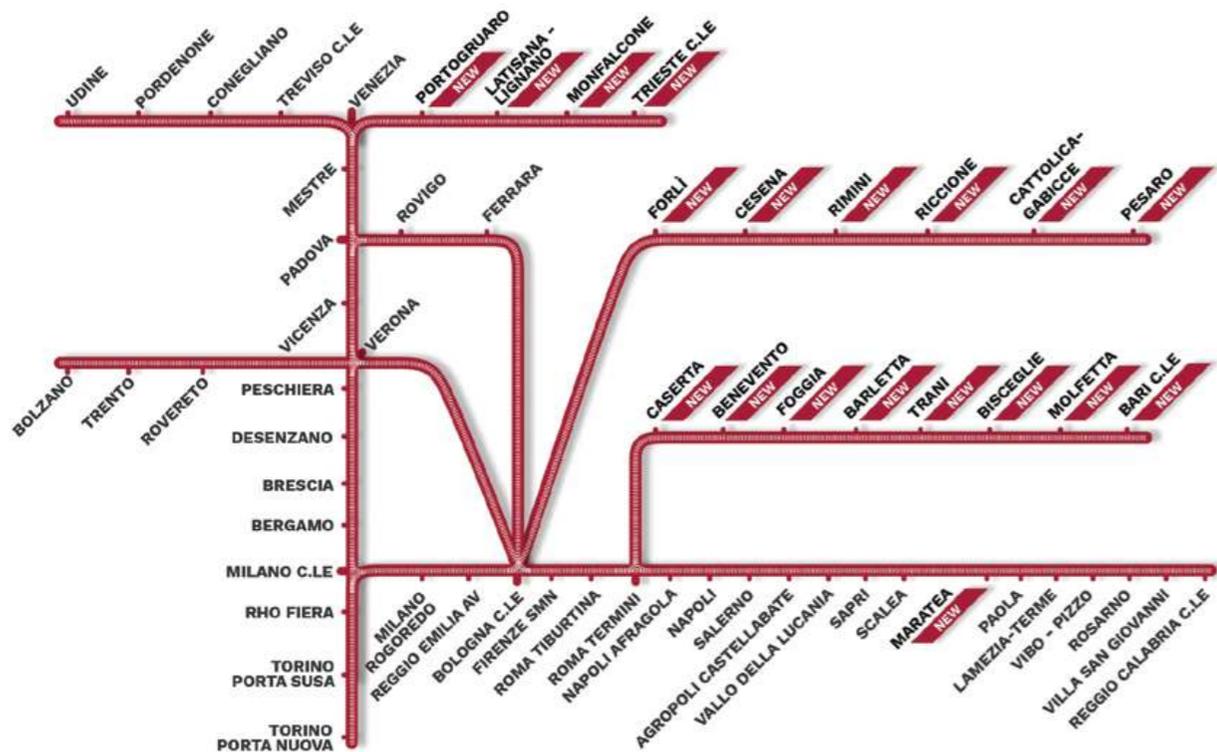
Se vedi questo simbolo sul poggiatesta non puoi occupare quel posto

Tante città collegate attraverso il network da Nord a Sud grazie anche ai nuovi Italo EVO che sfrecciano lungo le principali linee ferroviarie dell'intera penisola

TUTTA LA RETE DI ITALO



Verifica sul sito italotreno.it i servizi commerciali previsti a luglio 2021



Viaggia senza pensieri con Italo Go

In collaborazione con partner specializzati, le soluzioni per agevolare il proprio soggiorno

Italo lancia Italo Go, un catalogo di servizi ideati per agevolare gli spostamenti e i soggiorni di chi viaggia. Coloro che scelgono Italo hanno la possibilità di completare il proprio viaggio prenotando i seguenti servizi, offerti in collaborazione con partner specializzati: hotel con **Booking.com**, noleggio auto con **Hertz**, trasferimenti aeroportuali con **Autostradale**, taxi con **appTaxi**, parcheggi e car valet con **Parkvia**, deposito bagagli con **BagBnb**, trasferimenti marittimi con **Snav** e **Travelmar** e ancora tour ed eventi con **GetYourGuide** e **Ticketmaster**.

Booking.com

Scegli Booking.com per i tuoi soggiorni in Italia e in tutto il mondo. Puoi usufruire di sconti fino al 50% e accumulare punti Italo Più da utilizzare come preferisci. Prenota tramite il sito italotreno.it, sezione hotel **ItaloGo**

GET YOUR GUIDE

Prenota on-line il tuo biglietto ai musei Vaticani o agli Uffici e vivi un'esperienza indimenticabile al miglior prezzo garantito! **Puoi scegliere tra una selezione di tour e attività e se la trovi a un costo inferiore GetYourGuide ti rimborserà la differenza!**

SNAV

Parti con SNAV e sei subito in vacanza nelle più belle mete del Mediterraneo: Croazia, Isole Eolie, Ponza, Ventotene, Ischia e Procida! Per te 20% di sconto. Info e dettagli sul sito italotreno.it, sezione nave **ItaloGo**

ParkVia

Inserisci la stazione, metti a confronto i servizi, i prezzi e le recensioni, seleziona il parcheggio che fa per te risparmiando tempo e denaro. Prenotando in anticipo con ParkVia, potrai risparmiare fino al 60%!

Hertz

Fino al 10% di sconto sul noleggio effettuato in Italia e all'estero, oltre a 3 punti Italo Più per ogni Euro speso. Prenota tramite il sito italotreno.it, sezione autonoleggio **ItaloGo**

mimoto esharing

Registrati a MiMoto, il primo servizio di scooter sharing elettrico made in Italy, e approfitta dello sconto dedicato! Inserisci il codice "mitalo" e ricevi 20 minuti di corsa in omaggio! **Per te oltre 400 scooter elettrici tra Milano e Torino sempre disponibili!**

Airport Bus EXPRESS

Grazie alla partnership con la società Autostradale, **i viaggiatori di Italo potranno prenotare il proprio trasferimento semplicemente con un click** utilizzando il servizio Airport Bus Express, disponibile dalla stazione di Milano Centrale verso gli aeroporti di Milano e dalla stazione di Firenze Santa Maria Novella verso l'aeroporto di Pisa.

BAGBNB

Basta portare in giro per la città i bagagli pesanti. Scegli il deposito più vicino con BAGBNB, la prima community di deposito bagagli in Italia: il servizio è economico, sicuro e distribuito su tutto il territorio.

ticketmaster

Grazie alla partnership con Ticketmaster i viaggiatori di Italo potranno prenotare concerti, spettacoli teatrali, festival e tanto altro inserendo semplicemente il codice ITALO per usufruire di condizioni agevolate.

Prenotare i servizi di **Italo Go** è facilissimo: dopo aver effettuato l'acquisto del biglietto, nella pagina "Conferma Acquisto" è presente l'area dedicata a **Italo Go**, cliccando sul servizio desiderato si viene indirizzati automaticamente sul sito del Partner per poter finalizzare la prenotazione. In questo modo **Italo** mette a disposizione un ventaglio di servizi per garantire ai suoi viaggiatori un'esperienza di viaggio completa e soddisfacente.

Il nuovo portale Italo Live è ricco di novità

Con l'intrattenimento gratuito di bordo il viaggio non sarà più lo stesso

Cinema
I migliori film italiani e stranieri

Edicola & Ebook
Le maggiori testate, riviste e i libri digitali

Serie tv
Le più amate del momento

Musica
Le hits di ieri e di oggi con le migliori radio italiane

Videotutorial
Impresa e digitale

Live news
Aggiornamenti quotidiani

Lezioni d'inglese
Con John Peter Sloan

Giochi
3 nuovi giochi firmati Originale Dal Negro

Gift Box
Le offerte dei nostri partner

La proposta del mese: il nuovo magazine l'Automobile

.italolive Edicola
Guarda Ascolta Leggi Giftbox Italo Go

EDICOLA

Sfoggia in treno il tuo giornale preferito

Quotidiani e Riviste scelti per te.

Approda nella nostra **Edicola** una rivista con oltre 120 anni di storia: **l'Automobile**. Edito dall'Automobile Club d'Italia, il mensile entra a far parte dei nostri **Magazines**, arricchendo la **Sezione Leggi** dell'intrattenimento a bordo. **l'Automobile** è una passione che si racconta e viaggia insieme a noi: legata a motori, vecchi e nuovi; alimentata anche attraverso un libro, le note di una musica senza scarichi, un'opera d'arte che fa correre veloce l'immaginazione in un circuito o una pellicola tutti da sfogliare. Accedi, dal menù a tendina all'**Edicola** o dalla **Sezione Leggi**, sfoggia le novità di ogni mese: **l'Automobile** curiosa oltre il parabrezza, sapendo bene che il mondo che c'è fuori è parte di essa. Il mondo dei motori da oggi viaggia insieme a noi!

Il catalogo di Italo si arricchisce di nuove entusiasmanti proposte

Nuovi Thriller, Film d'Animazione, Commedie, Documentari e molto altro ti aspettano a bordo treno! Mettiti comodo e Buona visione!

No Escape Colpo di Stato



Un uomo d'affari americano, recentemente trasferitosi con la famiglia nel Sud Est asiatico, si ritrova nel mezzo di un violento colpo di Stato. La situazione è davvero tragica e sono così costretti a cercare di scappare dal Paese.

The Hole



Una casa di periferia nasconde un misterioso portale segreto. Due fratelli lo scoprono in un sottoscala e si ritrovano a fronteggiare le proprie paure più profonde e oscure.

Dall'1 al 31 luglio

* Il film inizia poco dopo la partenza da Milano, Padova o Verona.
** Il film inizia poco dopo la partenza da Roma.

Tratta Nord-Sud*

DAL 1/07 AL 7/07



LE MERAVIGLIE DEL MARE
di Jean-Michel Cousteau & Jean-Jacques Mantello
Durata: 84'
Genere: Documentario
Lingua: ITA



DAL 8/07 AL 14/07



BENVENUTI AL SUD
di Luca Miniero
Con: Claudio Bisio, Alessandro Siani, Angela Finocchiaro
Durata: 101'
Genere: Commedia
Lingua: ITA



DAL 15/07 AL 21/07



THE HOLE
di Joe Dante
Con: Chris Massoglia, Nathan Gamble, Teri Polo
Durata: 92'
Genere: Azione
Lingua: ITA



DAL 22/07 AL 31/07



RED
di Robert Schwentke
Con: Bruce Willis, Morgan Freeman, Helen Mirren
Durata: 111'
Genere: Azione
Lingua: ITA



Tratta Sud-Nord**



NO ESCAPE COLPO DI STATO
di John Erick Dowdle
Con: Pierce Brosnan, Owen Wilson, Lake Bell
Durata: 97'
Genere: Thriller
Lingua: ITA



L'UOMO DELL'ANNO
di Barry Levinson
Con: Robin Williams, Christopher Walken, Laura Linney
Durata: 115'
Genere: Commedia
Lingua: ITA



GIÙ AL NORD
di Dany Boon
Con: Kad Merad, Dany Boon, Zoé Félix
Durata: 100'
Genere: Commedia
Lingua: ITA



CADO DALLE NUBI
di Gennaro Nunziante
Con: Checco Zalone, Dino Abbrescia, Giulia Michelini
Durata: 114'
Genere: Commedia
Lingua: ITA



LEGENDA

Contenuto adatto a tutti
Contenuto adatto a bambini con adulti a fianco
Nessun film in programmazione è vietato ai minori

Con Italo viaggi sui social ad alta velocità!

Seguici per scoprire tutte le nostre offerte e le ultime novità



NEW!

TELEGRAM

Per aiutarti a trovare le offerte migliori per le tue vacanze, Italo sbarca su Telegram: seguici per essere sempre aggiornato su tutti gli sconti, le promozioni e le novità di ItaloTreno. Iscriviti al nostro canale ufficiale e viaggia ad Alta Velocità!



FACEBOOK

Ogni giorno la pagina Facebook di Italo condivide con i propri utenti offerte, novità di prodotto e le promo più convenienti! Con le rubriche dedicate al viaggio e al mondo del treno vi facciamo scoprire tutti i segreti di Italo. Siete già in tantissimi, ma continuate a seguirci per creare un'autentica community del leprotto!



INSTAGRAM

Tagga i tuoi scatti con l'hashtag #italotreno e condividi le tue foto con Italo! All'interno della pagina di Instagram puoi trovare video, immagini dei nostri treni e i regram degli scatti più belli dei nostri viaggiatori/follower.



LINKEDIN

Linkedin è il profilo social professionale di Italo. Seguici per rimanere aggiornato sulle novità corporate e sulle offerte per il mondo business!



YOUTUBE

Scegli cosa vedere, scegli di vedere l'Alta Velocità di Italo! Sul nostro canale YouTube puoi trovare le riprese dei nostri treni, gli spot commerciali, gli eventi più esclusivi e le video-interviste al personale di Italo.



TWITTER

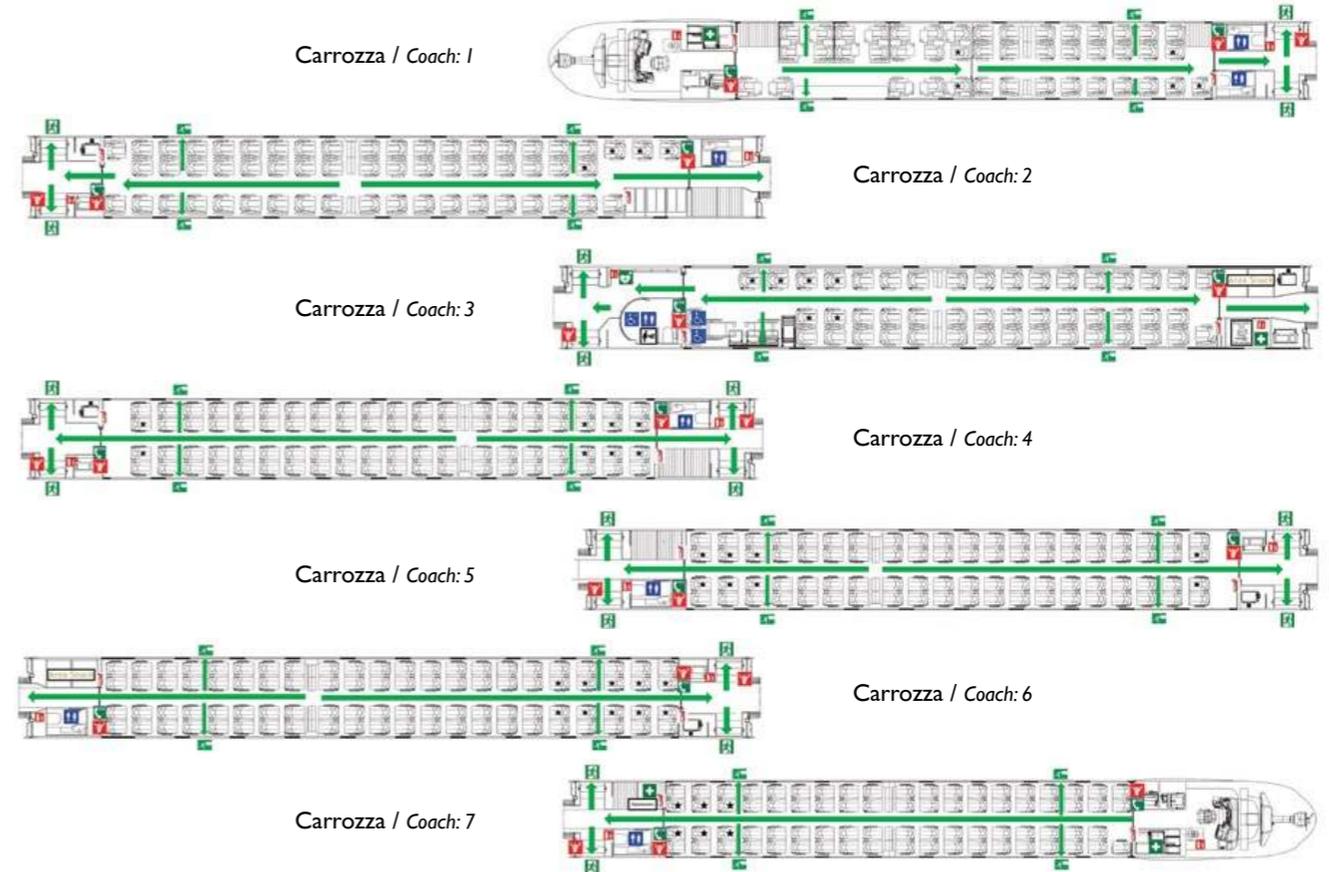
L'alta velocità in 280 caratteri. Cinguetta con Italo i tuoi pensieri e le tue idee e cogli al volo le occasioni!



WE ARE HIRING

Sicurezza a bordo/on-board safety instructions

La mappa a bordo treno / On-board train map



APERTURA PORTE IN CASO DI EMERGENZA
Ciascuna porta di salita/discesa passeggeri è dotata di un dispositivo di sicurezza per l'apertura in emergenza dall'interno, azionabile come di seguito rappresentato

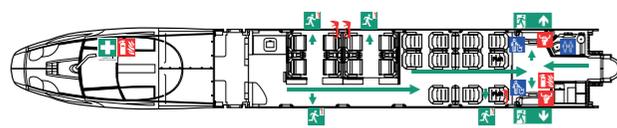
Legenda / Legend

- | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|
|  | Uscita di emergenza Emergency exit |  | Cassetta di pronto soccorso First aid kit |  | Sfigmomanometro Sphygmomanometer |
|  | Finestra di emergenza Emergency window |  | Chiamata di emergenza Emergency call |  | Responsabile treno Train Manager |
|  | Via di fuga Escape route |  | Toilette persone a mobilità ridotta Toilet person with reduced mobility |  | Fasciatoio Diaper change pad |
|  | Estintore Fire extinguisher |  | Persona a mobilità ridotta Person with reduced mobility |  | Distributore di snack e bevande Automatic vending machine |
|  | Martello frangivetro Hammer for breaking glass |  | Toilette Toilet |  | Defibrillatore Heartstart |
|  | Maniglia allarme passeggeri Handle passenger alarm | | | | |

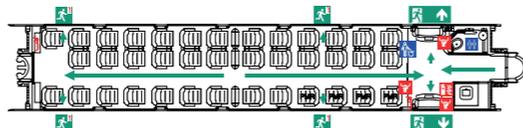
Sicurezza a bordo/on-board safety instructions

La mappa a bordo treno / On-board train map

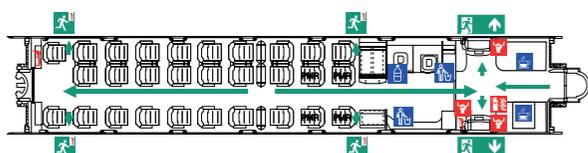
Carrozza / Coach: 1



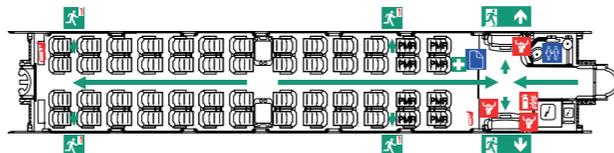
Carrozza / Coach: 2, 4, 5



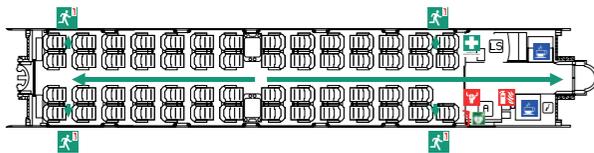
Carrozza / Coach: 3



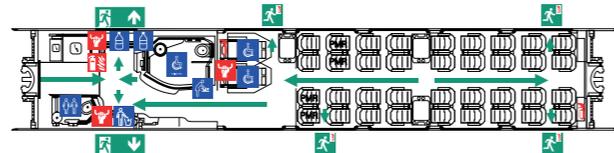
Carrozza / Coach: 6



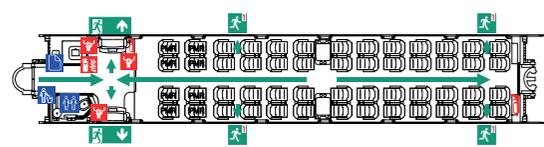
Carrozza / Coach: 7



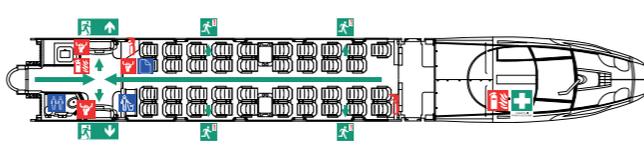
Carrozza / Coach: 8



Carrozza / Coach: 9, 10



Carrozza / Coach: 11



Legenda / Legend

- Uscita di emergenza
Emergency exit
- Finestrino di emergenza
Emergency window
- Via di fuga
Escape route
- Estintore
Fire extinguisher
- Martello frangivetro
Hammer for breaking glass
- Maniglia allarme passeggeri
Handle passenger alarm

- Cassetta di pronto soccorso
First aid kit
- Fasciatoio
Diaper change pad
- Distributore
Automatic vending machine
- Persona a mobilità ridotta
Person with reduced mobility
- Toilette
Toilet

- Defibrillatore
Heartstart
- Posti per sedie a rotelle
Wheelchair spaces
- Toilette handicap
Disabled toilet
- Cestini carta
Paper baskets
- Cestini plastica
Plastic baskets
- Cestini indifferenziata
Other waste baskets

Come comportarsi in caso d'emergenza What to do in an emergency

Nella condizione ordinaria di marcia in sicurezza, i passeggeri devono occupare esclusivamente gli spazi idonei al loro trasporto in modo da non ostacolare il personale di bordo nell'espletamento delle attività connesse con la sicurezza e eventuali operazioni di evacuazione del treno in emergenza. In caso di evacuazione del treno in emergenza è necessario attenersi alle istruzioni del personale di bordo prestando attenzione al rispetto delle seguenti istruzioni di carattere generale:

- Abbandonare il treno senza indugi, in maniera ordinata e con calma;
- Aiutare chi si trovi in difficoltà, con priorità a soggetti "sensibili" (bambini, donne in stato di gravidanza, portatori di handicap, ecc.);

- Abbandonare i bagagli e non tornare indietro per nessun motivo;
- In presenza di fumo o fiamme camminare chini.

In ordinary condition of safe running, travellers must remain in their assigned seats so that they do not prevent the work of on-board staff performing safety-related tasks or interfere with train evacuation in the event of an emergency. In the event of an emergency evacuation, follow the instructions of the on-board staff and the following general safety information:

- Evacuate the train quickly, calmly and in an orderly fashion;
- Help passengers requiring assistance, giving priority to children, pregnant women, the disabled;
- Leave your luggage behind, and do not re-enter the train for any reason;
- Walk bending down if there is smoke or flame.

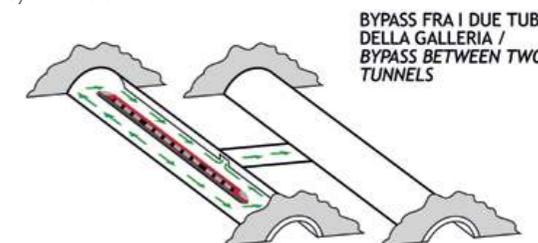
Esodo galleria linea AV/AC Firenze-Bologna Tunnel AV/AC evacuation Florence-Bologna

Per un ordinato e rapido esodo dalla galleria è necessario attenersi alle istruzioni fornite dal personale ferroviario direttamente o mediante gli impianti di diffusione sonora, prestando comunque osservanza alle seguenti indicazioni generali:

1. Una volta discesi dal treno occorre dirigersi verso la direzione più opportuna per l'esodo seguendo i cartelli segnaletici affissi sulla parete della galleria e/o le indicazioni fornite dal personale ferroviario;
2. La galleria dovrà essere percorsa camminando esclusivamente sul marciapiede laterale della stessa evitando di invadere i binari;
3. L'attraversamento dei binari, se necessario per raggiungere l'uscita, deve essere preventivamente autorizzato dal personale ferroviario;
4. Durante l'esodo occorre mantenere la calma, non spingere o accalcarsi con le persone che precedono, non creare allarmismo;
5. Aiutare, per quanto possibile, le persone a mobilità ridotta;
6. Una volta raggiunta l'uscita occorre non disperdersi e seguire le istruzioni impartite dalle squadre di soccorso.

while bearing in mind the following general indications:

1. Once off the train, you must head in the most appropriate direction for evacuation by following the indications of the train personnel and/or, if there are, the signs on the tunnel walls;
2. While in the tunnel, walk along the side pavement only and be sure to avoid encroaching on the tracks;
3. Crossing of the tracks, if required in order to reach the exit, must be authorized in advance by the train personnel;
4. During the evacuation you must keep calm all the time. Avoid pushing or crowding the people in front and do not panic;
5. People with reduced mobility should be helped as much as possible;
6. On reaching the exit, remain in the area and follow the instructions provided by rescue teams.



For an orderly and efficient evacuation in a tunnel please follow the instructions provided by the train personnel either or over the train P.A. system,

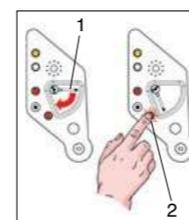


Fig.1

Apertura porte di emergenza Opening the emergency exits

Per aprire la porta in emergenza:

- girare la maniglia verso il basso (Fig.1- disegno 1)
- attendere l'accensione del pulsante rosso
- premere il pulsante rosso ed aprire la porta (Fig.1- disegno 2)

To open the emergency exits:

- Wait until the red light comes on (Fig.1 - drawing 1)
- Turn the handle downwards
- Press the button with the red light on it open the door (Fig.1 - drawing 2)



Fig.2

Finestrini/Windows

Prelevare il martello frangivetro, (Fig.2) colpire il finestrino nel punto indicato sul vetro (Fig.3) e spingere il finestrino.



Fig.3

Pick up the hammer for breaking glass (Fig.2) use it to strike the window at the spot marked (Fig.3) and push the window out.

Prese elettriche

Piccoli suggerimenti utili per evitare di danneggiare le prese elettriche a bordo di ITALO e per l'utilizzo in tutta sicurezza:

- Evitare di maneggiare materiale elettrico con le mani bagnate;
- Estrarre la spina da una presa afferrando con le dita il corpo della stessa, evitando di tirare solo il cavo;

- È vietato l'utilizzo di prese multiple, ciabatte e/o prolunghie;
- Limitare l'utilizzo di adattori;
- Evitare di lasciare inserite nelle prese spine non collegate ad alcuna apparecchiatura;
- In caso di danneggiamento della presa o di qualsiasi altro problema di natura elettrica, rivolgersi tempestivamente al personale di bordo ITALO.

Ariete

Luglio sarà uno dei mesi più positivi dell'anno. Merito di una grande fiducia ritrovata in voi stessi che permetterà di vivere appieno le prossime sfide. L'importante è crederci.



Toro

Delle importanti novità lavorative busseranno alla vostra porta e gli astri vi aiuteranno a prendere la giusta decisione. L'influsso di Marte, invece, risveglierà la creatività.

Gemelli

Colpo di fulmine? Sì, grazie. Se non vi è mai capitato affinate i sensi perché luglio ha le giuste premesse. E se non dovesse essere l'amore della vita non fa niente, godetevi le emozioni.



Cancro

Rinchiudete in un cassetto ansie e paure e vivete come volete, e dovete, il vostro mese. Anche perché le stelle strizzeranno l'occhio all'amore e non capita poi così spesso.

Leone

Continua la ricerca della strada giusta. Sbagliare è normale, l'importante è non demordere. A lavoro vi verrà chiesto un ulteriore piccolo sacrificio, un giorno verrete ripagati.



Vergine

Iniziate ad accusare la stanchezza del tour de force degli ultimi mesi. Tutto normale, l'importante è non perdere di vista gli obiettivi e poi tenete duro, presto arriveranno le vacanze.

Bilancia

Non saranno settimane semplici. Vi verrà chiesto di prendere decisioni difficili e risolvere alcuni conti in sospeso. In tutto questo non dimenticatevi delle persone che avete accanto.



Scorpione

La passione arde. L'estate favorisce i nuovi incontri e nel vostro caso saranno davvero interessanti. A lavoro vi serve una pausa, ma solo per ricaricare le batterie e ripartire più forte.

Sagittario

Troppi alti e bassi rischiano di rovinare i rapporti. Un modo per provare a ricomporre l'equilibrio è ascoltare il vostro partner, perché è dal confronto che escono le soluzioni migliori.



Capricorno

Luglio sarà un crescendo. Partirà con il piede sbagliato ma terminerà come neanche speravate. Le vacanze vi restituiranno una boccata di libertà, vitale per tornare al top.

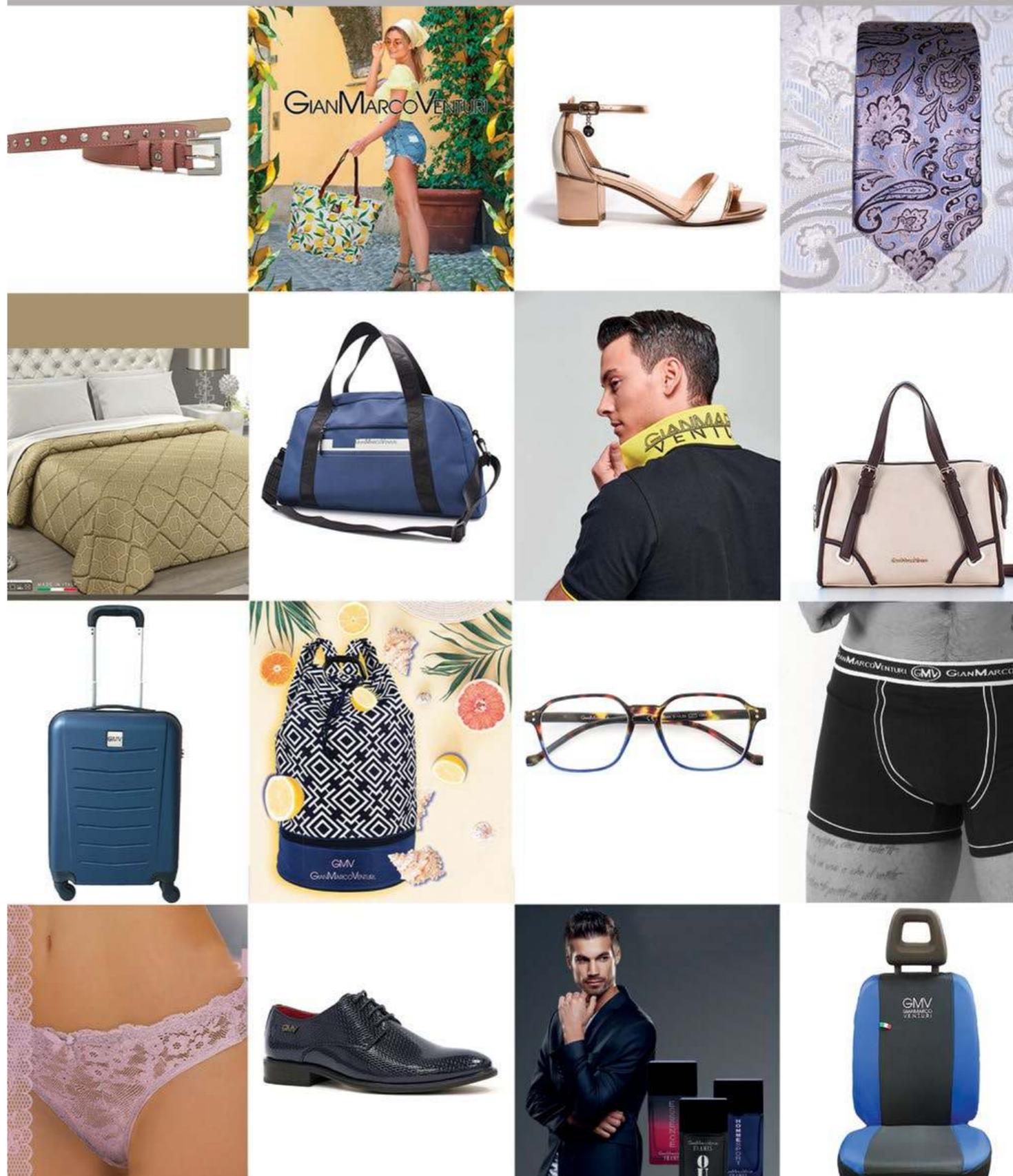
Acquario

Se a lavoro tutto procede più o meno come al solito, in amore qualcosa, nel bene e nel male, sembra muoversi. Adesso tocca a voi: siete pronti a lasciarvi andare?



Pesci

L'amore regna, ma ci sono due diversi orizzonti. Molti single si lasceranno travolgere dalla passione, mentre per le coppie luglio, ma in generale l'estate, sarà decisiva.





visit > evvai.com

Villaggi, Resort e Hotel sul Mare



PIRELLA GÖTTSCHE LOWE

Prossima fermata? Vacanza al mare.

Inquadra il QR code e usa il codice **EVVAIALMARE** al check-out per ottenere €15 di sconto* sul tuo prossimo soggiorno.

*valido fino al 16/08/21.

EVVAI.com
onlife tour operator

